

Remerciements :

Nous tenons à exprimer notre profonde gratitude envers toutes les personnes qui ont grandement contribué à la réalisation de ce mémoire. Leur soutien inestimable et leurs encouragements ont été d'une importance capitale tout au long de ce parcours.

En premier lieu, nous souhaitons adresser nos remerciements sincères à notre encadreur, M. TABTI Rabah, pour sa précieuse guidance, ses conseils avisés, et son soutien indéfectible. Sa disponibilité constante et son expertise ont joué un rôle essentiel dans l'avancement de nos recherches et dans le dépassement des obstacles rencontrés.

Nous exprimons également notre profonde reconnaissance envers les membres du jury pour avoir accepté d'évaluer notre travail. Leur expertise et leur évaluation nous ont été d'une aide précieuse.

Nous sommes extrêmement reconnaissants envers nos familles respectives, en particulier nos parents, pour leur dévouement inlassable à notre égard.

Nous tenons à exprimer notre sincère remerciement à nos chères amies. Votre présence, votre soutien, et nos moments partagés sont précieux pour nous. Merci d'être là, peu importe les circonstances.

Un grand merci s'adresse à tous ceux qui ont contribué, de près ou de loin, à la réalisation de ce mémoire. Votre aide, vos conseils, et votre soutien ont été inestimables.

 *Lamia & Lounas.*

DEDICACES

Je dédie ce modeste travail :

À mes chers parents Rabah et Faroudja qui m'ont accompagné tout au long de ces années d'études. Leur soutien indéfectible a été d'une importance capitale dans ma réussite académique. Je souhaite exprimer ma gratitude profonde pour tous les efforts et les sacrifices qu'ils ont consentis afin de me permettre de réaliser mes ambitions. Ce mémoire est le témoignage de leur amour inconditionnel et de leur confiance en moi. Je leur suis éternellement reconnaissant.

À mes adorables sœurs, Nassima, Nadia, vous êtes mes complices et mes confidentes.

À mes amis pour leur effort et leur soutien dans les moments difficiles, tout au long de ce travail.

À mon binôme, Lamia, qui a travaillé dur pour améliorer ce projet.

À toutes les personnes qui ont participé, de près ou de loin, à la réalisation de ce travail. Merci.

 **LOUNAS**

DEDICACES

Je souhaite dédier ce mémoire :

A mes chères parents Ahmed et Oiuza, qui ont été là pour moi, me soutenant inconditionnellement tout au long de ce parcours académique. Votre amour, votre encouragement et votre soutien constant ont été les moteurs de ma réussite.

A mes sœurs Sarah, Kamilia, Sisa, Alicia qui ont été une source constante de soutien et d'inspiration tout au long de parcours. Leur amour, leur confiance en moi ont été essentiels pour me motiver et me permettre d'atteindre mes objectifs.

A ma famille qui m'a soutenu, votre présence et votre soutien moral m'ont permis de garder le cap et de persévérer dans mes études.

A mes amis, qui ont été là pour moi, me soutenant sans relâche.

A mon binôme Lounas qui été toujours là pour moi lorsque j'ai besoin d'aide.

*Merci à tous ceux qui m'ont encouragé tout au long de ce parcours.
Cette dédicace vous est dédiée avec amour et gratitude.*

 Lamia

Liste des abréviations

- **F** : Féminin
- **M** : Masculin
- **S** : Singulier
- **P** : Pluriel
- **FS** : Féminin Singulier
- **FP** : Féminin Pluriel
- **MS** : Masculin Singulier
- **MP** : Masculin Pluriel
- **EA** : Etat d'annexion
- **EL** : Etat Libre
- **AB** : Ait Bouaddou
- **I** : Ichardiouene

Sommaire

Introduction générale.....	10
Chapitre I: Approche Morphologique	19
Chapitre II: Approche Sémantique.....	89
Conclusion	133
Conclusion générale.....	136
Bibliographie.....	139
Annexes.....	141
Agzul	142
CORPUS.....	144
Lexique	152
Liste des photos	154
Table des matières	164

Introduction Générale

Depuis des temps immémoriaux, l'être humain a entretenu une fascination profonde pour les ressources naturelles qui lui sont offertes par la nature, notamment l'eau, la terre et les montagnes. Dans sa quête de compréhension de l'environnement qui l'entoure, l'homme a cherché à différencier les individus, les lieux, les objets et les animaux, attribuant ainsi des noms à chaque élément qui peuple son monde. En cela, l'acte de nommer revêt une dimension profondément linguistique. Comme l'a suggéré DUBOIS (1994 :325) : *"Les noms propres englobent essentiellement les prénoms, les noms de famille, les noms de dynasties, les noms de peuples, et les noms géographiques de pays, de régions, de villes, de fleuves, de montagnes, etc."*

La toponymie, est une discipline qui se penche sur les noms des lieux, est intimement liée à l'histoire. En effet, les toponymes reflètent souvent les événements passés, les traditions, et la culture d'une région donnée. Comme l'ont souligné HAMELIN et DORION (1966 :195) : *"La toponymie est aussi vieille que le monde. Les sociétés primitives se sont toujours attelées à parcourir leur territoire et, de ce fait, à lui donner des noms. Et puisque l'homme a voyagé bien avant d'écrire, on trouve, aussi loin que l'on remonte dans les littératures du monde, les noms que les hommes ont associés aux éléments naturels tels que l'eau et le terrain, aux villages, aux villes, aux ouvrages d'art et aux exploits qu'ils ont réalisés."*

Ces toponymes permettent de retracer l'histoire, les cultures, les langues, et les peuples qui ont façonné ces paysages au fil du temps. Une étude approfondie de la toponymie exige une approche multidisciplinaire, faisant intervenir des domaines tels que l'histoire, la linguistique, la géographie, l'archéologie, la cartographie, la mythologie, et bien d'autres encore. Cette nécessité a conduit à une attention accrue portée aux toponymes, aboutissant à la création d'une discipline spécifique, l'onomastique, qui se divise en plusieurs branches, notamment l'anthroponymie (qui étudie les noms de personnes) et la toponymie (qui s'intéresse aux noms de lieux).

Comme l'a expliqué DUBOIS (2012 :334) : *"L'onomastique est une branche de la lexicologie qui se penche sur l'origine des noms propres, parfois subdivisée en anthroponymie (concernant les noms propres de personnes) et en toponymie (concernant les noms de lieux)."*

Cette étude se concentre donc sur la seconde branche de l'onomastique, à savoir la toponymie, en particulier l'étude hydronymique et oronymique de deux localités kabyles, avec une analyse morphologique et sémantique approfondie.

Selon HADDADOU, la toponymie est définie comme une discipline de la linguistique, relevant de l'onomastique ou de l'étude des noms propres. FABRE et BAYLON (1982 :06) proposent une définition plus spécifique : *"La toponymie est l'étude des noms de lieux. Elle se penche sur les origines et l'étymologie des appellations des sites et des lieux, que ce soit des villes, des villages, des rues, des oueds, des lacs, des mers, des montagnes, des plaines, et bien plus encore."*

La toponymie, en tant que discipline centrale, se subdivise en de nombreuses sous-branches, notamment l'hydronymie (étude des noms des cours d'eau), l'oronymie (étude des noms des montagnes), l'odonymie (étude des noms des rues et des voies de communication), la macrotoponymie, la microtoponymie, l'agronomie, la phytonymie, la zoonomie, etc.

L'hydronymie, une branche de l'onomastique, se consacre à l'étude des noms des cours d'eau. Elle cherche à retracer l'origine étymologique de ces noms et à explorer comment leurs significations ont évolué au fil du temps. Comme l'explique LEBEL (1987 :51) : "Nous appelons donc hydronyme toute dénomination, qu'il s'agisse d'appellatifs, de qualificatifs ou de noms propres, donnée non seulement aux sources, aux rivières, aux canalisations, mais aussi aux marécages, aux mares, aux lacs, voire même à la mer. Les confluent, les gués, les courbes, les cascades, les embouchures portent des appellations hydronymiques."¹

Quant à l'oronymie, elle trouve son origine dans le grec ancien, où "ὄρος" (óros) signifie "montagne" et "ὄνομα" (ónoma) signifie "nom". L'oronymie se définit comme la science de l'étude des oronymes, c'est-à-dire les noms de lieux relatifs au relief en général. Cela englobe les montagnes, les chaînes de montagnes, les massifs, les hautes terres, les collines, les rochers, et d'autres caractéristiques topographiques similaires².

¹https://www.persee.fr/doc/onoma_0755-7752_1987_num_9_1_963 (Consulté le 17/06/2023)

²<https://fr.wikipedia.org/wiki/Oronymie> (Consulté le 17/06/2023)

En somme, la toponymie, en explorant les noms de lieux, nous offre une fenêtre sur notre histoire, notre culture, et notre environnement géographique. Dans ce mémoire, nous plongerons au cœur de la Kabylie pour explorer deux localités à travers l'étude de l'oronymie et de l'hydronymie, en analysant leur morphologie et leur sémantique pour mieux comprendre la richesse de la toponymie berbère.

Choix du Thème :

Le choix de cette étude découle en premier lieu de notre désir de découvrir le patrimoine onomastique des localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene, deux régions relativement méconnues et peu explorées par les chercheurs et les étudiants. Ces deux territoires revêtent une importance particulière, non seulement en tant qu'éléments clés de l'identité géographique, mais aussi culturelle de la région. De plus, ils sont le berceau de riches cours d'eau et de majestueuses montagnes, étroitement liés à la montagne de Djurdjura qui les surplombe.

Comme le soulignent BAYLON et FABRE (1982:09) : *"L'étude de l'histoire nous enseigne à intégrer notre passé à notre présent, car notre présent est le produit de notre passé, et notre passé s'entremêle avec notre présent."*

Objectif et Motivation :

Cette étude a pour principal objectif de recenser et d'analyser les hydronymes (noms de cours d'eau) et les oronymes (noms de montagnes) des localités étudiées, afin de mieux comprendre leurs caractéristiques linguistiques, tant du point de vue de la morphologie que de la sémantique.

Notre motivation réside dans le désir d'explorer ces noms de lieux uniques et souvent négligés, qui sont le reflet de l'interaction entre l'homme et son environnement naturel. En les étudiant, nous espérons dévoiler les trésors cachés de la toponymie berbère, enrichissant ainsi notre compréhension de ces régions et contribuant à préserver leur héritage culturel.

En somme, cette étude vise à mettre en lumière la richesse linguistique et culturelle des localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene, tout en rendant hommage à leur patrimoine onomastique souvent négligé.

Problématique :

Au cours de notre recherche, nous nous efforcerons de répondre aux interrogations suivantes :

1. **Identification des toponymes :** Quels sont les noms attribués aux cours d'eau et aux montagnes présents dans les localités d'Ichardiouene et d'Ait Bouaddou ?
2. **Bases de désignation :** Comment sont choisis les toponymes de ces régions ? Quels critères et éléments sont à la base de leur nomination ?
3. **Caractéristiques morphologiques :** Quelle est la structure morphologique prédominante des toponymes étudiés ?
4. **Genre et nombre dominants :** Quel genre (masculin/féminin) et nombre (singulier/pluriel) sont les plus couramment observés au sein de notre corpus de toponymes ?
5. **Influences extérieures :** Existe-t-il des influences extérieures sur les toponymes, telles que des emprunts à la langue arabe ou française ?
6. **Significations et sémantique :** Quelles sont les significations et les connotations des toponymes étudiés ?
7. **Relation avec les caractéristiques physiques :** Existe-t-il une relation sémantique entre les oronymes et les hydronymes et les caractéristiques physiques des lieux qu'ils désignent ?

Hypothèses :

Afin de répondre à ces questions, nous avons formulé les hypothèses suivantes en guise de réponses anticipées :

1. **Variété des bases de désignation :** Nous supposons que les toponymes étudiés sont attribués en fonction de diverses bases, telles que les sources d'eau, la végétation, des personnages historiques ou légendaires, entre autres.
2. **Origines plurielles :** Les origines des toponymes peuvent être multiples, englobant des racines d'origine kabyle, ainsi que des emprunts à d'autres langues, notamment l'arabe ou d'autres langues étrangères.
3. **Prédominance des noms composés :** Nous anticipons que les noms composés sont la forme la plus fréquemment observée parmi les toponymes étudiés.

4. **Genre et nombre prédominants** : Il est probable que le genre masculin et le nombre singulier dominant au sein de notre corpus de toponymes.

Ces hypothèses guideront notre recherche en nous fournissant un cadre pour l'analyse des toponymes des localités d'Ichardiouene et d'Ait Bouaddou.

Méthodologie de recherche :

La méthodologie de recherche est une étape cruciale pour garantir la rigueur scientifique de notre travail. Afin de mener à bien cette étude, nous avons suivi une méthodologie détaillée pour structurer notre recherche de manière efficace.

Constitution du corpus : Notre démarche a débuté par l'établissement d'un corpus initial de toponymes, comprenant les hydronymes et les oronymes que nous connaissions déjà pour les localités d'Ichardiouene et d'Ait Bouaddou. Par la suite, nous avons enrichi ce corpus en collectant des témoignages de nos informateurs locaux. Ces témoignages ont été recueillis au cours d'entretiens directs, certains ayant été enregistrés tandis que d'autres n'ont pas été enregistrés. Cette démarche nous a permis d'explorer et de découvrir de nombreux lieux dont nous n'avions pas connaissance.

Constitution du corpus final : Au terme de cette étape, nous avons pu rassembler un corpus complet composé de 149 termes toponymiques, englobant à la fois des oronymes et des hydronymes. Ce corpus s'est avéré être une ressource essentielle pour mener nos analyses linguistiques.

Analyses linguistiques : Nous avons ensuite soumis notre corpus à diverses analyses linguistiques, comprenant notamment une analyse morphologique et sémantique approfondie. Ces analyses ont permis d'explorer la structure interne des toponymes, de déterminer leur origine linguistique, et d'identifier les schémas morphologiques prédominants. De plus, elles ont été essentielles pour comprendre les significations culturelles et géographiques associées à ces toponymes.

Notre méthodologie rigoureuse nous a ainsi permis d'approfondir notre compréhension des hydronymes et des oronymes des localités d'Ichardiouene et d'Ait Bouaddou. Ces démarches nous ont fourni les outils nécessaires pour répondre aux questions de recherche et aux objectifs que nous nous sommes fixés dans le cadre de cette étude.

Présentation des zones d'étude :

La localité d'Ait Bouaddou³ :

Ait Bouaddou est une localité de Kabylie, située dans une région montagneuse du Djurdjura et rattachée à la daïra des Ouadhia. Elle a été créée lors du découpage territorial d'octobre 1984 et s'étend sur une superficie de 4 000 hectares, soit 40 km². Cette localité est composée de six villages distincts, chacun avec sa propre identité et son histoire :

- Ait Djemâa
- Ait Amar
- Ait Mâalem
- Ait Yiran
- Ait Ouelhadj
- Ibadissen

Ces villages constituent le tissu social et culturel de la commune, et ils joueront un rôle essentiel dans notre étude sur les toponymes locaux.

La localité d'Ichardiouene⁴ :

Ichardiouene est une localité située au cœur de Beni Douala, dans la wilaya de Tizi-Ouzou, au sein de la grande Kabylie. Nichée à une altitude de 850 mètres, elle occupe une position prééminente au sein de la daïra d'Ath Douala. Cette localité se trouve à 17 km au sud de la ville de Tizi-Ouzou et à 55 km de la mer Méditerranée.

La commune de Beni Douala, dont Ichardiouene fait partie, a été créée en 1984 et est composée de dix-huit localités distinctes, chacune ayant ses propres caractéristiques géographiques, culturelles et historiques. Les villages qui composent cette commune sont les suivantes :

- **Ichardioueneoufella, Ichardiouene Bada,** Tala Bounane, IghilBouzrou, Tighzart, AtBouyahia, Aguemoune, Tabarkoukt, Tamright, At Ali Ouali, At Bouali, Amsiouene,

³https://fr.wikipedia.org/wiki/A%C3%Aft_Bouaddou (Consulté le 18/06/2023)

⁴https://fr.wikipedia.org/wiki/Beni_Douala (Consulté le 18/06/2023)

At Hellal, AtIdir, AtMesbah, At Douala, Tagemout Oukarouch, Tamaghouchth, IghilMimoune, Taboudrist, Tadtart oufela, Tala Khlil,

Cette diversité de villages au sein de la commune de Beni Douala offre une variété de noms de lieux à explorer dans le cadre de notre étude sur les toponymes de cette zone kabyle.

Présentation des informateurs.

Village	Nom et prénom de l'informateur	Age	Sexe	Niveau d'instruction	Profession	Langue(s) parlée(s)
Ichardiouene	KERROUCHE Ahmed	69	Masculin	9 ^{ème} AF	Commerçant	Trilingue : kabyle, Français, Arabe.
Ichardiouene	OUARAB Dabha	73	Féminin	5 ^{ème} année primaire	Femme au foyer	Monolingue : Kabyle
Ait Mesbah	HARZIZedjiga	50	Féminin	Cem	Couturière	Bilingue : Kabyle, arabe
Ichardiouene	KELFAOUIOuiza	54	Féminin	Bac	Pâtissière	Trilingue : Kabyle, Français, Arabe
Ait Bouaddou	CHERIEF Djamel	37	Masculin	Fin de siècle	Ingénieure électrique	Trilingue : Kabyle, Français, Arabe
Ait Bouaddou	BAZIZ Farid	34	Masculin	Fin de siècle	Enseignant	Trilingue : Kabyle, Français, Arabe
Ait Bouaddou	AMRANI Fatma	76	Féminin	Analphabète	Femme au foyer	Monolingue : Kabyle
Ait Bouaddou	SEHAD Said	75	Masculin	Analphabète	Retraité	Monolingue : Kabyle
Ait Bouaddou	CHERIEF Rabah	57	Masculin	BEM	Fonctionnaire	Trilingue : Kabyle, Français, Arabe

Tableau N°01 : présentation des informateurs.

Plan du travail :

Introduction générale : Nous amorcerons notre étude par une introduction générale visant à contextualiser notre recherche dans le domaine de l'onomastique, en mettant l'accent sur son importance et ses différentes branches. Nous évoquerons également le contexte géographique de nos zones d'étude, Ait Bouaddou et Ichardiouene, pour situer le lecteur dans le cadre de notre recherche.

Chapitre 1 : Analyse Morphologique des Toponymes : Ce premier chapitre sera consacré à une analyse morphologique approfondie de notre corpus de toponymes. Nous examinerons la structure des noms de lieux, en identifiant les différentes catégories morphologiques présentes dans nos hydronymes et oronymes. Nous mettrons en lumière les racines, les préfixes et les suffixes qui composent ces noms, tout en détaillant les schémas de formation lexicaux utilisés. De plus, nous explorerons les tendances générales en matière de genre, de nombre et de composition des toponymes dans nos deux localités d'étude.

Chapitre 2 : Analyse Sémantique des Toponymes : Dans ce deuxième chapitre, nous plongerons dans l'analyse sémantique des toponymes. Notre objectif sera de décoder les significations profondes des hydronymes et oronymes répertoriés. Nous examinerons comment ces noms de lieux sont liés aux caractéristiques géographiques, culturelles ou historiques spécifiques de chaque région. Pour cela, nous nous appuierons sur les données recueillies auprès de nos informateurs locaux et sur des références linguistiques. Nous explorerons également les éventuelles influences externes sur ces noms, notamment les emprunts à d'autres langues.

Synthèse et Perspectives : Enfin, nous résumerons les principales conclusions de notre étude et les implications de nos découvertes en termes de préservation et de valorisation du patrimoine toponymique de la région. Nous discuterons des pistes pour de futures recherches et de l'importance de poursuivre l'exploration des toponymes dans d'autres régions de la Kabylie. En conclusion, nous soulignerons l'importance de l'onomastique dans la compréhension de l'histoire, de la culture et de la géographie, et son rôle en tant que témoin précieux de l'identité locale.

Chapitre I

Approche Morphologique

Introduction :

En onomastique, pour réaliser une étude toponymique, il est important de mener une analyse morphologique approfondie des noms de lieux en question. Comme le souligne CHERIGUENE (1993 :21-22) : « *La phonétique évolutive et la morphologie sont essentielles dans l'explication de certains toponymes* ».

La morphologie est une branche de la linguistique moderne qui étudie la structure et la formation des noms propres, tels que les noms de personnes, les noms de lieux hydronymiques et oronymiques comme les nôtres, etc. Elle examine notamment la manière dont les racines, les préfixes, les suffixes et les autres éléments morphologiques sont combinés pour former des noms. Selon les recherches menées par NEUVEU (2004 :196), l'origine de la morphologie est attribuée au grec :...**morphê**, « forme », et **logia**, « théorie ». La morphologie est présentée comme l'étude de la forme des mots : elle expose et analyse les règles qui régissent leur structure interne. Elle traite des phénomènes ressortissants à la flexion (morphologie dite flexionnelle), et aux procédés de formation des mots que sont notamment la dérivation et la composition.

À ce propos, DUBOIS (1994 :311) ajoute qu' « *En grammaire traditionnelle, la morphologie est l'étude des formes des mots (flexion et dérivation), par opposition à l'étude des fonctions ou syntaxe. En grammaire moderne, le terme de morphologie a deux acceptions principales : a) La morphologie est la description des règles qui régissent la structure interne des mots, c'est-à-dire les règles de combinaison entre les morphèmes racines pour former des mots (règles de formation des mots, préfixation et suffixation), ainsi que la description des formes diverses que prennent ces mots selon la catégorie de nombre, genre, temps, personne, et, selon le cas (flexion nominale ou verbale), par opposition à la syntaxe qui décrit les règles de combinaison entre les morphèmes lexicaux (morphèmes, racines et mots) pour constituer des phrases ;*

b) La morphologie est la description à la fois des règles de la structure interne des mots et des règles de combinaison des syntagmes en phrases. La morphologie se confond alors avec la formation des mots, la flexion et la syntaxe, et s'oppose au lexique et à la phonologie. En ce cas, on parle plutôt de morphosyntaxe ».

La morphologie peut apporter des éclaircissements sur les origines et les significations des noms propres étudiés en onomastique, ainsi que sur les influences linguistiques et culturelles qui ont façonné leur évolution. Elle permet également de classifier les noms en fonction de leur structure et de leur formation, et peut aider à identifier les règles linguistiques et les tendances dans l'utilisation des noms propres. Comme l'affirme CHERIGUENE (1993 :16) : « *Dans toute étude onomastique, la morphologie est déterminante, elle est même avec l'étymologie l'unique moyen qui permet d'identifier l'évolution d'un nom* ».

Dans ce premier chapitre, notre recherche s'intéresse spécifiquement à exposer une description morphologique et formelle des différents hydronymes et oronymes des deux localités kabyles distinctes, à savoir Ait Bouaddou (Ouadia) et Ichardiouene (Beni Douala).

Notre étude morphologique des toponymes sera entreprise sous forme d'une analyse descriptive approfondie, basée sur plusieurs points clés. Cette étude commencera par l'analyse des types de racines des hydronymes et oronymes collectés. En poursuivant notre analyse par des modalités obligatoires, pour mieux comprendre les aspects fondamentaux de notre corpus, en fonction de leur genre, nombre et état. Puis, nous aborderons les processus de composition et de dérivation, qui sont les principaux processus de formation des noms en berbère, dans une analyse morphologique lexicale.

Ensuite, nous aborderons les processus de composition et de dérivation, qui sont les principaux processus de formation des noms en berbère, dans une analyse morphologique. Cette analyse sera suivie par la présentation de nos résultats statistiques qui prendront en compte les modalités obligatoires, les formes simples et composées des hydronymes et oronymes que nous avons collectés. Nous avons également examiné les différents types de racines pour observer les récurrences parmi les hydronymes et oronymes recensés. En somme, nous visons à fournir une compréhension détaillée de notre corpus et à identifier les tendances et les caractéristiques les plus courantes parmi les différents types de noms géographiques étudiés.

Avant de plonger dans l'analyse morphologique des hydronymes et oronymes que nous avons recueillis, nous allons fournir des définitions pour certains concepts clés que nous utiliserons tout au long de ce chapitre.

I.Rappel de définitions des Concepts Clés :**I.1.Le Mot :**

En berbère, le lexème est constitué d'une racine consonantique et d'un schème formant son actualisation. Avec la même racine, on peut obtenir un nom ou un verbe. Dans le dictionnaire de Larousse, le mot est défini comme : « *élément de la langue composé d'un ou de plusieurs phonèmes, susceptible d'une transcription écrite individualisée et participant au fonctionnement syntactico-sémantique d'un énoncé* » (MARTINET, 1970 :115).

HATZFEL & DARMESTETER (1924 :1288) ajoutent que le mot permet de désigner individuellement une personne, un animal, un pays, un cours d'eau, un navire, une ville, le distinguant ainsi de tout autre et le désignant spécialement.

Exemples :

"Amdun" (CN°07) est un hydronyme qui désigne une cour d'eau.

"Agemmun"(CN°72) est un oronyme qui désigne un lieu en altitude.

I.2.Le Nom :

En linguistique, le nom est considéré comme l'une des classes de mots les plus fondamentales, avec les verbes, les adjectifs, les adverbes et les prépositions. En grammaire, le nom peut être analysé en termes de genre (masculin/féminin), de nombre (singulier/pluriel), de cas (nominatif/accusatif, etc.), et de personne (première/deuxième/troisième). En onomastique, les noms sont étudiés pour comprendre leur origine, leur signification, leur évolution historique et leur utilisation dans différentes cultures et langues.

DUBOIS (1989 :33) définit le nom : comme étant soit les substantifs, c'est-à-dire les mots par lesquels on désigne les êtres animés et les "choses" comme les objets, les sentiments, les qualités, les phénomènes, etc., soit l'ensemble des substantifs et des adjectifs. La première acception est la plus courante.

HADDADOU (2002 :222) ajoute que, « *comme le verbe, le nom se définit par la classification d'une racine lexicale et d'une marque obligatoire (marque de genre, de nombre, d'état)* ». Le nom peut être constitué d'un seul mot (nom simple) ou d'une combinaison de mots (nom composé).

I.2.1. Le Nom Simple :

Le nom simple, également connu sous le nom de substantif, est un mot constitué d'un seul élément lexical. C'est une unité indépendante formée à partir d'un seul mot. Il peut varier en genre et en nombre. Les noms simples sont souvent utilisés pour désigner des objets, des personnes ou des animaux spécifiques.

Exemples :

- ABERṚAN (CN°01)
- ANNAR (CN°82)

I.2.2. Le Nom Composé :

Le nom composé est un type de mot formé par la combinaison de deux mots ou plus. Les mots qui composent le nom peuvent être des noms, des adjectifs, des verbes ou d'autres types de mots.

Exemples :

- AGNI AGGAC (CN°05)
- IFRI N AELI URDDAD (CN°13)
- ASYAX N BAYA AT LIMAM (CN°90)

I.3. La Racine :

La racine est la partie de base d'un mot qui contient son sens fondamental. Les racines sont souvent formées de consonnes et sont modifiées par des préfixes ou des suffixes pour donner naissance à des mots dérivés. Selon DUBOIS (1994 :326), « *l'élément de base irréductible commun à tous les représentants d'une même famille de mots à l'intérieur d'une langue ou d'une famille de langues est appelé racine* ». MAMMERI (1986 :10) précise que la

racine peut être « *monolittère, bilitère, trilitère, quadrilitère, selon qu'elle est formée de 1, 2, 3 ou 4 consonnes radicales* ».

I.3.1. Comment dégager une racine :

Pour dégager la racine d'un mot, il faut :

- Supprimer toutes les voyelles.
 - Relever les affixes et les suffixes.
 - Les éléments de base sont essentiellement consonantiques selon le nombre de consonnes. On constate ainsi que la racine peut être monolittère, bilitère, trilitère, quadrilitère, ou quinquilittère.
- **Monolittère** : Cette catégorie de racine est constituée d'une seule consonne. Voici quelques exemples :
- Tassast [S] (CN°136)
 - Tizi [Z] (CN°64)
- **Bilitère** : Les racines bilitères sont constituées de deux consonnes. Voici quelques exemples :
- Iccaren [CR] (CN°12)
 - Annar [NR] (CN°82)
- **Trilitère** : Les racines trilitères sont constituées de trois consonnes. Voici quelques exemples :
- Agelmim [GLM] (CN°2)
 - Amdun [MDN] (CN°81)
- **Quadrilitère** : Les racines quadrilatères sont constituées de quatre consonnes. Un exemple est le toponyme :
- Lxelwa [LXLW] (CN°120)

➤ **Quinquilitaire** : Cette catégorie de racine est constituée de cinq consonnes. Voici quelques exemples :

- Lemqabar [LMQBR] (CN°26)
- Laenaşir [LENŞR] (CN°20)

Ces classifications sont essentielles pour comprendre la structure des mots en berbère et sont utilisées dans l'analyse morphologique des noms propres, y compris les hydronymes et oronymes étudiés dans notre recherche en onomastique.

I.4. Le Schème :

Le schème, selon CANTINEAU (1985 :230), est un élément linguistique qui se compose d'un signifiant (la forme du schème) et d'un signifié (le sens général ou la valeur grammaticale partagée par tous les mots qui relèvent de ce schème). En d'autres termes, le schème est une structure linguistique qui, lorsqu'elle se combine avec la racine, modifie le sens global porté par cette dernière.

GALAND (2013 :94) ajoute que le schème agit en tant que modificateur du sens initial de la racine, lui conférant ainsi une signification spécifique en fonction du contexte et de la combinaison avec d'autres éléments.

Exemples de Schèmes :

- Dans le mot "Agelmim," le schème est représenté par "ac₁c₂c₃ic₃" (CN°02).
- Dans "Sidi Ali Bunab," plusieurs schèmes sont présents, tels que "c₁ic₂i" "ac₁i" et "c₁uc₂ac₂" (CN°121).

Comprendre les schèmes est essentiel pour analyser la structure des mots en berbère et identifier comment les racines se combinent avec ces éléments pour former des mots spécifiques. Cette analyse est cruciale pour l'étude des noms propres, y compris les hydronymes et oronymes, dans le domaine de l'onomastique.

Ce tableau représente les racines des hydronymes et oronymes collectés ainsi que leurs schèmes et catégories respectifs.

N°	Le toponyme	La racine	Le schème	La catégorie
01	Aberran	[BRN]	ac ₁ c ₂ ac ₃	Trilitère
02	Agelmim	[GLM]	ac ₁ c ₂ c ₃ ic ₃	Trilitère
03	Agemmaḍ	[GMD]	ac ₁ C ₂ ac ₃	Trilitère
04	Agni	[GN]	ac ₁ c ₂ i	Bilitère
05	Agni Aggac	[GN]+[GC]	ac ₁ c ₂ i/ aC ₁ ac ₂	Bilitère Bilitère
06	Alma	[LM]	ac ₁ c ₂ a	Bilitère
07	Amdun	[MDN]	ac ₁ c ₂ uc ₃	Trilitère
08	Asif N Lqaea N Uzru	[SF]+[LQƏ]+[ZR]	ac ₁ ic ₂ /c ₁ c ₂ ac ₃ a/ uc ₁ c ₂ u	Bilitère Trilitère Bilitère
09	Asif N Tabbuḍ	[SF]+[BD]	ac ₁ ic ₂ / (t)aC ₂ uc ₃	Bilitère Bilitère
10	Asqif	[SQF]	ac ₁ c ₂ ic ₃	Trilitère
11	Buqric	[QRC]	(bu)c ₁ c ₂ ic ₃	Trilitère
12	Iccaren	[CR]	iC ₁ ac ₂ n	Bilitère
13	Ifri N AəliUrddad	[FR]+[ƏL]+[RDD]	ic ₁ c ₂ i/ ac ₁ c ₂ i/uc ₁ C ₂ c ₃	Bilitère Bilitère Trilitère
14	Ifri N Ttaryel	[FR]+[RYL]	ic ₁ c ₂ i/ (tt)ac ₁ c ₂ c ₃	Bilitère Trilitère
15	Işeyaden	[ŞYD]	ic ₁ c ₂ ac ₃ n	Trilitère
16	Iyil Umlil	[FL]+[ML]	ic ₁ ic ₂ / uc ₁ c ₂ ic ₂	Bilitère Bilitère

17	Iyzar N Bukrama	[ΓZR]+[KRM]	ic ₁ c ₂ ac ₃ /(bu)c ₁ c ₂ ac ₃ a	Trilitère Trilitère
18	iyyzar N Tgemmont	[ΓZR]+[GMN]	ic ₁ c ₂ ac ₃ /(t)c ₁ C ₂ uc ₂ (t)	Trilitère Trilitère
19	Iyezran	[ΓZR]	ic ₁ c ₂ c ₃ a(n)	Trilitère
20	Laenaşir	[LENŞR]	c ₁ ac ₂ c ₃ ac ₄ ic ₅	Quinquiltaire
21	Lbir N AtSliman	[BR]+[SLMN]	(l)c ₁ ic ₂ /(at)c ₁ c ₂ ic ₃ ac ₄	Bilitère Quadrilatère
22	Lbir N At Tahar	[BR]+[THR]	(l)c ₁ ic ₂ /(at)/c ₁ ac ₂ ac ₃	Bilitère Trilitère
23	Lbir N AtWakli	[BR]+[KL]	(l)c ₁ ic ₂ /(at) (w)ac ₁ c ₂ i	Bilitère Bilitère
24	Lbir N Harun	[BR]+[HRN]	(l)c ₁ ic ₂ / c ₁ ac ₂ uc ₃	Bilitère Trilitère
25	Lbir N Rabaḥ N Aeli	[BR]+[RBḤ]+[EL]	(l)c ₁ ic ₂ /c ₁ ac ₂ ac ₃ /ac ₁ c ₂ i	Bilitère Trilitère Bilitère
26	Lemqabar	[MQBR]	c ₁ c ₂ ac ₃ ac ₄	Quadiltaire
27	Lqaæa N Uzru	[QE]+[ZR]	c ₁ c ₂ ac ₃ a / uc ₁ c ₂ u	Trilitère Bilitère
28	LeinşerAmarzagu	[ENŞR]+[RZG]	c ₁ c ₂ ic ₃ c ₄ ac ₅ /a(m)ac ₁ c ₂ ac ₃	Quinquiltaire trilitér
29	Leinşer N Badis	[ENŞR]+[BDS]	c ₁ c ₂ ic ₃ c ₄ ac ₅ /c ₁ ac ₂ ic ₃	Quinquiltaire Trilitère
30	Leinşer N Ḥusin Bujmaæ	[ENŞR]+[ḤSN]+ [JME]	c ₁ c ₂ ic ₃ c ₄ ac ₅ /c ₁ uc ₂ c ₃ / (b)uc ₁ c ₂ ac ₃	Quinquiltaire Trilitère trilitère

31	Ləinşer N Tjujett	[ENŞR]+[J]	c ₁ c ₂ i ₃ c ₄ ac ₅ / (t)c ₁ uc ₁ (tt)	Quinquilitaire Monolitaire
32	Ləinşer Umalu	[ENŞR]+[ML]	c ₁ c ₂ i ₃ c ₄ ac ₅ / uc ₁ ac ₂ u	Quinquilitaire Bilitère
33	Tabbuḍ	[BD]	(t)aC ₁ uc ₂	Bilitère
34	Tala Igarfiwen	[L]+[GRF]	(t)ac ₁ a/ ic ₁ ac ₂ c ₃ i(wen)	Monolitaire Trilitère
35	Tala Leğmae	[L]+[ĠME]	(t)ac ₁ a/(l)c ₁ c ₂ ac ₃	Monolitaire Quadrilatère
36	Tala mumun	[L]+[MN]	(t)ac ₁ a/c ₁ uc ₁ uc ₂	Monolitaire Bilitère
37	Tala N Alem	[L]+[LM]	(t)ac ₁ a/ac ₁ c ₂	Monolitaire Bilitère
38	Tala Qasem	[L]+[QSM]	(t)ac ₁ a/c ₁ ac ₂ c ₃	Monolitaire Trilitère
39	Tala N Tsekrin	[L]+[SKR]	(t)ac ₁ a/(t)c ₁ c ₂ c ₃ (in)	Monolitaire Trilitère
40	Tala N Udrar	[L]+[DR]	(t)ac ₁ a/uc ₁ c ₂ ac ₂	Monolitaire Bilitère
41	Tala N Ufella	[L]+[FL]	(t)ac ₁ a/uc ₁ C ₂ a	Monolitaire Bilitère
42	Tala N Ušemmar	[L]+[EMR]	(t)ac ₁ a/uc ₁ C ₂ ac ₃	Monolitaire Trilitère
43	Tala N Wadda	[L]+[D]	(t)ac ₁ a/(w)aC ₁ a	Monolitaire Monolitaire
45	Tala N Waman N Taḍuḍt	[L]+[MN]+[D]	(t)ac ₁ a/(w)ac ₁ ac ₂ /(t)ac ₁ uc ₁ (t)	Monolitaire Bilitère Bilitère

46	Tala N Ifis	[L]+[FS]	(t)ac ₁ a/ic ₁ ic ₂	Monolittère Bilitère
47	Taleqqamt N Yiyil	[LQM]+[FL]	(t)ac ₁ C ₂ ac ₃ (t)/(y)ic ₁ ic ₂	Trilitère Bilitère
48	Tamda N Ifri	[MD]+[FR]	(t)ac ₁ c ₂ a/ic ₁ c ₂ i	Bilitère Bilitère
49	Tamda N Imyaren	[MD]+[MFR]	(t)ac ₁ c ₂ a/ic ₁ c ₂ ac ₃ (n)	Bilitère Trilitère
50	Tamda N Yahya	[MD]+[YH]	(t)ac ₁ c ₂ a/ c ₁ ac ₂ c ₁ a	Bilitère Bilitère
51	Tamda N Ubarṛan	[MD]+[BRN]	(t)ac ₁ c ₂ a/ uc ₁ aC ₂ ac ₃	Bilitère Trilitère
52	TamdaUyanim	[MD]+[ΓNM]	(t)ac ₁ c ₂ a/ uc ₁ ac ₂ ic ₃	Bilitère Trilitère
53	TamdaUgelmim	[MD]+[GLM]	(t)ac ₁ c ₂ a/ uc ₁ c ₂ c ₃ ic ₃	Bilitère Trilitère
54	Tarḥa N Iyyal	[RH]+[IYL]	(t)ac ₁ c ₂ a/ ic ₁ c ₂ ac ₃	Bilitère Trilitère
55	Tawwurt N Iybir	[WR]+[ΓBR]	(t)aC ₁ uc ₂ (t)/ic ₁ c ₂ ic ₃	Bilitère Trilitère
56	Tawwurt N Yilfan	[WR]+[LF]	(t)aC ₁ uc ₂ (t)/ (y)ic ₁ c ₂ a(n)	Bilitère Bilitère
57	Taybirt	[ΓBR]	(t)ac ₁ c ₂ ic ₃ (t)	Trilitère
58	Taewint	[εWN]	(t)ac ₁ c ₂ ic ₃ (t)	Trilitère
59	Tibaryin	[BRΓ]	(t)ic ₁ ac ₂ c ₃ i(n)	Trilitère
60	Ticewt N Lḥamam	[CW]+[HM]	(t)ic ₁ c ₂ (t)/(l)c ₁ ac ₂ ac ₂	Bilitère Bilitère
61	Timluka	[MLK]	(t)ic ₁ c ₂ uc ₃ a	Trilitère

62	Tiniri	[NR]	(t)ic ₁ ic ₂ i	Bilitère
63	Tinzar	[NZR]	(t)ic ₁ c ₂ ac ₃	Trilitère
64	Tizi	[Z]	(t)ic ₁ i	Monolittère
65	Tizi N Tsardut	[Z]+[SRDN]	(t)ic ₁ i/(t)c ₁ ac ₂ c ₃ uc ₄ (t)	Monolittère Quadrilatère
66	Tizi N Tsennant	[Z]+[SN]	(t)ic ₁ i/(t)c ₁ C ₂ ac ₂ (t)	Monolittère Bilitère
67	Tiyezza	[ΓZ]	(t)ic ₁ C ₂ a	Bilitère
68	TiyiltTawrayt	[ΓL]+[WRΓ]	(t)ic ₁ ic ₂ (t)/ (t)ac ₁ c ₂ ac ₃ (t)	Bilitère Trilitère
69	Urtan	[RT]	uc ₁ c ₂ a(n)	Bilitère
70	Urwaz	[RWZ]	uc ₁ c ₂ ac ₃	Trilitère
71	Acruf N Tgammunt	[CRF]+[GMN]	ac ₁ c ₂ uc ₃ /(t)c ₁ C ₂ uc ₃ (t)	Trilitère Trilitère
72	Agemun	[GMN]	ac ₁ C ₂ uc ₃	Trilitère
73	Agni N Alla	[GN]+[L]	ac ₁ c ₂ i/ aC ₁ a	Bilitère Monolittère
74	Agni N Lğamaε	[GN]+[LĠME]	ac ₁ c ₂ i/ c ₁ c ₂ ac ₃ ac ₄	Bilitère Quadrilatère
75	Agni rebbi	[GN]+[RB]	ac ₁ c ₂ i/c ₁ C ₂ i	Bilitère Bilitère
76	Agni N Saedun	[GN]+[SĒDN]	ac ₁ c ₂ i/c ₁ ac ₂ c ₃ uc ₄	Bilitère Quadrilatère
77	Agni N SalahWaeli	[GN]+[SLĤ]+[ĒL]	ac ₁ c ₂ i/c ₁ ac ₂ c ₃ /(w)ac ₁ c ₂ i	Bilitère Trilitère Bilitère
78	Alma N Qasi	[LM]+[QS]	ac ₁ c ₂ a/c ₁ ac ₂ i	Bilitère Bilitère

79	Alma N Waman	[LM]+[MN]	ac ₁ c ₂ a/(w)ac ₁ ac ₂	Bilitère Bilitère
80	AmaluAmeqran	[ML]+[MQR]	ac ₁ ac ₂ u/ac ₁ c ₂ c ₃ a(n)	Bilitère Quadrilatère
81	Amdun	[MDN]	ac ₁ c ₂ uc ₃	Trilitère
82	Annar	[NR]	aC ₁ ac ₂	Bilitère
83	Asammar	[SMR]	ac ₁ aC ₂ ac ₃	Trilitère
84	Asariğ N MuğendAkli	[SRĜ]+[MHND]+ [KL]	ac ₁ ac ₂ ic ₃ /c ₁ uc ₂ c ₃ c ₄ /ac ₁ c ₂ i	Trilitère Quadrilatère Bilitère
85	Asif N Buciwa	[SF]+[CW]	ac ₁ ic ₂ /(bu)uc ₁ ic ₂ a	Bilitère Bilitère
86	Asif N Leğmae	[SF]+[LĜME]	ac ₁ ic ₂ /c ₁ c ₂ c ₃ ac ₄	Bilitère Quadrilatère
87	Asif N Lqennar	[SF]+[LQNR]	ac ₁ ic ₂ /c ₁ c ₂ C ₃ ac ₄	Bilitère Quadrilatère
88	Asif N Tensawt	[SF]+[NSW]	ac ₁ ic ₂ /(t)c ₁ c ₂ ac ₃ (t)	Bilitère Trilitère
89	AsifThemamt	[SF]+[HM]	ac ₁ ic ₂ /(t)c ₁ c ₂ ac ₂ (t)	Bilitère Bilitère
90	Asyax N Baya At Limam	[SYX]+[BY]+[M]	ac ₁ c ₂ ac ₃ /c ₁ ac ₂ a/(l)ic ₁ ac ₁	Trilitère Bilitère Monolitère
91	Azrug	[ZRG]	ac ₁ c ₂ uc ₃	Trilitère
92	Bugala	[GL]	(bu)uc ₁ ac ₂ a	Bilitère
93	Bu Yensisen	[NS]	(bu) (y)c ₁ c ₂ ic ₂ (n)	Bilitère
94	Icarcuren N Buciwa	[CR]+[CW]	ic ₁ ac ₂ c ₁ uc ₂ e(n)/(bu) c ₂ ic ₃ a	Bilitère Bilitère

95	Idafalen	[DFL]	ic ₁ ac ₂ ac ₃ e(n)	Trilitère
96	Igadiren	[GDR]	ic ₁ ac ₂ ic ₃ e(n)	Trilitère
97	Imula	[ML]	ic ₁ uc ₂ a	Bilitère
98	ImulaAtSeid	[ML]+[SED]	ic ₁ uc ₂ a/(at) c ₁ c ₂ ic ₃	Bilitère Trilitère
99	Imula N UxxamUrab	[ML]+[XM]+[RB]	ic ₁ uc ₂ a/uC ₁ ac ₂ /uc ₁ ac ₂	Bilitère Bilitère Bilitère
100	Iḥḍunen N Salah N Waeli	[HḌN]+[SLḤ]+[EL]	ic ₁ c ₂ uc ₃ (n)/c ₁ ac ₂ ac ₃ / (w)ac ₁ c ₂ i	Trilitère Trilitère Bilitère
101	Iybir	[ΓBR]	ic ₁ c ₂ ic ₃	Trilitère
102	IyilEisi	[ΓL]+[ES]	ic ₁ ic ₂ /c ₁ ic ₂ i	Bilitère
103	Iyzar N Salah N Aeli	[ΓZR]+[SLḤ]+[EL]	ic ₁ c ₂ ac ₃ / c ₁ ac ₂ ac ₃ /ac ₁ c ₂ c ₃ i	Trilitère Trilitère Bilitère
104	Iyzar N Tala Umalu	[ΓZR]+[L]+[ML]	ic ₁ c ₂ ac ₃ /(t)ac ₁ a/uc ₁ ac ₂ u	Trilitère Monolittère Bilitère
105	IyzarTarqab	[ΓZR]+[RQB]	ic ₁ c ₂ ac ₃ /(t)ac ₁ c ₂ ac ₃	Trilitère Trilitère
106	IyzarTezrutt	[ΓZR]+[ZR]	ic ₁ c ₂ ac ₃ /(t)c ₁ c ₂ u(tt)	Trilitère Bilitère
107	Iyzar N Waman N Tala N Lḥed	[ΓZR]+[MN]+[L]+ [LḤD]	ic ₁ c ₂ ac ₃ /(w)ac ₁ ac ₂ /(t)ac ₁ a/ c ₁ c ₂ c ₃	Trilitère Bilitère Monolittère Trilitère

108	Lbir N Cambit	[BR]+[CMBT]	(l)c ₁ ic ₂ /c ₁ ac ₂ c ₃ ic ₄	Bilitère Quadrilatère
109	Lbir N Lalla Juhar	[BR]+[L]+[JHR]	(l)c ₁ ic ₂ /c ₁ aC ₁ a/ c ₁ uc ₂ ac ₃	Bilitère Monolitère Trilitère
110	Lbir N LħağAemar	[BR]+[LĤĜ]+ [EMR]	(l)c ₁ ic ₂ /c ₁ c ₂ ac ₃ /ac ₁ c ₂ ac ₃	Bilitère Trilitère Trilitère
111	Lbir N LħusinMuħendWæmar	[BR]+[ĤSN]+ [MĤND]+ [EMR]	(l)c ₁ ic ₂ /(l)c ₁ uc ₂ ic ₃ /c ₁ uc ₂ c ₃ c ₄ / (w)ac ₁ c ₂ ac ₃	Bilitère Trilitère Quadrilatère Trilitère
112	Lbir N Wakli N Seid	[BR]+[KL]+[SED]	(l)c ₁ ic ₂ /(w)ac ₁ c ₂ i/ c ₁ c ₂ ic ₃	Bilitère Bilitère Trilitère
113	Lbir N AtUlħusin	[BR]+[LĤSN]	(l)c ₁ ic ₂ /(at) uc ₁ c ₂ uc ₃ ic ₄	Bilitère Monolitère Quadrilatère
114	Lbur N AeliAqdim	[LBR]+[EL]+ [QDM]	c ₁ c ₂ uc ₃ /ac ₁ c ₂ i/ac ₁ c ₂ ic ₃	Trilitère Bilitère Trilitère
115	LebniIrumyen	[LBN]+[RM]	c ₁ c ₂ c ₃ i/ic ₁ uc ₂ (yen)	Trilitère Bilitère
116	Lebyur N Tassast	[BR]+[S]	(l)c ₁ (y)uc ₂ /(t)aC ₁ ac ₁ (t)	Bilitère Monoitère
117	Lemcamel	[LMCL]	c ₁ c ₂ c ₃ ac ₂ c ₃	Quadrilatère
118	Leewanşar N Imula	[LEŃŞR]+[ML]	c ₁ c ₂ (w)ac ₃ c ₄ ac ₅ / ic ₁ uc ₂ a	Quadrilatère Bilitère

119	Lmecmel	[LMCL]	c ₁ c ₂ c ₃ c ₂ c ₄	Quadrilatère
120	Lxelwa	[XLW]	(l)c ₁ c ₂ c ₃ a	Trilitère
121	Sidi Ali Bunab	[SD]+[EL]+[NB]	c ₁ ic ₂ i/ac ₁ i/(bu)uc ₁ ac ₂	Bilitère Bilitère Bilitère
122	TacacitIzelmađen	[C]+[ZLMD]	(t)ac ₁ ac ₁ i(t)/ic ₁ c ₂ c ₃ ac ₄ ((n))	Monolittère Quadrilatère
123	Tahmamt	[HM]	(t)ac ₁ c ₂ ac ₂ (t)	Bilitère
124	Tajmaet	[JME]	(t)ac ₁ c ₂ ac ₃ (t)	Trilitère
125	Takssart N Bugala	[KSR]+[GL]	(t)ac ₁ C ₂ ac ₃ (t)/ (bu)c ₁ ac ₂ a	Tritière Bilitère
126	Tala Lbur	[L]+[LBR]	(t)ac ₁ a/c ₁ c ₂ uc ₃	Monolittère Trilitère
127	Tala N Bugala	[L]+[GL]	(t)ac ₁ a/(bu)c ₁ ac ₂ a	Monolittère Bilitère
128	Tala N Lhed	[L]+[LHD]	(t)ac ₁ a/c ₁ c ₂ c ₃	Monolittère Trilitère
129	Tala N Wawriwen	[L]+[WR]	(t)ac ₁ a/(w)ac ₁ c ₂ ic ₁ (n)	Monolittère Bilitère
130	Tala Taqdimt	[L]+[QDM]	(t)ac ₁ a/(t)ac ₁ c ₂ ic ₃ (t)	Monolittère Trilitère
131	Tala Umalu	[L]+[ML]	(t)ac ₁ a/uc ₁ ac ₂ u	Monolittère Bilitère
132	TamazirtUfella	[MZR]+[FL]	(t)ac ₁ ac ₂ ic ₃ (t)/uc ₁ C ₂ a	Trilitère Bilitère
133	TamdaYeççanTislit	[MD]+[Č]+[SL]	(t)ac ₁ c ₂ a/(y)C ₁ an/(t)ic ₁ c ₂ i(t)	Bilitère Monolittère Bilitère

134	Tansawt	[NSW]	(t)ac ₁ c ₂ ac ₃ (t)	Trilitère
135	Tasraft	[SRF]	(t)ac ₁ c ₂ ac ₃ (t)	Trilitère
136	Tassast	[S]	(t)aC ₁ ac ₁ (t)	Monolittère
137	TaxxamtUgemmun	[XM]+[GMN]	(t)aC ₁ ac ₂ t/uc ₁ C ₂ uc ₃	Bilitère Trilitère
138	Tazerutt	[ZR]	(t)ac ₁ c ₂ u(tt)	Bilitère
139	Taewint N Lhed At Salaḥ	[ɛWN]+[LHD]+ [SLH]	(t)ac ₁ c ₂ ic ₃ (t)/c ₁ c ₂ c ₃ / (at) c ₁ ac ₂ ac ₃	Trilitère Trilitère Trilitère
140	Taewint N MuḥendAkli	[ɛWN]+[MHND]+ [KL]	(t)ac ₁ c ₂ ic ₃ (t)/c ₁ uc ₂ c ₃ c ₄ /ac ₁ c ₂ i	Trilitère Quadrilatère Bilitère
141	Tiriwa	[R]	(t)ic ₁ (wa)	Monolittère
142	Tirqab	[RQB]	tic ₁ c ₂ ac ₃	Trilitère
143	TirqabAt Musa	[RQB]+[MS]	(t)ic ₁ c ₂ ac ₃ /(at) c ₁ uc ₂ a	Trilitère Bilitère
144	Tirqab N Ibdllaten	[RQB]+[BDL]	(t)ic ₁ c ₂ ac ₃ /ic ₁ c ₂ C ₃ a (ten)	Trilitère Trilitère
145	Tiyilt N Tgemmunt	[ɣL]+[GMN]	(t)ic ₁ ic ₂ (t)/(t)c ₁ C ₂ uc ₃ (t)	Bilitère Trilitère
146	Tiewinin N Izwawen	[ɛWN]+[ZW]	(t)ic ₁ c ₂ ic ₃ i(n)/ ic ₁ c ₂ ac ₂ (n)	Trilitère Bilitère
147	Tiewinin N Wayrizen	[ɛWN]+[ɣRZ]	(t)ic ₁ c ₂ ic ₃ (in)/(w)ac ₁ c ₂ ic ₃ (n)	Trilitère Trilitère
148	UrtanAtCila	[RT]+[CL]	uc ₁ c ₂ a(n)/(at) c ₁ ic ₂ a	Bilitère Bilitère
149	Wayrizen	[ɣRZ]	(w)ac ₁ c ₂ ic ₃ (n)	Trilitère

Tableau N°01 : Racines, schèmes et catégories des hydronymes et oronymes de notre corpus.

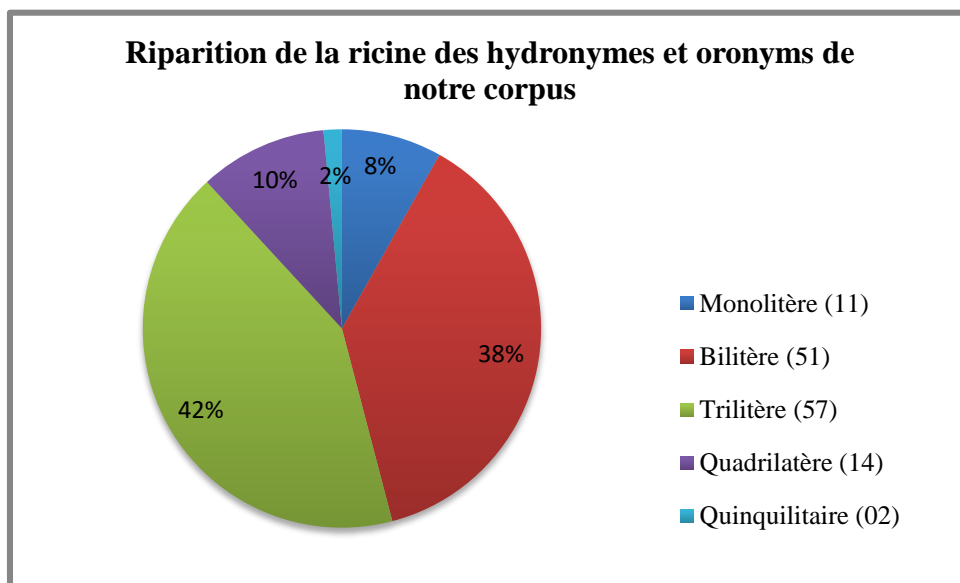


Fig. N°01 : représentation statistique de la répartition des différentes racines des hydronymes et oronymes.

Commentaire :

À la lumière des résultats obtenus, nous pouvons observer la répartition des racines selon leur complexité dans deux localités de Tizi-Ouzou, à savoir Ait Bouaddou et Ichardiouene. Cette analyse nous permet de mieux comprendre la structure des racines dans ces régions.

Nous constatons qu'il y a 11 racines monolitères, représentant 8% de l'échantillon total. Les racines monolitères sont celles qui se composent d'une seule unité fondamentale.

Ensuite, nous relevons un nombre de 51 racines bilatères, ce qui équivaut à 38% du total. Les racines bilatères sont celles qui comprennent deux unités fondamentales.

De plus, nous identifions 57 racines trilitères, soit 42% de l'échantillon. Ces racines se caractérisent par leur structure composée de trois unités fondamentales.

En ce qui concerne les racines quadrilatères, nous en recensons 14, représentant ainsi 10% de l'échantillon. Les racines quadrilatères sont constituées de quatre unités fondamentales.

Enfin, deux racines quinquilitères sont observées, ce qui équivaut à 2% du total. Les racines quinquilitères se caractérisent par leur complexité, étant composées de cinq unités fondamentales.

Ces données fournissent un aperçu essentiel de la diversité et de la complexité des racines dans ces deux localités de Kabylie. Elles sont cruciales pour une meilleure compréhension de la structure toponymique de ces régions.

I.5. Les modalités obligatoires des Toponymes :

Lorsqu'il s'agit d'analyser et de comprendre les toponymes, il est essentiel de prendre en compte les modalités obligatoires qui leur sont associées. Ces modalités, souvent intrinsèquement liées à la morphologie des noms géographiques, apportent une dimension cruciale à la signification et à l'interprétation de ces appellations. Dans cette section, nous explorerons en détail les divers éléments et exigences qui définissent les toponymes et qui sont essentiels à leur compréhension. Nous examinerons comment ces modalités obligatoires contribuent à enrichir notre perception des lieux géographiques et à préserver leur authenticité culturelle et historique.

I.5.1. Définition des Modalités Obligatoires :

Selon IMARAZENE (2014 :16) :

On désigne par « modalités obligatoires ou centrales du nom » les marques qui servent à le déterminer et qui l'accompagnent nécessairement dans toutes les situations, qu'il soit en position contextuelle ou hors syntagme ».

I.5.2. Le Genre en Linguistique :

En linguistique, le genre est une catégorie grammaticale et sémantique qui permet de classer les noms les adjectifs et certaines fonctions grammaticales. Dans certaines langues comme le berbère, il existe deux genres grammaticaux principaux : le genre masculin et le genre féminin. Ainsi, IMARAZENE (2007 :11) le confirme en déclarant :

« Comme c'est le cas pour de nombreuses langues, le berbère oppose deux genres uniquement : le masculin et le féminin ».

I.5.2.1. Le Genre Masculin :

Les noms du genre masculin en langue berbère commencent toujours par des voyelles pleines (a), (i), (u). Quelques exemples illustrent cette règle :

- Amdun (CN° 7)
- Iyil Umlil (CN°17)

I.5.2.2. Le Genre Féminin :

Le genre féminin en langue berbère est souvent indiqué par la préfixation et la suffixation de (t-t) ou (t-nt). Voici quelques exemples :

- Taewint (CN°58)
- Taxxamt Ugemmun (CN°137)
- Ticewt N Lhemam (CN°60)
- Taḥmamt (CN°123)

Certains noms se terminent par une emphatique (t). Par exemple :

- Tala N Waman N Taḍuṭṭ (CN°45)

I.5.3. La Distinction Sémantique entre le Masculin et le Féminin :

Il est important de noter qu'il existe une distinction sémantique entre le masculin et le féminin selon plusieurs critères :

I.5.3.1. Le Sexe :

Cette distinction concerne les êtres animés et se base sur le critère du sexe, différenciant ainsi les individus de sexe masculin et féminin. Par exemple :

- Agemmun (M) (CN°72) - Acruf N Tgemmunt (F) (CN°71)

I.5.3.2. La Taille :

Un autre critère de distinction réside dans la taille, séparant le petit du grand. Voici quelques exemples pour illustrer cette différence :

- Iybir (M) (CN°101) - Taybirt (F) (CN°57)

I.5.3.3. L'Unité et le Collectif :

La distinction entre l'unité et le collectif est également un élément sémantique important pour différencier le masculin du féminin. Par exemple :

- Iyezran (CN°20) - Iyzar N Bukrama (CN°18)

Il est à noter que certains noms féminins ne possèdent pas d'équivalents au genre masculin, comme dans les exemples suivants :

- Tala n Lhed (N°128)
- Tala Igarfiwen (CN°35)

De même, certains noms masculins n'ont pas d'équivalents au genre féminin, comme illustré dans ces exemples :

- Aberṛan (CN°01)
- Lbir N Cambiṭ (CN°108)
- Ifri N Ttaryel (CN°14)
- Alma N Waman (CN°78)

Ces distinctions sémantiques jouent un rôle essentiel dans la structuration du genre en berbère.

I.5.4. Le Nombre :

Pythagore a dit : *"Tout est arrangé par le nombre."*

En berbère, la catégorie grammaticale du nombre est souvent exprimée à travers des suffixes ou des préfixes ajoutés aux noms pour indiquer s'ils sont au singulier ou au pluriel. Voici des exemples :

- Singulier : Lbir N Lalla Ljuhar (CN°109)
- Pluriel : Lebyur N Tassast (CN°116)

En berbère, le pluriel peut être marqué de différentes manières en fonction du type de nom et du dialecte. Voici quelques-uns des types de pluriel les plus couramment utilisés en berbère :

I.5.4.1. Types de Pluriels :

La classification des pluriels repose sur les changements appliqués et leur position dans le mot, qu'il s'agisse d'alternances vocales ou d'ajout de suffixes. On peut distinguer trois types de pluriel :

I.5.4.2. Pluriel Interne (Alternance Vocalique) :

Le pluriel interne est formé en alternant les voyelles et/ou les consonnes à l'intérieur du mot. Par exemple :

- Amalu Ameqran (M.S) (CN°80) - Imula (M.P) (CN°97) : nom simple masculin avec alternance vocalique.

I.5.4.3. Pluriel Externe :

Le pluriel externe se forme en ajoutant un ou plusieurs suffixes au nom masculin. Voici quelques exemples :

- Iyzar N Tazrutt (M.S) (CN°106) - Iyezran (M.P) (CN°20) : suffixation (an)
- Taewint (F.S) (CN°58) - Tiewinin N Izawawen (F.P) (CN°104) : suffixation (in)

I.5.4.4. Pluriel Mixte :

Le pluriel mixte est formé en combinant les règles du pluriel interne et du pluriel externe. Par exemple :

- Tagerfa - Tala Igarfiwen (CN°35)
- Tamda N Ifri (F.S) (CN°47) - Timdwin (F.P)

Remarque : Les lexèmes "Tagerfa" et "Timdwin" se trouvent hors du corpus.

Dans certains cas, les noms féminins, une fois au pluriel, peuvent perdre leur consonne finale (t). Par exemple :

- Tinzart (F.S) - Tinzar (F.P) (CN°63)
- Taewint (F.S) (CN°58) - Tiewinin N Wayrizen (F.P) (CN°147)

Remarque : Le lexème "Tinzart" se trouve hors du corpus.

Il est à noter qu'il existe des noms qui ne peuvent être utilisés qu'au singulier ou au pluriel sans pouvoir être comptés individuellement. Ce sont des noms qui ont une forme invariable selon le nombre qu'ils représentent. Par exemple :

- Agni (CN°04)
- Tabbuḍ (CN°34)
- Tizi (CN°66)
- Lxelwa (CN°120)

Remarque : Il n'y a pas d'exemples de pluriels pour ces noms.

I.5.5. L'État :

La notion d'état se divise en deux formes différentes, à savoir l'état libre et l'état d'annexion, qui s'opposent au sein de cette catégorie grammaticale.

I.5.5.1. L'État Libre :

Selon IMARAZEN (2007 :25), "On dit d'un nom qu'il est à l'état libre quand il apparaît sous la forme qu'il prend habituellement lorsqu'il est hors syntagme." Voici des exemples :

- Agemmun (CN°72)
- Annar (CN°82)

I.5.5.2. L'État d'Annexion :

Selon IMARAZENE (2007 :26), "Le nom est dit à l'état d'annexion marqué lorsqu'il subit des changements dans sa partie initiale, tels que des modifications dans sa voyelle initiale et/ou la préfixation d'une semi-voyelle." Voici des exemples :

- Agelmim (EL) (CN°02) - Tamda Ugelmim (EA) (CN°52) : alternance de la voyelle initiale.
- Aman (EL) - Alma N waman (EA) (CN°71) : préfixation d'une semi-voyelle.
- Tagmmunt (EL) - Tiγilt N Tgemmunt (EA) (CN°142) : chute totale de la voyelle initiale.

Remarque : Cependant, certains noms ne subissent pas ce type de modification, peu importe où ils se trouvent dans la phrase. Voici quelques exemples :

- Tala Lhed (EL) (CN°128)
- Lqæa N Uzru (EL) (N°27)
- Tizi (EL) (N°64)

I.6. La dérivation morphologique :

La dérivation morphologique est un aspect fondamental de la linguistique qui consiste à créer de nouveaux mots en modifiant la structure interne des mots existants. C'est un processus essentiel dans toutes les langues pour enrichir le vocabulaire et exprimer des nuances de sens. Dans cette section, nous explorerons les différents mécanismes de dérivation morphologique, en mettant en lumière leur rôle dans la formation des mots et leur contribution à la complexité et à la richesse d'une langue. Nous examinerons également des exemples concrets de dérivation morphologique dans le contexte de la langue berbère, mettant en évidence ses spécificités et son importance dans cette langue.

I.6.1. La définition :

La dérivation en morphologie est un processus linguistique qui consiste à créer de nouveaux mots en ajoutant des préfixes, des suffixes, ou en modifiant les éléments internes d'un mot existant, appelé le radical. Ce processus permet d'enrichir le vocabulaire d'une langue en créant des mots dérivés ayant des significations spécifiques, des nuances, ou des catégories grammaticales différentes. La dérivation joue un rôle crucial dans la formation des

mots et dans l'expression des relations sémantiques et grammaticales au sein d'une langue. Elle est utilisée dans de nombreuses langues pour créer des adjectifs, des verbes, des noms, des adverbes, et d'autres catégories lexicales, ce qui contribue à la polyvalence et à la flexibilité du langage. En berbère, HADDADOU (1985), la considère comme le moyen le plus productif du lexique.

I.6.2. Les types de dérivation en berbère :

En berbère, il y a deux sortes de dérivation : grammaticale et de manière. En revanche, la dérivation par affixation consiste à ajouter des préfixes ou des suffixes aux mots de base pour créer de nouveaux mots dérivés. Ces préfixes et suffixes peuvent être utilisés pour exprimer diverses nuances sémantiques, telles que l'intensité, la négation, ou encore la possession. Les deux types de dérivation en berbère jouent un rôle essentiel dans l'enrichissement du lexique et la flexibilité grammaticale de cette langue fascinante.

I.6.2.1. La dérivation grammaticale :

La dérivation grammaticale implique la modification de la structure interne des mots, généralement par l'ajout, la suppression ou la modification de consonnes ou de voyelles au sein du radical. Cette méthode est souvent utilisée pour indiquer des variations grammaticales telles que le genre, le nombre, ou encore l'état d'un nom.

I.6.2.1.1. La dérivation verbale :

La dérivation verbale en berbère est une composante essentielle de la morphologie verbale de cette langue. Elle permet de créer de nouveaux verbes en ajoutant des préfixes et des suffixes aux racines verbales de base. Ces dérivations verbales sont utilisées pour exprimer une variété de nuances sémantiques, notamment la fréquence, la réciprocité, la réflexivité, la causativité, et bien d'autres. C'est une formation verbale sur deux bases :

➤ Verbale sur base verbale : dérivation d'un verbe à partir d'un verbe.

a. Forme factitive :

Exemple :

xdem → ssexdem : exemple hors corpus.740

b. Forme passive :

Exemple :

ecc → mmecc : exemple hors corpus.

c. Forme réciproque :

Exemple:

aru → myaru : exemple hors corpus.

➤ Verbale sur base nominale : dérivation d'un verbe à partir d'un nom (elle est limitée)

Exemple :

awal → siwel / asigna → signew : exemples hors corpus.

I.6.2.1.2. La dérivation nominale :

La dérivation nominale en berbère joue un rôle crucial dans la création de nouveaux noms et la diversification du lexique. Elle repose principalement sur l'ajout de préfixes et de suffixes aux racines nominales de base, ce qui permet d'exprimer des idées telles que la diminution, l'augmentation, la possession, l'origine, et bien d'autres. Cette variété de dérivations nominales offre aux locuteurs berbères une grande souplesse pour décrire des objets, des concepts et des relations de manière précise. Par exemple, l'ajout du préfixe "t-" peut indiquer la féminisation d'un nom. La dérivation nominale en berbère est un élément essentiel de la langue qui contribue à sa richesse sémantique et à sa capacité à refléter les réalités culturelles et sociales des locuteurs berbères.

Le but de créer un nouveau mot en ajoutant un préfixe ou un suffixe au radical d'un nom existant.

➤ Sur la base nominale :

Exemples :

- Adrar → amsedrar : exemple hors corpus.
- Abrid → amsebrid : exemple hors corpus.

➤ Sur la base verbale :

C'est le processus de formation d'un nom à partir d'un verbe existant :

Exemple :

- Nom d'agent : xdem → **axedd**am : exemple hors corpus.
- Nom d'action verbale : ruḥ.0 → **rwaḥ** : exemple hors corpus.
- Nom de sens concret : gen → **taguni** : exemple hors corpus.
- Nom d'instrument : agem → **asagem** : exemple hors corpus.
- Adjectif : irzig → **amarzagu** (CN°28)

I.6.2.2. La dérivation de manière :

CHAKER (1995 :01) pense qu'elle «...*intervient essentiellement dans la formation d'un lexique secondaire : mots expressifs, affectifs, diminutifs, augmentatifs, onomatopée* ». Il y a deux types de dérivation que nous identifions et examinons de manière spécifique :

I.6.2.2.1. La dérivation par redoublement :

Il y a une distinction de deux catégories :

I.6.2.2.1.a. La dérivation par redoublement complet :

- Par redoublement complet de la racine.

Exemples :

- Icercuren (CN° 94): redoublement total de la racine « CR »

I.6.2.2.1.b. La dérivation par redoublement partiel :

- Par redoublement partiel de la racine.

Exemples:

- Iyil Umlil (CN°16)Umlil : redoublement partiel de la consonne « L ».
- Agelmim (CN°02) : redoublement partiel de la consonne « M ».
- Tassast (CN°136) : redoublement partiel de la consonne « S »

I.6.2.2.2. La dérivation par affixation :

On parle de préfixation, infixation et suffixation sur la base du radical d'un nom.

I.6.2.2.2.a.Par préfixation :**Exemple :**

- **Bugala** (CN°92)

I.6.2.2.2. b.par infixation :**Exemples :**

- Lebyur N Tassast (CN°116)
- Leεwanşar N Imula (CN°118)

I.6.2.2.2.c.Par suffixation :**Exemple :**

- Iyezran (CN°19)

I.7. La composition :**I.7.1. La définition :**

Ce processus s'oppose à la dérivation, il consiste à créer un nouveau lexème par l'ajout d'un préfixe ou d'un suffixe à un mot existant pour crée un nouveau mot.

Selon GALAND (2013 :153) : « *La composition permet de produire un nouveau lexème à partir de deux lexèmes (ou davantage) combinés en un syntagme qui dès lors se comporte comme une unité...* ».

Dans le cas du berbère, selon HADDADOU (2000 :245) :« *on peut distinguer deux types de composés. Les composés par simple juxtaposition d'unités ou composés proprement dits : et les composés par lexicalisation de syntagmes ou composés synaptiques* ».

I.7.2. Les types de composition :

En berbère, il existe deux types de composition, qui sont :

I.7.2.1.La composition par juxtaposition :

La composition par juxtaposition est un type de composition lexicale qui implique la mise en relation de deux lexèmes de même niveau pour créer un troisième, sans l'utilisation de conjonctions ni de subordination. Ces deux lexèmes sont simplement placés côte à côte pour former un nouveau mot.

Exemple :**Nom+ Nom**

- Tiferzizwit → tiferrett+tizizwit

Remarque : l'exemple hors corpus. (IMARAZENE) (2014 :38)

I.7.2.2. La composition syntactique :

La composition syntactique est une méthode permettant de créer de nouveaux mots en combinant des éléments lexicaux existants, que ce soit en les juxtaposant ou en les combinant d'une manière qui donne naissance à un sens nouveau.

Selon IMARAZENE (2014), c'est celle « *engendrée par la succession de deux substantifs séparés par le fonctionnel (n) « de » obligeant le second à se mettre à l'état d'annexion pour marquer ce rapport étroit de détermination entre les deux nominaux* ».

Nom + N+ Nom.

Exemples :

- Lqæa N Uzru (CN°27)
- Asif N Buciwa (CN°85)

Nom + N+ Nom+N+Nom.

Exemples :

- Asif N Lqæa N Uzru (CN°08)
- Lbir N Rabaḥ N Aeli (CN°25)
- Tala N Waman N Taḍuṭṭ (CN°45)

Nom +N+Adjectif.

Exemple :

- Amalu Ameqran (CN°80)

Nom+N +At+ Nom.

Exemple :

- Lbir N At Sliman (CN°21)

Nom + N+ Adverbe.

Exemple :

- Tala N Ufella (CN°42)
- Tala N Wadda (CN°44)

I.8. Classement des hydronymes et oronymes des deux localités (Ait Bouaddou et Ichardiouene) selon la forme simple et composée :**I.8.1. Les hydronymes selon la forme simple et composé :**

N°	Hydronyme simple	N°	Hydronyme composé
07	Amdun (A.B)	08	Asif N Lqaea N Uzru
81	Amdun (I)	09	Asif N Tabbuḍ
63	Tinzar	17	Iyzar N Bukrama
19	Iyezran	18	Iyzar N Tgemmunt
20	Laenaşir	13	Ifri N Aeli Ureddad
		14	Ifri N Ttaryel
		21	Lbir N At Sliman
		22	Lbir N At Tahar
		23	Lbir N At Wakli
		24	Lbir N Harun
		25	Lbir N Rabah N Aeli
		28	Leinşer Amarzagu
		29	Leinşer N Badis
		30	Leinşer N Lḥusin bujma
		31	Leinşer N Sidi Aamar
		32	Leinşer N Tjujett
		33	Leinşer N Umalu

		35	Tala Igarfiwen
		36	Tala N Leğmae
		37	Tala Mumun
		38	Tala N Alem
		39	Tala Qasem
		40	Tala N Tsekrin
		41	Tala N Udrar
		42	Tala N Ufella
		43	Tala N Usemmar
		44	Tala N Wadda
		45	Tala N Waman N Tađuđ
		46	Tala N Yifis
		47	Tamda N Ifri
		49	Tamda N Imyaren
		50	Tamda N Yađya
		51	Tamda Ubeđran
		52	Tamda Uyanim
		53	Tamda Ugelmim
		60	Ticewt N Lđemam
		73	Asariđ N Muđend Akli
		74	Asif N Buciwa
		75	Asif N Leğmae
		78	Alma N Qasi

		79	Alma N Waman
		87	Asif N Lqennar
		88	Asif Tensawt
		89	Asif Tḥamamt
		90	Asyax N Baya At Limam
		94	Icarcuren N Buciwa
		100	Iḥḍunen N Salah N AËli
		103	Iyzar N salah N AËli
		104	Iyzar N Tala Umalu
		105	Iyzar Tarqab
		106	iyzar Tezrutt
		107	Iyzar N Waman N Tala Lḥed
		108	Lbir N Cambit
		109	Lbir N Lalla Lḡuhar
		110	Lbir N Lḥaḡ Aëmar
		111	Lbir N Lḥusin N Muḥend Waëmar
		112	Lbir N Wakli N Seid
		113	Lbir N At Ulḥusin
		116	Lebyur N Tassast
		118	Leewansar N Imula
		126	Tala Lbur
		127	Tala N Bugala
		128	Tala N Lḥed

		129	Tala N Wawriwen
		130	Tala Taqdimt
		131	Tala Umalu
		133	Tamda Yeçêan Tislit
		139	Taewint N Lhed At Salah
		140	Taewint N Muhend Akli
		146	Tiëwinin N Izwawen
		147	Tiëwinin N Wayrizen

Tableau N°02: Classement des hydronymes selon la forme simple et composée.

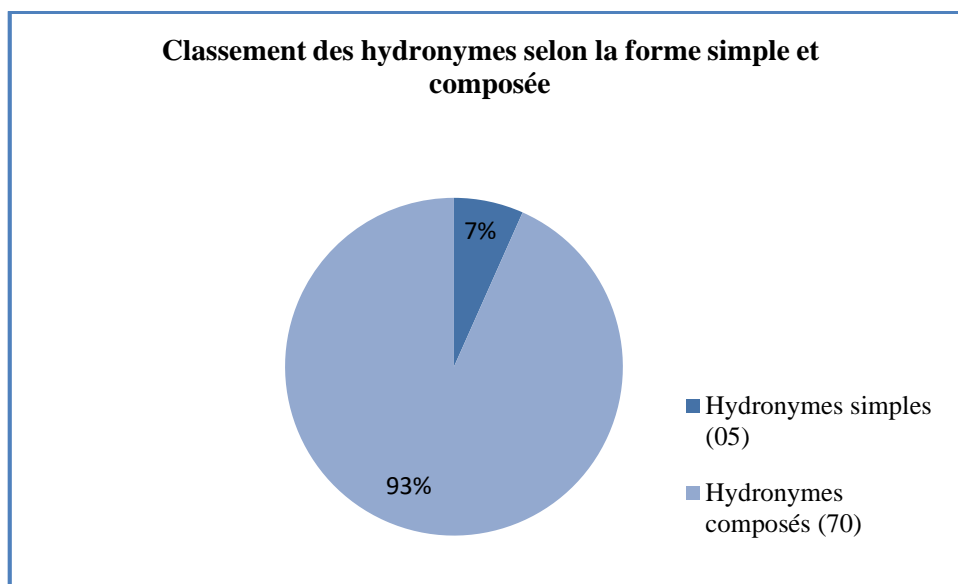


Fig. N°02: Représentation statistique des hydronymes selon la forme simple et composée.

Commentaire :

À partir des résultats obtenus, nous constatons la présence de 5 hydronymes de type simple, représentant 7% du total, ainsi que 70 hydronymes de type composé, constituant 93% du corpus. Ces données proviennent de l'analyse de deux localités de la région de Tizi-Ouzou, à savoir Ait Bouaddou et Ichardiouene.

I.8.2. Les oronymes selon la forme simple et composé :

N°	Oronymes simple	N°	Oronymes composé
01	Abeṛṛan	05	Agni aggac
02	Agelmim	11	Buqric
03	Agemmaḍ	16	Iyil Umlil
04	Agni	27	Lqaea N Uzru
06	Alma	47	Taleqqamt N Yiyil
10	Asqif	54	Ṭarḥa N Iyyal
12	Iccaren	55	Tawwurt N Iybir
15	Iṣyaḍen	56	Tawwurt N Yilfan
26	Lemqabar	65	Tizi N Tsardunt
34	Tabbuḍ	66	Tizi N Tsenant
57	Taybirt	68	Tiyilt Tawrayt
58	Taewint	71	Acruf N Tgemmunt
59	Tibaryin	73	Agni N Alla
61	Timluka	74	Agni N Lḡamaε
62	Tiniri	75	Agni Rebbi
64	Tizi	76	Agni N Saedun
67	Tiyezza	77	Agni N Salah Waeli
69	Urtan	80	Amalu Ameqran
70	Urwaz	92	Bugala
72	Agemmun	93	Bu yensisen
82	Annar	98	Imula At SƎid

83	Asammar	99	Imula N Uxxam N Urab
91	Azrug	102	Iyil Eisi
95	Idafalen	114	Lbur N Aeli Aqdim
96	Igadiren	115	Lebni Irumyen
97	Imula	121	Sidi Ali Bunab
101	Iybir	122	Tacacit Izelmađen
117	Lemcamel	125	Takessart N Bugala
119	Lmecmel	132	Tamazirt Ufella
120	Lxelwa	137	Taxxamt ugemmun
123	Tahmamt	145	Tiyilt N Tgemmunt
124	Tajmaet	143	Tirqab At Musa
134	Tansawt	144	Tirqab N Ibdllaten
135	Tasraft	148	Urtan At Cila
136	Tassast		
138	Tazrutt		
141	Tiriwa		
142	Tirqab		
149	Wayrizen		

Tableau N°03 : Classement des oronymes selon la forme simple et composé

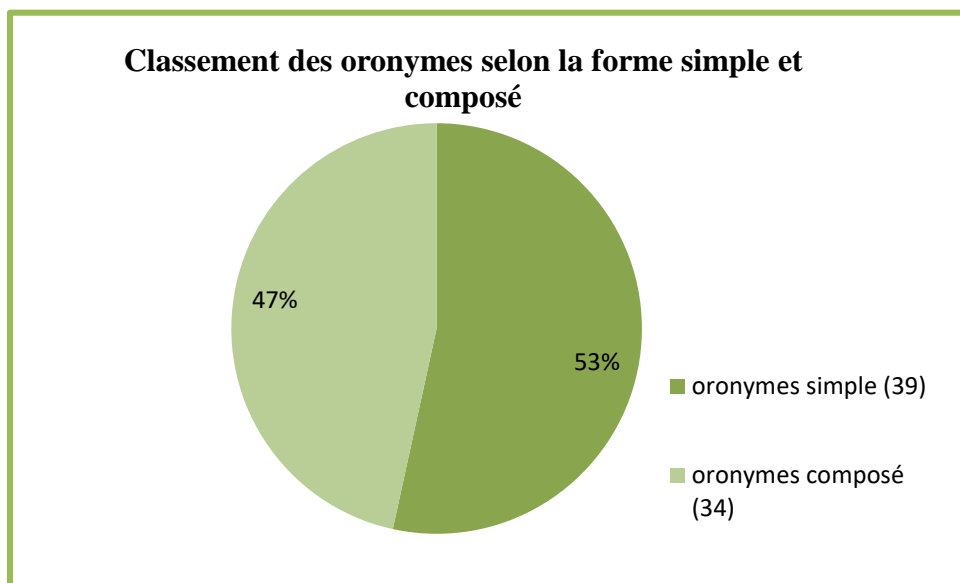


Fig. N°03 : Représentation statistique des oronymes simples et composés.

Commentaire :

Suite à l'analyse des résultats, il ressort que nous avons recensé 39 oronymes de type simple, représentant 53% de l'ensemble, ainsi que 34 oronymes de type composé, constituant 47% du corpus. Ces données découlent de l'étude menée dans deux localités de la région de Tizi-Ouzou, à savoir Ait Bouaddou et Ichardiouene.

I.9. Classement des hydronymes et oronymes simples et composés selon la modalité du genre et du nombre :

I.9.1. Modalité du genre des hydronymes simples :

N°	Modalité du genre		N°
	Masculin	Féminin	
02	Agelmim	Tinzar	63
03	Agemmaç		
07	Amdun (A.B)		
19	iyezran		
81	Amdun (I)		

Tableau N°4 : Classement des hydronymes simples selon la modalité du genre.

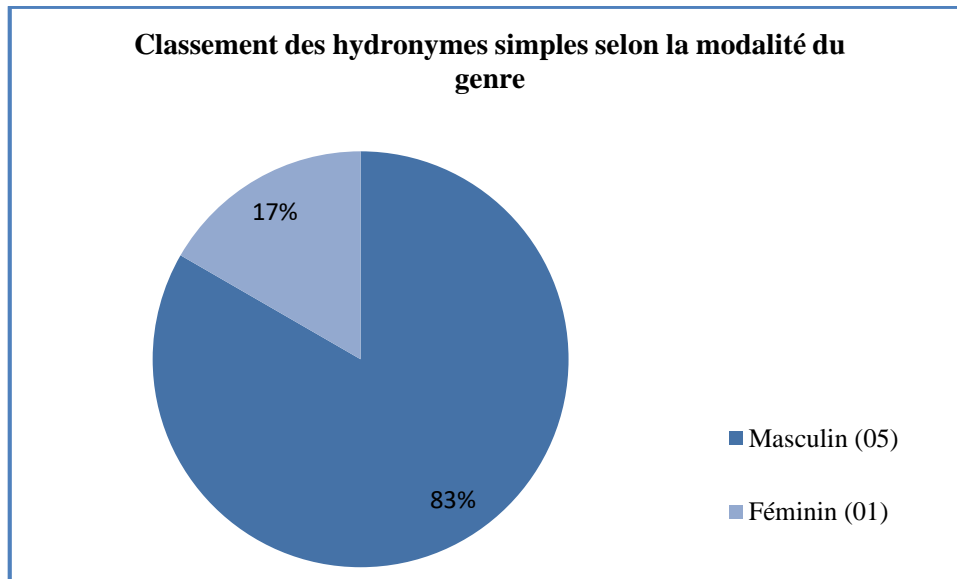


Fig. N° 04: Représentation statistique des hydronymes simples selon la modalité du genre.

Commentaire :

Sur la base des résultats obtenus, nous avons un nombre de (05)hydronyme simple au masculin (un barème de 83%) et un seul (1) hydronyme simple au féminin (un barème de 17%) de deux localités de Tizi-Ouzou (Ait Bouaddou et Ichardiouene).

I.9.2.Modalité du nombre des hydronymes simples :

N°	Modalité du nombre		N°
	Singulier	Pluriel	
02	Agelmim	Iyezran	19
03	Agemmaḍ	Tinzar	63
07	Amdun (A.B)	Laænaşir	20
81	Amdun (I)		

Tableau N°05 : Classement des hydronymes simples selon la modalité du nombre.

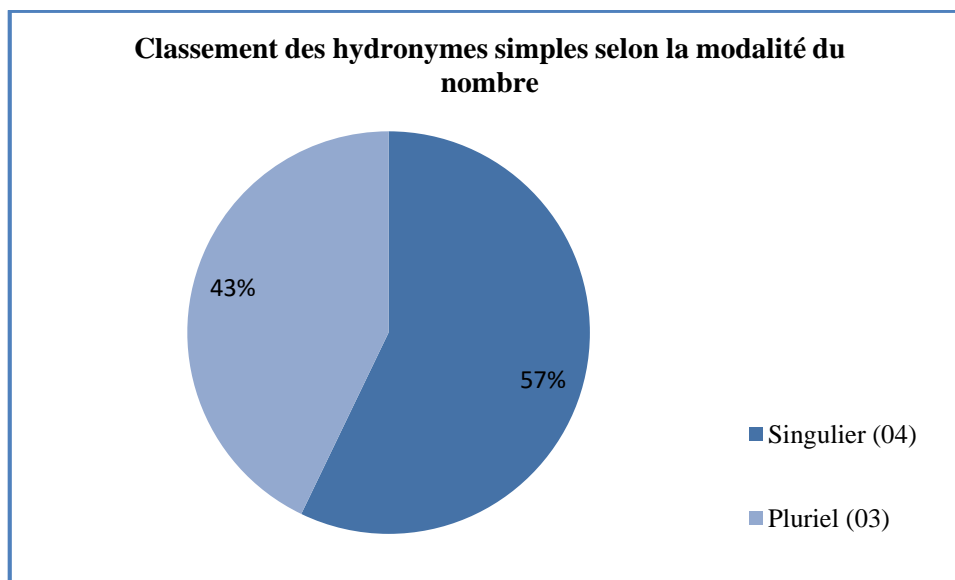


Fig. N°05 : Représentation statistique des hydronymes simples selon la modalité du nombre.

Commentaire :

Les résultats obtenus à partir de l'analyse des hydronymes des localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene, toutes deux situées à Tizi-Ouzou, révèlent une répartition intéressante. En effet, sur un total de sept hydronymes simples, la majorité, soit quatre d'entre eux, sont au singulier, représentant ainsi un pourcentage de 57%. À l'inverse, les trois hydronymes restants sont au pluriel, ce qui équivaut à 43% de l'échantillon. Cette diversité dans les formes grammaticales des hydronymes reflète la richesse linguistique de la région.

I.9.3.Modalité du genre des hydronymes composé :

N°	Modalité du genre		N°
	Masculin	Féminin	
08	Asif N Lqaea NUzru	Tala Igarfiwen	35
09	Asif N Tabbuđ	Tala N Leğmae	36
13	Ifri N Aeli Ureddad	Tala Mumun	37
14	Ifri N Ttaryel	Tala N Alem	38
17	Iyzar N Bukrama	Tala Qasem	39

31	Lbir N At Sliman	Tala N Tsekrin	40
22	Lbir n At Tahar	Tala N Udrar	41
23	Lbir N At Wakli	Tala N Uæemmar	42
24	Lbir N Harun	Tala N Ufella	43
25	Lbir N Rabaḡ N Aæli	Tala N Wadda	44
28	Læinṣer Amarzagu	Tala N Waman	45
29	Læinṣer N Badis	Tala N Yifis	46
30	Læinṣer N Lḡusin Bujmaæ	Tamda N Ifri	48
31	Læinṣer N Sidi Aæmar	Tamda N Imyaren	49
32	Læinṣer N Tjujet	Tamda N Yahya	50
33	Læinṣer N Umalu	Tamda Ubaṛṛan	51
71	Alma N Qasi	Tamda Uyanim	52
73	Asariḡ N Muḡend Akli	Tamda Ugelmim	53
74	Asif N Buciwa	Ticewt N Lḡemam	60
75	Asif N Leḡmaæ	Tala Lbur	126
76	Asif N Lqennar	Tala N Bugala	127
77	Asif N Tensawt	Tala N Lḡed	128
78	Asif Tḡemamt	Tala N Wawriwen	129
79	Asyax N Baya At Limam	Tala Taqdimt	130
80	Icarcuren N Buciwa	Tala Umalu	131
81	Iyzar N Salah N Aæli	Tamda Yeæcæn Tislit	133
82	Iyzar N Tala Umalu	Taæwint N Lḡed At Salah	139
83	Iyzar Tarqab	Taæwint N Muḡend Akli	140

85	Iɣzar Tezrutt	Tiewinin N Izwawen	146
86	Iɣdunen N Salah N Aeli	Tiewinin N Wayrizen	147
87	Lbir N Cambiɛ		
88	Lbir N Lalla Juhar		
89	Lbir N Lɣaɣ Aɛmar		
90	Lbir N Lɣusin Muɣend Waɛmar		
91	Lbir N Wakli N Seid		
92	Lbir N At Ulɣusin		
93	Lebyur N Tassast		
94	Leɛwanɣar Imula		

Tableau N°06 : Classement des hydronymes composés selon la modalité du genre.

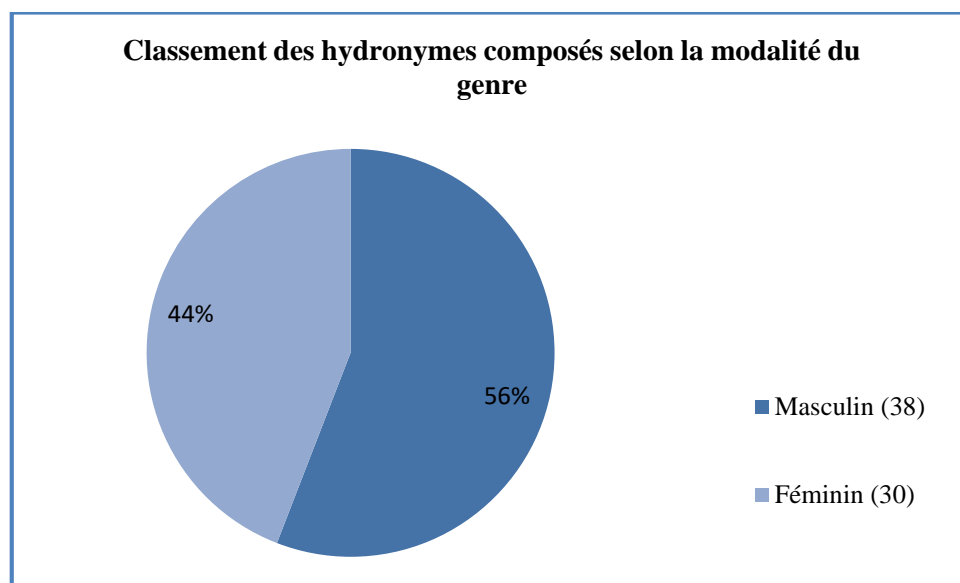


Fig. N°06 : Représentation statistiques des hydronymes composés selon la modalité du genre.

Commentaire :

Les résultats de l'analyse des hydronymes des localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene, toutes deux situées à Tizi-Ouzou, mettent en lumière une répartition intéressante. Parmi les hydronymes composés, la majorité, soit 38 d'entre eux, sont au masculin, représentant ainsi un pourcentage de 56% de l'échantillon. En revanche, les hydronymes composés au féminin s'élèvent à un total de 30, ce qui équivaut à 44%. Cette diversité dans les genres grammaticaux des hydronymes composés témoigne de la richesse linguistique de la région.

I.9.4.Modalité du nombre des hydronymes composés :

N°	Modalité du nombre		N°
	Singulier	Pluriel	
08	Asif N Lqaea Uzru	Icarcuren N Buciwa	80
09	Asif N Tabbuḍ	Iḥḍunen N Salaḥ N AĒli	86
13	Ifri N AĒli Ureddad	Lebyur N Tassast	93
14	Ifri N Ttaryel	LeĒwansar Imula	94
17	Iyẓar N Bukrama	TiĒwinin N Izwawen	146
31	Lbir N At Sliman	TiĒwinin N Wayrizen	147
22	Lbir N At Tahar		
23	Lbir N At Wakli		
24	Lbir N Harun		
25	Lbir N Rabaḥ N AĒli		
28	Leinṣer Amarzagu		
29	Leinṣer N Badis		
30	Leinṣer N Lḥusin Bujmae		
31	Leinṣer N Sidi AĒmar		
32	Leinṣer N Tjujett		
33	Leinṣer N Umalu		
35	Tala Igarfiwen		
36	Tala N Leḡmae		
37	Tala Mumun		
38	Tala N Alem		

39	Tala Qasem		
40	Tala N Tsekrin		
41	Tala N Udrar		
42	Tala N Uæemmar		
43	Tala N Ufella		
44	Tala N Wadda		
45	Tala N Waman		
46	Tala N Yifis		
48	Tamda N Ifri		
49	Tamda N Imyaren		
50	Tamda N Yahya		
51	Tamda Ubarṛan		
52	Tamda Uyanim		
53	Tamda Ugelmim		
60	Ticewt N Lḥemam		
71	Alma N Qasi		
73	Asariġ N Muḥend Akli		
74	Asif N Buciwa		
75	Asif N Leġmae		
76	Asif N Lqennar		
77	Asif N Tensawt		
78	Asif Tḥemamt		
79	Asyax N Baya At Limam		
81	Iyṣar N Salaḥ N Aeli		
82	Iyṣar N Tala Umalu		
83	Iyṣar Tarqab		
85	Iyṣar Tezrutt		
87	Lbir N Cambiṭ		
88	Lbir N Lalla Juhar		
89	Lbir N Lḥaġ Aæmar		
90	Lbir N Lḥusin Muḥend Waæmar		
91	Lbir N Wakli N Seid		

92	Lbir N At Ulhusin		
126	Tala Lbur		
127	Tala N Bugala		
128	Tala N Lhed		
129	Tala N Wawriwen		
130	Tala Taqdimt		
131	Tala Umalu		
133	Tamda Yeccan Tislit		
139	Tawint N Lhed At Salah		
140	Tawint N Muhend Akli		

Tableau N° 07 : Classement des hydronymes composés selon la modalité du nombre.

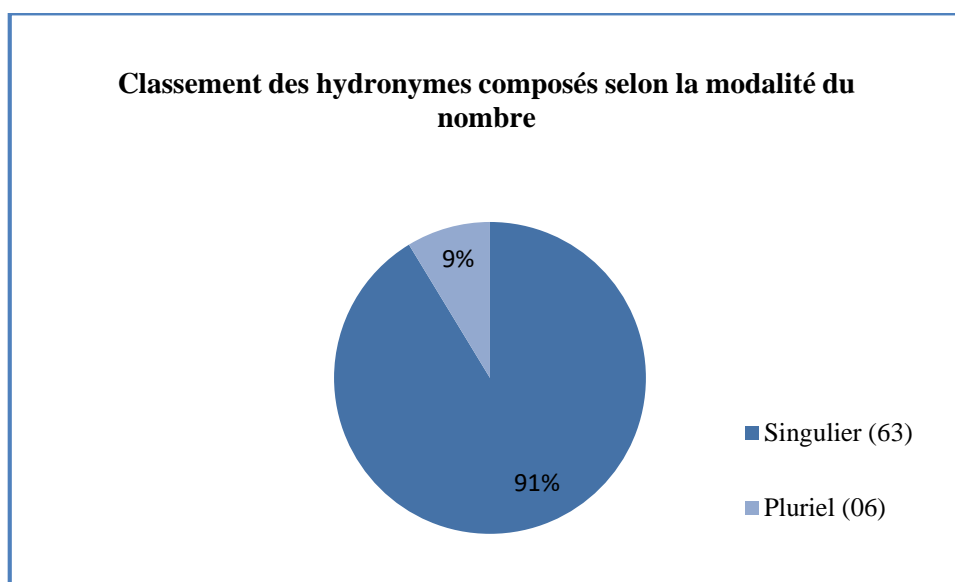


Fig. N° 07 : Représentation statistiques des hydronymes composés selon la modalité du nombre.

Commentaire :

L'analyse des hydronymes des localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene, situées à Tizi-Ouzou, révèle une prédominance marquée des hydronymes composés au singulier. En effet, sur l'ensemble des hydronymes étudiés, soit un total de 69, pas moins de 63 d'entre eux se trouvent au singulier, représentant ainsi un pourcentage écrasant de 91% de l'échantillon. En revanche, le nombre d'hydronymes composés au pluriel est de seulement 6, ce qui équivaut à

un barème de 09%. Cette nette distinction entre les deux catégories met en évidence la préférence pour l'utilisation du singulier dans les hydronymes de ces localités.

I.9.5.Modalité du genre des oronymes simples :

N°	Modalité du genre		N°
	Masculin	Féminin	
01	Abeṛṛan	Taybirt	57
02	Agelmim	Taewint	58
03	Agemmaḍ	Tibaryin	59
04	Agni	Tizi	64
06	Alma	Timluka	61
10	Aseqif	Tiniri	62
12	Iccaren	Tiyezza	67
15	Işyaḍen	Taḥmamt	123
26	Lemqabar	Tajmaet	124
34	Tabbuḍ	Tansawt	134
69	Urtan	Tasraft	135
70	Urwaz	Tassast	136
72	Agemmun	Tazrutt	138
82	Annar	Tiriwa	141
83	Asammar	Tirqab	142
91	Azrug		
92	Bugala		
101	Iybir		

117	Lemcamel		
119	Lmecmel		
120	Lxelwa		
95	Idafalen		
96	Igadiren		
97	Imula		
149	Wayrizen		

Tableau N° 08 : classement des oronymes simple selon la modalité du genre.

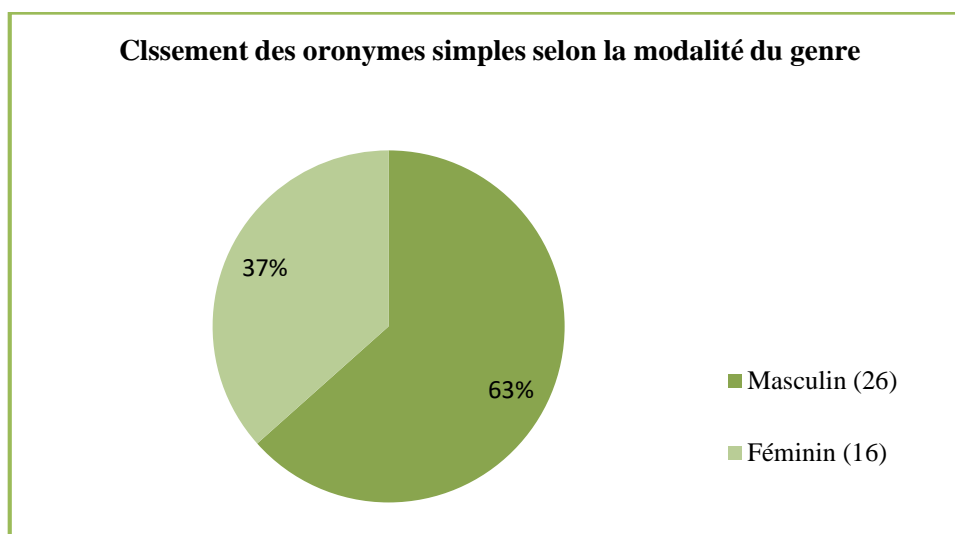


Fig. N°08 : Représentation statistiques des oronymes simples selon la modalité du genre.

Commentaire :

L'analyse des oronymes des localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene, situées à Tizi-Ouzou, révèle une nette prédominance des oronymes simples au masculin. En effet, parmi les 41 oronymes étudiés, 26 d'entre eux sont au masculin, représentant ainsi un pourcentage de 63% de l'échantillon. À l'inverse, les oronymes simples au féminin sont au nombre de 15, ce qui équivaut à un barème de 37%. Cette distinction met en évidence une préférence pour l'utilisation du genre masculin dans les oronymes de ces localités.

I.9.6.Modalité du nombre des oronymes simples :

N°	Modalité du nombre		N°
	Singulier	Pluriel	
01	Aberran	Iccaren	12
02	Agelmim	Isyaden	15
03	Agemmaḍ	Tibaryin	59
04	Agni	Urtan	69
06	Alma	Idafalen	95
10	Aseqif	Igadiren	96
26	Lemqabar	Imula	97
34	Tabbuḍ	Tiriwa	141
54	Taewint	Tirqab	142
58	Taybirt	Wayrizen	149
61	Timluka		
62	Tiniri		
67	Tiyezza		
64	Tizi		
70	Urwaz		
72	Agemmun		
82	Annar		
83	Asammar		
91	Azrug		
92	Bugala		
101	Iybir		
117	Lemcamel		
119	Lmecmel		

120	Lxelwa		
123	Taḥmamt		
124	Tajmaet		
134	Tansawt		
135	Tasraft		
136	Tassast		
138	Tazrutt		

Tableau N° 09: classement des oronymes simples selon la modalité du nombre.

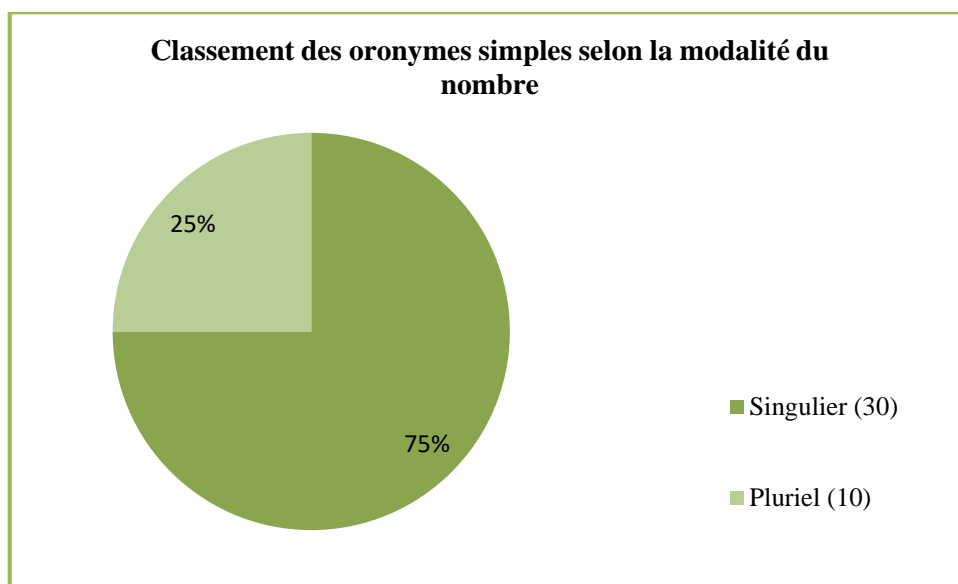


Fig. N°09 : Représentation statistique des oronymes simples selon la modalité du nombre.

Commentaire :

L'analyse des oronymes des localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene, situées en Kabylie, met en évidence une forte prédominance des oronymes simples au singulier. Parmi les 40 oronymes étudiés, 30 d'entre eux sont au singulier, ce qui représente un pourcentage significatif de 75% de l'échantillon. En revanche, les oronymes simples au pluriel sont au

nombre de 10, correspondant à un barème de 25%. Cette tendance à privilégier le singulier dans les oronymes de ces localités reflète la spécificité de la toponymie locale.

I.9.7.Modalité du genre des oronymes composés :

N°	Modalité du genre		N°
	Masculin	Féminin	
05	Agni Aggac	Taleqqamt N Yiyl	47
16	Iyil Umlil	Tarha N Iyyal	54
11	Buqric	Tawwurt N Iybir	55
27	Lqasa N Uzru	Tawwurt N Yilfan	56
71	Acruf N Tgemmunt	Tizi N Tsardunt	65
73	Agni N Alla	Tizi N Tsennant	66
74	Agni N Ljamae	Tiyilt Tawrayt	68
75	Agni Rebbi	Tacacit Izelmaçen	122
76	Agni N Saedun	Takssart N Bugala	125
77	Agni N Salah Waeli	Tamazirt Ufella	13
80	Amalu Ameqran	Taxxamt Ugemmun	137
98	Imula At Seid	Tirqab At Musa	143
99	Imula N Uxxam N Urab	Tirqab Ibdllaten	144
114	Lbur N Aeli Aqdim	Tiyilt N Tgemmunt	145
115	Lebni Irumyen		
121	Sidi Ali Bunab		
148	Urtan At Cila		

Tableau N° 10 : Classement des oronymes composés selon la modalité du genre.

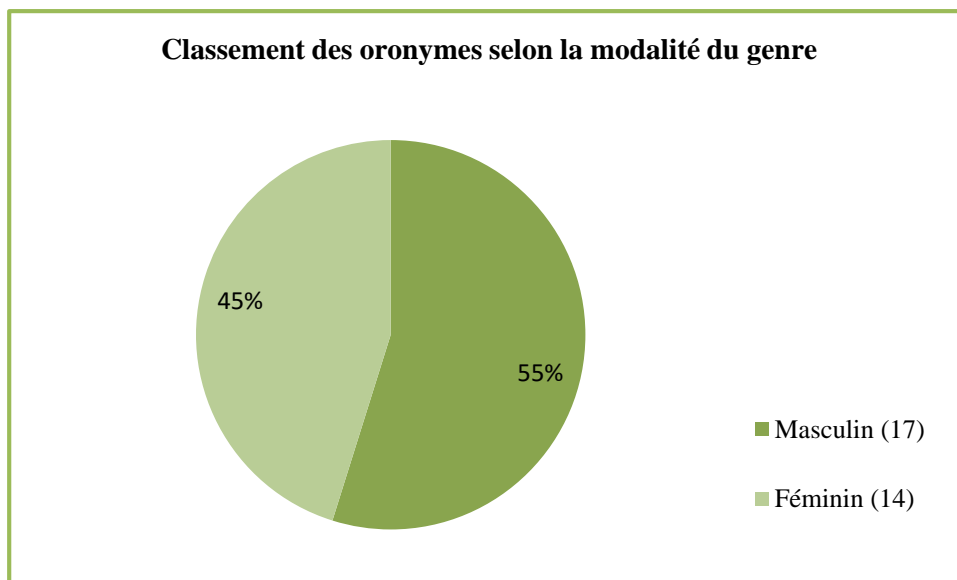


Fig. N°10 : Représentation statistique des oronymes composés selon la modalité du genre.

Commentaire :

L'examen des oronymes des localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene, dans la région de Kabylie, révèle une répartition presque équilibrée entre les oronymes composés au masculin et ceux composés au féminin. Parmi les 31 oronymes analysés, 17 sont composés au masculin, représentant ainsi 55% de l'échantillon total, tandis que les 14 oronymes composés au féminin correspondent à un barème de 45%. Cette répartition équilibrée suggère une diversité dans la toponymie locale, avec des noms de montagnes tantôt masculins, tantôt féminins, ce qui peut refléter des caractéristiques géographiques ou culturelles spécifiques à ces localités.

I.9.8.Modalité du nombre des oronymes composés :

N°	Modalité du genre		N°
	Singulier	Pluriel	
05	Agni Aggac	Imula At Seid	98
16	Iyil Umlil	Imula N Uxxam N Urab	99
11	Buqric	Tirqab At Musa	143

27	Lqasa N Uzru	Tirqab Ibdllaten	144
47	Taleqqamt N Yiyil	Tiyilt N Tgemmunt	145
54	Tarha N Iyyal		
55	Tawwurt N Iybir		
56	Tawwurt N Yilfan		
65	Tizi N Tsardunt		
66	Tizi N Tsennant		
68	Tiyilt Tawrayt		
71	Acruf N Tgemmunt		
73	Agni N Alla		
74	Agni N Lgamae		
75	Agni Rebbi		
76	Agni N Saedun		
77	Agni N Salah Waeli		
80	Amalu Ameqran		
114	Lbur N Aeli Aqdim		
115	Lebni Irumyen		
121	Sidi Ali Bunab		
122	Tacacit Izelmaden		
125	Takssart N Bugala		
13	Tamazirt Ufella		
137	Taxxamt Ugemmun		
145	Tiyilt N Tgemmunt		

Tableau N° 11 : Classement des oronymes composés selon la modalité du nombre.

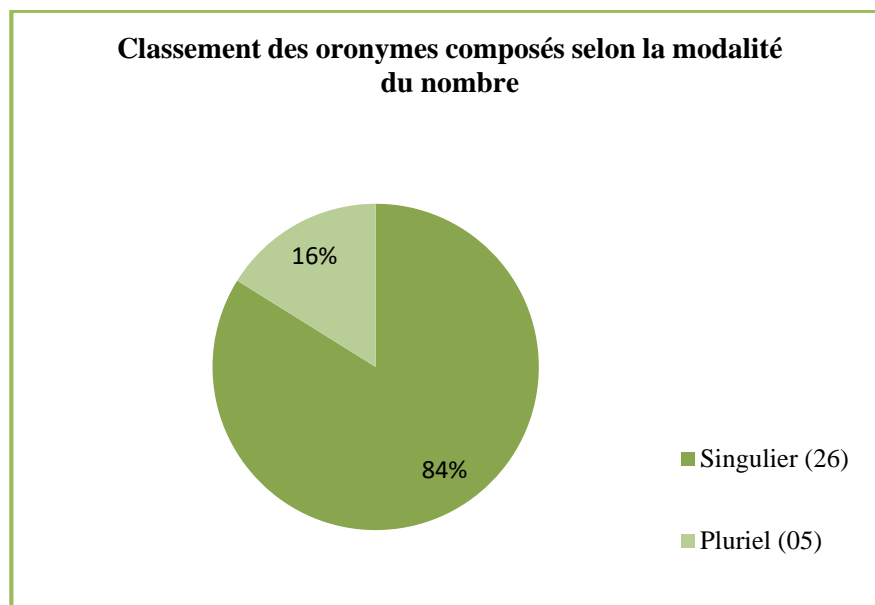


Fig. N°11: Représentation statistique des oronymes composés selon la modalité du nombre.

Commentaire :

L'analyse des oronymes des localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene, situées dans la région de Kabylie, met en évidence une prédominance nette des oronymes composés au singulier. Parmi les 31 oronymes étudiés, 26 sont composés au singulier, ce qui représente un barème de 84%. En revanche, seuls 5 oronymes sont composés au pluriel, ce qui équivaut à un barème de 16%. Cette prédominance des formes au singulier suggère que la toponymie de ces localités privilégie généralement la singularité plutôt que la pluralité. Cela peut refléter des caractéristiques géographiques ou culturelles spécifiques à ces régions montagneuses.

I.10.L'emprunt :

L'emprunt est un phénomène commun à toutes les langues. Toutes les langues empruntent et prêtent. En ce qui concerne la langue berbère, selon HADDADOU (2000 :249), « *En contacte depuis des millénaires avec les grandes langues de civilisation du bassin méditerranéen. Le berbère connaît depuis longtemps le phénomène de l'emprunt linguistique, mais de tous les emprunt l'arabe est plus important du fait non seulement de l'ancienneté de la présence arabe, mais surtout de l'influence religieuses et culturelle des arabes...* »

I.10.1. Quelques définitions d'emprunt :

Selon le dictionnaire Larousse (1998) : « *L'emprunt est un processus par lequel une langue s'incorpore un élément significatif (généralement un mot) d'une autre langue, le terme ainsi incorporé.* »

En linguistique l'emprunt est un mot ou une expression qu'un locuteur ou une communauté emprunte à une autre langue, sans le traduire, mais en l'adaptant généralement aux règles morphosyntaxique, phonétique et prosodique de sa langue.

Pour MARTINET (1996), l'emprunt est un : « *procédé par lequel les utilisateurs d'une langue adoptent intégralement, ou partiellement une unité ou un trait linguistique (lexical, sémantique, phonologique, syntaxique) d'une autre langue.* »

Selon SABLAYROLLES : « *L'emprunt consiste à aller chercher une lexie dans une autre langue, plutôt que d'en fabriquer une avec des propres ressources. Pour lui, on importe d'une autre langue un signifiant et un signifié associé.* »

Pour DUBOIS (1994 : 177-178), « *il y a emprunt linguistique quand un parler A est utilisé et finit pour servir à interroger une unité ou un trait linguistique qui existe précédemment dans un parler B qui est la langue source et qu'A ne possédait pas ; l'unité ou le trait emprunté sont eux-mêmes qualifiés d'emprunt.*

I.10.2. Types d'emprunt :**I.10.2.1. Les emprunts complètement berbérisés :**

Selon IMARAZENE (2007 :28), « *Ces emprunt sont classée en trois types selon le degré de leur intégration aux systèmes phonétique, phonologique, et morphologique du berbère.*

- Les emprunts complètement berbérisés connaissant les mêmes marques et modalités que les noms d'origines berbère.

Exemple :

- Taḥmamt (CN°123) : est un emprunt arabe qui signifie « un établissement de bain », il est berbérisé par l'ajout de la marque féminin (T...T).

I.10.2.2.L'emprunt partiellement berbérisé :

Les emprunts partiellement berbérisés sont marqués par l'absence de la voyelle initiale et ils commencent par une consonne.

Selon IMARAZENE (2007 :28-29) : « *Ce sont qui ont subi l'influence du berbère sur le plan phonétique et qui ont gardé la morphologie qu'ils affichaient dans leur langue d'origine.* »

Exemples :

- Lebyur N Tassast (CN°116) → Lebyurest un emprunt arabe qui signifie « puits »
Tassastest → un emprunt arabe signifie « gardien »

I.10.2.3.L'Emprunt non berbérisé :

Ce type d'emprunt a gardé sa structure telle qu'elle est dans la langue d'origine, et n'a subi aucune influence morphologique même phonétique en passant vers la langue berbère.

Exemple :

- Agni N Lğamaε (CN°74) : Lğamaε en arabe c'est une mosqué.

I.11.Origines linguistiques des toponymes et hydronymes collectés :

N°	Origine berbère	N°	Origine hybride (berbère+arabe)	N°	Origine hybride (berbère + français)	N°	Berbérisés totalement	N°	Berbérisés partiellement
01	Aberṛan	08	Asif N Lqaea N Uzru	115	Lebni Irumyen	10	Aseqif	11	Buqric
02	Agelmim	09	Asif N Tabbuḍ			26	Lemqabar	90	Asyax N Baya At Limam
03	Agemmaḍ	17	Iyẓar N Bukrama			34	Tabbuḍ	92	Bugala
04	Agni	21	Lbir N At Sliman			59	Tibaryin	93	Bu Yensisen
05	Agni Aggac	22	Lbir N At Tahar			61	Timluka	98	Imula At Sëid
06	Alma	23	Lbir N At Wakli			87	Asif N Lqennar	99	Imula N Uxxam N Urab
07	Amdun	24	Lbir N Harun			89	Asif Ṭhamamt	107	Iyẓar N Waman N Lḥed

12	Iccaren	25	Lbir N Rabaḥ N Aeli			114	Lbur N Aeli Aqdim	109	Lbir N Lalla Juhar
13	Ifri N Aeli Urddad	27	Lqaea N Uzru			120	Lxelwa	110	Lbir N Lḥaḡ Aemar
14	Ifri N Ttaryel	29	Leinṣer N Badis			122	Tacacit Izelmaḍen	111	Lbir N Lḥusin Muḥend waemar
15	Iṣyaḍen	31	Leinṣer N Sidi Aemar			123	Taḥmamt	112	Lbir N Wakli N Seid
16	Iyil Umlil	36	Tala Leḡmae			124	Tajmaet	113	Lbir At Lḥusin
18	Iyṣar N Tgammunt	38	Tala N Alem			125	Takssart N Bugala	116	Lebyur N Tassast
19	Iyezran	39	Tala N Qasem			130	Tala Taqdimt	121	Sidi Ali Bunab
20	Laenaṣir	43	Tala N Ueemmar			136	Tassast	127	Tala N Bugala
28	Leinṣer Amarzagu	50	Tamda N Yaḥya			142	Tirqab	144	Tirqab N Ibdllaten
30	Leinṣer N Ḥusin N Bujma ε					148	Urtan At Cila		

32	Leinşer N Tjujett	60	Ticewt N Lhamam			149	Wayrizen		
33	Leinşer N Umalu	73	Agni N Alla						
35	Tala Igarfiwen	74	Agni N Lgamae						
37	Tala mumun	75	AgniRebbi						
40	Tala N Tsekrin	76	Agni N Saedun						
41	Tala N Udrar	77	Agni N Salah Waeli						
42	Tala N Ufella	78	Alma N Qasi						
44	Tala N Wadda	84	Asariğ N Muhend Akli						
45	Tala N Waman N Tađutt	85	Asif N Buciwa						
46	TalaN Yifis	86	Asif N Leğmae						
47	Taleqqamt N Yiyl	100	IđunenN Salah N Waeli						

48	Tamda N Ifri	102	Iyil Eisi						
49	Tamda N Imyaren	103	Iyzar N Salah N Aeli						
51	Tamda N Ubarran	108	Lbir N Cambit						
52	Tamda N Uyanim	118	leewanşar N Imula						
53	Tamda N Ugelmim	128	Tala N Lhed						
54	Ṭarḥa N Iyyal	139	Tæwint N Lhed At Salah						
55	Tawwurt N Iybir	140	Tæwint N Muḥend Akli						
56	Tawwurt N Yilfan	143	Tirqab At Musa						
57	Taybirt								
58	Tæwint								
62	Tiniri								

63	Tinzar								
64	Tizi								
65	Tizi N Tsardunt								
66	Tizi N Tsenant								
67	Tiyezza								
68	Tiyilt Tawrayt								
69	Urtan								
70	Urwaz								
71	Acruf N Tgemmunt								
72	Agemmun								
79	Alma N Waman								

80	Amalu Ameqran								
81	Amdun								
82	Annar								
83	Asammar								
88	Asif N Tensawt								
94	Icarcuren N Buciwa								
95	Idafalen								
96	Igadiren								
97	Imula								
101	Iybir								
104	iyzar N Tala Umalu								

105	Iyẓar Tarqab								
106	Iyẓar Tezrutt								
117	Lemcamel								
119	Lmecmel								
126	Tala Lbur								
129	Tala N Wawriwen								
131	Tala Umalu								
132	Tamazirt Ufella								
133	Tamda Yeċċan Tislit								
134	Tansawt								
135	Tasraft								

137	Taxxamt Ugemmun								
138	Tazerutt								
141	Tiriwa								
145	Tiyilt N Tgemmnt								
146	Tiewinin N Izwawen								
147	Tiewinin N Wayrizen								

Tableau N°12 : classement des hydronymes et oronymes selon leurs origines linguistique.

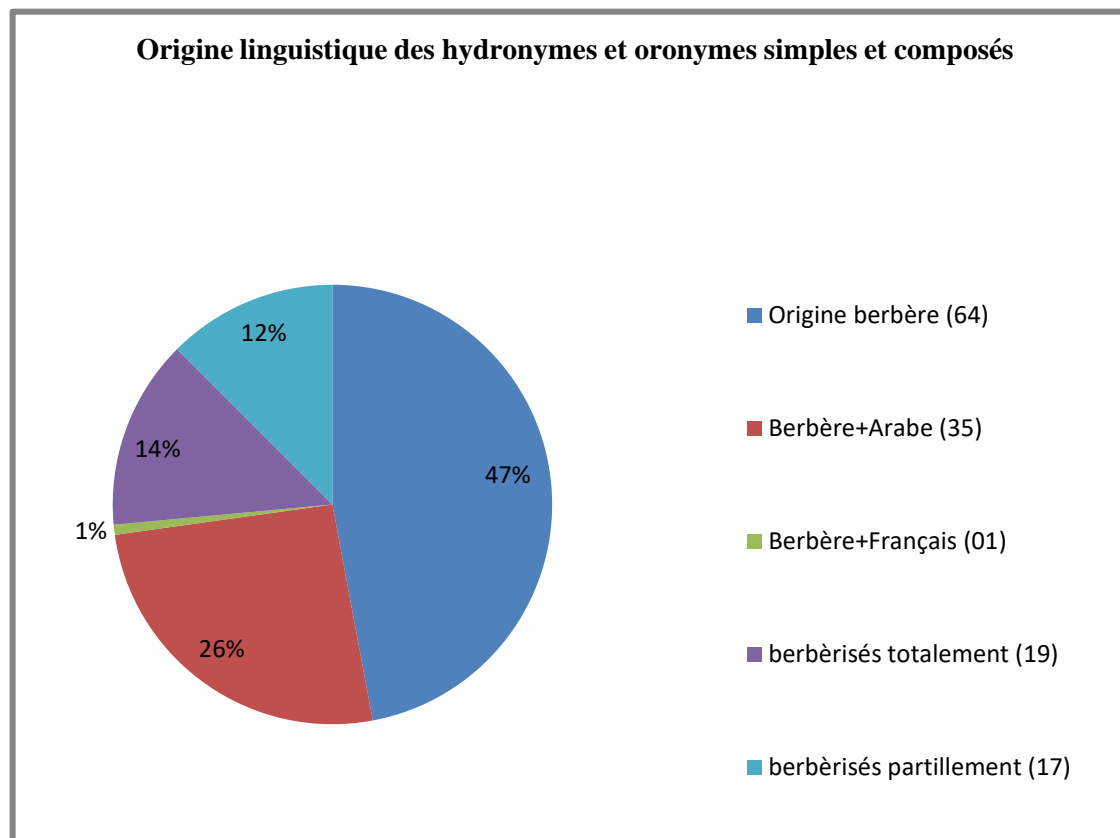


Fig N°12: Représentation statistique des origines linguistiques des hydronymes simples et composés.

Commentaire :

L'analyse toponymique des deux localités, telle qu'illustrée dans la Figure N° 11, met en évidence une diversité d'origines linguistiques des hydronymes, oronymes et toponymes. Sur un total de 136 noms étudiés, 64 d'entre eux (soit 47%) sont d'origine berbère, ce qui témoigne de l'ancrage profond de cette langue dans la toponymie locale. Par ailleurs, 35 toponymes (26%) résultent d'une hybridation entre les langues berbère et arabe, reflétant ainsi l'influence culturelle et linguistique de ces deux communautés. Notons également la présence d'un unique toponyme d'origine hybride oronymique, démontrant une fusion plus rare de ces deux origines. En outre, 19 toponymes sont entièrement berbères (14%), ce qui montre que la langue berbère conserve une place significative dans la désignation des lieux. Enfin, 17 toponymes sont partiellement berbères, indiquant un mélange subtil d'influences linguistiques dans ces régions géographiques. Cette diversité linguistique reflète l'histoire riche et complexe de la région et témoigne de l'héritage culturel multiple qui l'a façonnée.

I.12.La comparaison statistique des oronymes et des hydronymes des deux corpus de la localité d'Ait Bouaddou et Ichardiouene :

I.12.1.La comparaison des hydronymes de deux localités kabyles étudiées :

N°	Hydronymes Ait Bouaddou	Hydronymes Ichardiouene	N°
03	Agemmaḍ	Alma N Qasi	78
07	Amdun	Alma N Waman	79
08	Asif N Iqæa N Uzru	Amdun	81
09	Asif N Tabbuḍ	Asariğ N Muḥend Akli	84
13	Ifri N Aεli Urddad	Asif N Buciwa	85
14	Ifri N Ttaryel	Asif N Leğmaε	86
17	Iyzar N Bukrama	Asif N Lqennar	87
18	Iyzar N Tgammunt	Asif N Tensawt	88
19	Iyezran	Asif Tḥemamt	89

20	Laenaşir	Asyax N Baya At Limam	90
21	Lbir N At Sliman	Icarcuren N Buciwa	94
22	Lbir N At Tahar	Ihđunen N Salah N Aeli	100
23	Lbir N At Wakli	Iyzar N Salah N Aeli	103
24	Lbir N Harun	Iyyzar N Tala Umalu	104
25	Lbir N Rabađ N Aeli	Iyzar Tarqab	105
28	Leinşer Amarzagu	Iyzar Tezrutt	106
29	Leinşer N Badis	Iyzar N Waman N Tala Lhed	107
30	Leinşer N Hşusin Bujmae	Lbir N Cambiđ	108
31	Leinşer N Sidi Aemar	Lbir N Lalla Juhar	109
32	Leinşer N Tjujett	Lbir N Lhađ Aemar	110
33	Leinşer N Umalu	Lbir N Lhşusin Muđend Waemar	111
35	Tala Igarfiwen	Lbir N Wakli N Seid	112
36	Tala Leđmae	Lbir N At Ulşusin	113
37	Tala Mumun	Lebyur N Tassast	116
38	Tala N Alem	Leewanşar N Imula	118
39	Tala Qasem	Tala Lbur	126
40	Tala N Tsekrin	Tala N Bugala	127
41	Tala N Udrar	Tala N Lhed	128
42	Tala N Ucemmar	Tala N Wawriwen	129
43	Tala N Ufella	Tala Taqdimt	130
44	Tala N wadda	Tala Umalu	131
45	Tala N Waman N Tađutt	Tamda Yećcan Tislit	133
46	Tala N Yifis	Taewint N Lhed At Salah	139
48	Tamda N Ifri	Taewint N Muđend Akli	140
49	Tamda N Imyaren		146

50	Tamda N Yahya	Tiewinin N Izwawen	147
51	Tamda Ubařran	Tiewinin Wayrizen	
52	Tamda Uyanim		
53	Tamda Ugelmim		
60	Ticewt N Lřamam		
63	Tinzar		

Tableau N°13 : Comparaison hydronymique de deux localités étudiées.

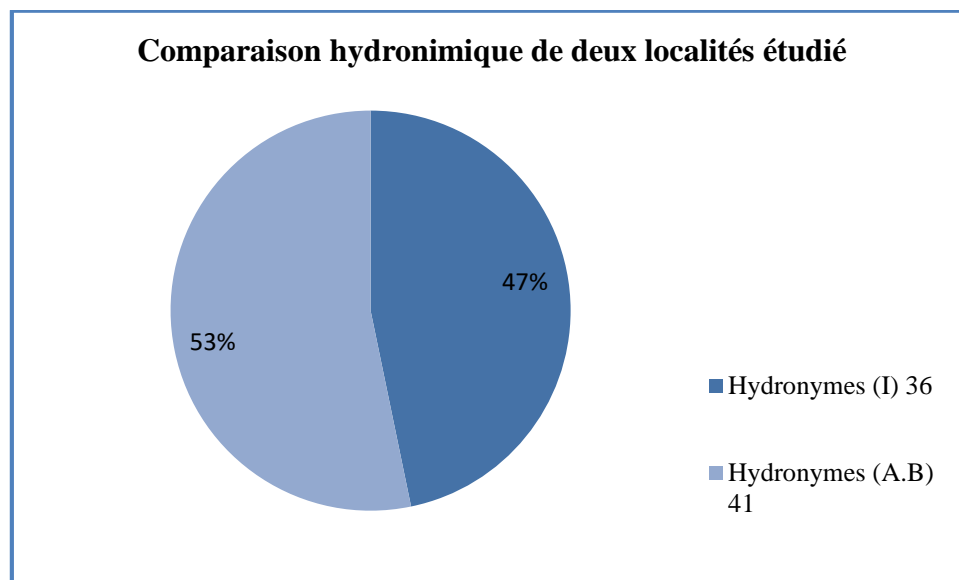


Fig N°13 : Représentation statistique comparative des hydronymes de deux localités étudiées.

Commentaire :

Les résultats de notre étude toponymique révèlent une répartition des hydronymes, simples et composés, dans deux localités distinctes, Ait Bouaddou et Ichardiouene. Dans la localité d'Ait Bouaddou, nous avons recensé un total de 40 hydronymes, ce qui représente 53% du corpus analysé. En revanche, la localité d'Ichardiouene compte 36 hydronymes, soit un pourcentage de 47% du corpus. Cette disparité dans la distribution des hydronymes suggère des différences dans l'histoire et la géographie locales, ainsi que dans l'utilisation des noms de lieux. Il est intéressant de noter que la localité d'Ait Bouaddou présente une plus

grande variété d'hydronymes par rapport à Ichardiouene. Cette observation pourrait être le reflet des particularités géographiques et hydrographiques de chaque région, ainsi que de l'importance de l'eau dans la désignation des lieux.

I.12.2. Comparaison des oronymes de deux localités étudiés :

N°	Oronymes Ait Bouaddou	Oronymes Ichardiouene	N°
01	Aberṛan	Acruf N Tgemmunt	71
02	Agelmim	Agemmun	72
40	Agni	Agni N Alla	73
05	Agni Aggac	Agni N Lḡamae	74
06	Alma	Agni Rebbi	75
10	Aseqif	Agni N SaEdun	76
11	Buqric	Agni N Salah Waeli	77
12	Iccaren	Amalu Ameqran	80
15	Iṣeyaden	Annar	82
16	Iyil Umlil	Asammar	83
26	Lemqabar	Azrug	91
27	Lqa3a N Uzru	Bugala	92
34	Tabbuḍ	Bu Yensisen	93
47	Taleqqamt N Yiyil	Idafalen	95
54	Ṭarḥa N Iyyal	Igadiren	96
55	Tawwurt N Iybir	Imula	97
56	Tawwurt N Yilfan	Imul At Seid	98
57	Taybirt	Imula N Uxxam Urab	99
58	Taewint	Iybir	101
59	Tibaryin	Iyil Eisi	102
61	Timluka	Lbur N Aeli Aqdim	114
62	Tiniri	Lebni Irumyen	115
63	Tizi	Lemcamel	117

65	Tizi N Tsardunt	Lemecemel	119
66	Tizi N Tsennant	Lxelwa	120
67	Tiyezza	Sidi Ali Bunab	121
68	Tiyilt Tawrayt	Tacacit Izelmađen	122
69	Urtan	Tahmamt	123
70	Urwaz	Tajmaet	124
		Taksart N Bugala	125
		Tamazirt Ufella	132
		Tansawt	134
		Tasraft	135
		Tassast	136
		Taxxamt Ugemmun	137
		Tazerutt	138
		Tiriwa	141
		Tirqab	142
		Tirqab At Mussa	143
		Tirqab N Ibdllaten	144
		Tiyilt N Tgemmunt	145
		Urtan At Cila	148
		Wayrizen	149

Tableau N°14 : Comparaison oronymique des deux localités étudiées.

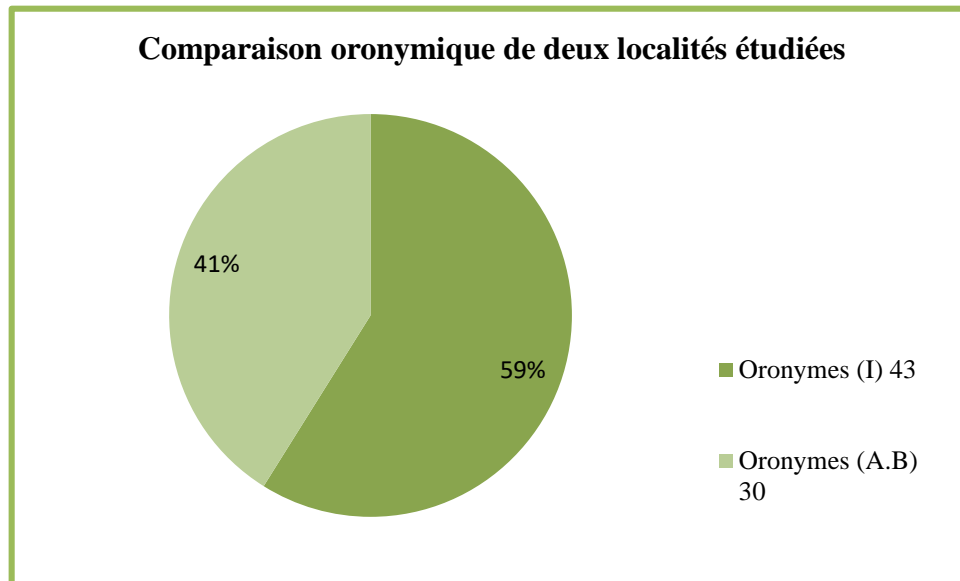


Fig N°14: Représentation statistique comparative des oronymes des deux localités étudiées.

Commentaire :

Nos résultats d'analyse toponymique révèlent une distribution différente des oronymes, qu'ils soient simples ou composés, entre les deux localités, Ait Bouaddou et Ichardiouene. Dans la localité d'Ait Bouaddou, nous avons identifié un total de 30 oronymes, représentant ainsi 41% du corpus examiné. En revanche, la localité d'Ichardiouene compte un nombre plus élevé d'oronymes, soit 43 au total, ce qui équivaut à un pourcentage de 59% du corpus. Cette disparité dans la répartition des oronymes suggère des différences dans les caractéristiques géographiques et topographiques des deux régions, ainsi que dans la manière dont les noms de lieux sont formés et utilisés. Ichardiouene semble donc présenter une plus grande variété d'oronymes par rapport à Ait Bouaddou, ce qui peut refléter les particularités de son relief et de son paysage.

Conclusion :

Cette étude approfondie des éléments morphologiques des toponymes hydronymiques et oronymiques a permis d'analyser diverses caractéristiques et structures linguistiques associées à ces types de noms de lieux. Nos analyses ont mis en lumière la prédominance des racines bilitères (39%) et trilitères (36%), avec respectivement 110 et 100 occurrences, par rapport aux racines monolitères (15%) comptant 42 occurrences, aux

racines quadrilatères (7%) avec 21 occurrences, et aux racines quinquilitères (3%) avec seulement 7 occurrences dans notre corpus.

Concernant les hydronymes, simples et composés, nous avons observé une nette préférence pour les hydronymes composés, représentant 93% du corpus, avec un total de 70 occurrences, tandis que les hydronymes simples ne constituent que 7% du corpus, avec 5 occurrences seulement.

En ce qui concerne les oronymes, nous avons relevé une répartition équilibrée entre les formes simples (56%, 41 occurrences) et les formes composées (44%, 32 occurrences).

L'analyse du genre des hydronymes simples a montré que les hydronymes masculins sont largement majoritaires, avec un taux de 83%, tandis que les hydronymes féminins sont moins fréquents, ne représentant que 17%. Pour les hydronymes simples, la forme au singulier est plus fréquente (57%) que la forme au pluriel (43%).

Les hydronymes composés varient également en genre, avec 56% de noms masculins et 44% de noms féminins. Cependant, les hydronymes composés au singulier dominent largement, représentant 91% du corpus, tandis que les hydronymes composés au pluriel sont minoritaires, avec seulement 9%.

Pour les oronymes, nous avons observé que les formes simples masculines sont majoritaires, avec un taux de 63%, tandis que les formes féminines ne représentent que 37%.

La forme au singulier est également prédominante, avec un taux de 75% contre 25% pour la forme au pluriel.

En ce qui concerne les oronymes composés, les noms masculins sont majoritaires (55%) par rapport aux noms féminins (45%). De plus, les oronymes composés au singulier sont largement plus fréquents, représentant 84% du corpus, tandis que les oronymes composés au pluriel sont en nombre limité, ne comptant que 16%.

En ce qui concerne l'origine des toponymes, nous avons identifié différents types : berbères, hybrides (berbères et arabe, berbères et français), ainsi que des toponymes berbérisés partiellement ou totalement. Les toponymes d'origine berbère représentent 47% du corpus, tandis que les toponymes d'origine hybride sont à hauteur de 26%. Les

toponymes hybrides berbères et français ne comptent qu'une seule occurrence, soit 1%. Enfin, les toponymes berbérisés partiellement s'élèvent à 12%, avec 17 occurrences, et ceux totalement berbérisés à 14%, avec 19 occurrences.

En comparant les deux corpus de Ait Bouaddou et Ichardiouene, nous avons noté que la répartition des hydronymes est légèrement plus élevée à Ait Bouaddou, avec un taux de 53%, tandis qu'à Ichardiouene, elle est de 47%. Cependant, pour les oronymes, c'est Ichardiouene qui l'emporte avec un taux de 59%, contre 41% à Ait Bouaddou.

En conclusion, cette étude morphologique a permis d'approfondir notre compréhension des toponymes hydronymiques et oronymiques, notamment en ce qui concerne leur signification et leur origine. Elle constitue une contribution significative à la recherche en onomastique et peut servir de base pour de futures études dans ce domaine

Chapitre II

Approche Sémantique

Introduction :

Après avoir réalisé l'analyse morphologique des noms des hydronymes et oronymes dans les localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene dans le chapitre précédent, nous passons maintenant à l'analyse sémantique de nos toponymes.

Dans ce chapitre consacré à l'analyse sémantique, notre objectif est de donner une signification à chaque toponyme en nous appuyant sur les explications fournies par nos informateurs locaux et les informations tirées du dictionnaire de DALLET (1982).

La sémantique, selon MOUNIN (1974 :239), est *"la partie de la linguistique qui étudie le sens ou le signifié des unités lexicales"*. Cette discipline revêt une importance cruciale dans le cadre d'une étude onomastique, car elle nous permet de décrypter les significations des mots et des noms propres.

Comme le souligne CHERIGUEN, la sémantique *"ne concerne pas seulement l'interprétation des toponymes. Des données découlant de la lexicologie, de la morphologie, mais aussi de la phonétique et de l'étymologie, ainsi que de la statistique lexicale et du classement par domaine peuvent alors être expliquées avec un maximum de précision"*.

Ainsi, la sémantique ne se limite pas à l'interprétation des seuls toponymes. Elle englobe également des données issues de la lexicologie, de la morphologie, de la phonétique, de l'étymologie, de la statistique lexicale, ainsi que de la classification par domaine, offrant ainsi une approche holistique pour comprendre au mieux ces éléments linguistiques complexes.

II.1.Classification des Hydronymes et Oronymes en Fonction de Leur Signification et Thématique :

Dans cette section, nous entreprenons une classification détaillée des hydronymes et oronymes en fonction de leur signification et de leur thème. Notre démarche consiste à examiner en profondeur les noms de lieux relevés dans les localités d'Ait Bouaddou et Ichardiouene, afin de mieux comprendre leur connotation et leur pertinence dans le contexte local. Cette classification tient compte d'un ensemble de caractéristiques et de critères rigoureux, qui nous permettent de dégager des tendances significatives et de mettre en évidence la richesse sémantique des toponymes étudiés.

II.1.1. Références à la Flore Locale :

Dans notre corpus toponymique, nous avons identifié plusieurs hydronymes et oronymes qui font explicitement référence à la flore de la région. Cette thématique se manifeste à travers les noms suivants :

1. **Aberran** : Ce toponyme désigne un lieu où l'on peut trouver une espèce particulière de figuier connue sous le nom de « abarran » en kabyle.
2. **Asif N Tensawt** : Il s'agit d'une rivière entourée de plantes appelées « Tansawt ».
3. **Lainser N Tjujett** : Ce nom désigne une source d'eau où pousse un arbre de noyer.
4. **Taleqqamt N Yiyil** : Il s'agit d'une colline où l'on peut observer de jeunes oliviers.
5. **Tamda Ubarran** : Ce toponyme est associé à un bassin situé près d'une variété de figuiers.
6. **Tamda Uyanim** : Ce bassin est entouré de roseaux.
7. **Tiniri** : Cet oronyme est caractérisé par la présence d'oliviers.
8. **Tiriwa** : Il désigne un plateau abritant des arbres de vigne.
9. **Tizi Tsennant** : Cette colline est remarquable pour ses plantes piquantes.

L'existence de ces toponymes géographiques met en évidence la relation profonde entre la faune locale et les caractéristiques naturelles de la région, illustrant ainsi la manière dont la flore a influencé la dénomination des lieux."

II.1.2. Références à la Faune Locale :

Au sein de notre corpus toponymique, nous avons identifié des hydronymes et des oronymes qui tirent leur nom des animaux vivant à proximité. Voici quelques exemples représentatifs :

1. **Tala Igerfiwen** : Il s'agit d'une fontaine où les corbeaux prennent leur envol juste en dessous.
2. **Tala Tsekrin** : Cette fontaine est fréquentée par les perdrix venant s'abreuver.

3. **Tala N Yifis** : Cette fontaine est l'endroit de prédilection des hyènes pour se désaltérer.

II.1.3. Références aux Personnes :

Dans notre corpus toponymique, nous avons relevé plusieurs exemples de toponymes qui rendent hommage à des individus, en particulier dans le cas des hydronymes liés aux fontaines et aux puits. Voici quelques illustrations concrètes :

1. **Ifri N Aeli Urddad** : Ce toponyme désigne une grotte nommée d'après son propriétaire.
2. **Tamda N Yahya** : Cette source est dédiée à son propriétaire, Yahya.
3. **Agni N Salah Waeli** : Ce plateau tire son nom de son propriétaire, Salah Waeli.

Ces exemples mettent en lumière comment les toponymes peuvent être utilisés pour commémorer des individus ou pour marquer leur lien avec un lieu spécifique, illustrant ainsi la richesse de la culture et de l'histoire locales."

II.1.4. Références aux Noms de Familles :

Dans cette section, nous avons identifié plusieurs hydronymes et oronymes faisant directement référence aux noms de familles qui étaient autrefois propriétaires des terres où se trouvent ces caractéristiques géographiques. Voici quelques exemples significatifs :

1. **Lbir N At Sliman** : Un puits qui porte le nom de la famille At Sliman, qui en était propriétaire.
2. **Lbir N At Wakli** : Ce puits a été nommé d'après son fondateur, un membre de la famille At Wakli.
3. **Uran At Cila** : Ce terrain est associé à la famille At Cila.

Ces exemples mettent en évidence comment certains hydronymes et oronymes peuvent être étroitement liés aux noms de familles qui ont historiquement possédé les terres où se trouvent ces éléments géographiques.

II.1.5. Références Religieuses et Saints :

Au sein de notre corpus, nous avons relevé plusieurs hydronymes et oronymes faisant référence à la religion et aux saints. Voici quelques exemples significatifs :

1. **Agni N Lğamaæ** : Ce plateau est situé à proximité d'une mosquée.
2. **Agni Rebbi** : Ce plateau, qui ne possède pas de propriétaire particulier, tire son nom d'une référence religieuse.
3. **Iyil Ėisi** : Il s'agit d'une maison sacrée située au sommet d'une colline.
4. **Lbir N Lħağ Aemar** : Ce puits est nommé d'après son propriétaire, un individu ayant effectué le pèlerinage à La Mecque.

Ces exemples illustrent comment certains hydronymes et oronymes peuvent être étroitement associés à des références religieuses et à des saints, soulignant ainsi l'importance de la foi et de la spiritualité dans la toponymie locale.

II.1.6. Références aux Toponymes (Noms de Lieux) :

Dans notre corpus, nous avons identifié un grand nombre d'hydronymes et d'orymonymes qui portent le nom des lieux où ils se trouvent. Ces dénominations reflètent souvent la relation étroite entre les caractéristiques géographiques et les noms de lieux. Voici quelques exemples significatifs :

1. **Iyzar N Tgemmunt** : Une source d'eau associée au village de Tagemmunt.
2. **Asif N Lqennar** : Une rivière qui comporte un pont naturel à proximité.
3. **Iyzar Tarqab** : Une source située dans un lieu appelé Tirqab.

II.1.7. Orientation et Position :

Dans notre corpus, nous avons identifié un certain nombre d'hydronymes et d'orymonymes liés à des indications d'orientation et de position. Voici quelques exemples significatifs :

1. **Tala N Ufella** : Une fontaine située en haut du village.
2. **Tala N Wadda** : Une fontaine située en bas du village.
3. **Tacacit Izelmađen** : Une colline située du côté gauche du village.
4. **Tamazirt Ufella** : Un champ situé en haut du village.

II.1.8. Position Géographique :

Parmi les toponymes, nous avons identifié des hydronymes et oronymes qui se réfèrent à leur position géographique. Voici quelques exemples :

1. **Ləinşer N Umalu** : Une source d'eau située au nord du village.
2. **Asammar** : Un oronyme nommé en fonction de son emplacement dans le village.
3. **Iyzar N Tala Umalu** : Une source d'eau nommée en fonction de sa position géographique.

II.1.9. Goût et Saveurs :

Nous avons repéré un hydronyme et un oronyme qui tirent leur nom de leur goût ou de leurs saveurs spécifiques :

1. **Iyil Umlil** : Une colline où l'on trouve de l'argile blanche.
2. **Ləinşer Amarzagu** : Une source dont l'eau a un goût amer.

II.1.10. La Taille :

Certains hydronymes et oronymes sont nommés en fonction de leur taille. Voici un exemple :

1. **Amalu Ameqran** : Un endroit nommé en fonction de sa taille particulière.

II.1.11. Rochers ou Pierres :

Plusieurs hydronymes et oronymes sont associés à la présence de pierres ou de rochers à proximité, ce qui a influencé leur dénomination. Dans notre corpus, voici quelques exemples d'hydronymes illustrant cette tendance :

1. **Asif N Lqæa N Uzru** : Une rivière dont le lit est parsemé de petites pierres.
2. **Lqæa N Uzru** : Un endroit où le sol est pavé de cailloux.
3. **Iyẓar Teẓrutt** : Une source d'eau située près d'un gros rocher.
4. **Tazerutt** : Un lieu caractérisé par la présence d'un gros rocher.

Ces exemples mettent en lumière la diversité des facteurs géographiques et environnementaux qui ont influencé la toponymie de la région.

II.1.12. Références aux Reliefs :

Dans notre corpus, nous avons identifié des hydronymes et des oronymes qui font directement référence à l'environnement naturel dans lequel ils se trouvent. Certains de ces noms géographiques reflètent des caractéristiques spécifiques du relief. Voici quelques exemples :

1. **Tamda Ugelmim** : Un bassin situé dans une zone constamment verdoyante et marécageuse.

II.1.13. L'Ancienneté :

De nombreux hydronymes et oronymes ont des origines très anciennes, et certains d'entre eux ont même disparu au fil du temps. Ces toponymes témoignent de l'histoire et de l'ancienneté de la région. Voici quelques exemples :

1. **Lebni Irumyen** : Une structure qui remonte à l'époque de la colonisation, reflétant un pan de l'histoire de la région.
2. **Tala Taqdimt** : Une ancienne fontaine dont le nom rappelle son antiquité.

II.1.14. Le Mythe :

La société kabyle a toujours été imprégnée de croyances en des mythes et des légendes. Bien que rares, quelques noms géographiques dans notre corpus font référence à des éléments mythiques. Voici un exemple :

1. **Ifri N Ttaryel** : Une grotte éloignée du village, associée à un mythe selon lequel une femme appelée "Ttaryel" pouvait occasionnellement se transformer en une femme.

II.1.15. Hydronymes Doubles :

Certains hydronymes sont en réalité des hydronymes doubles, ce qui signifie qu'ils sont composés de deux éléments distincts. Voici quelques exemples :

1. **Iyzar N Waman N Tala N Lhed** : Une source d'eau dont l'approvisionnement provient de la fontaine nommée "Tala N Lhed".
2. **Tiyilt N Tgemunt** : Une petite colline située à l'intérieur d'une plus grande colline.

Ces exemples montrent comment la toponymie peut refléter la diversité des caractéristiques géographiques, historiques et culturelles d'une région.

II.2. Traitement sémantique des hydronymes et oronymes des localités Ichardiouene et Ait Bouaddou :**1. Aberṛan (Abaran) [BRN]**

- **La Présentation et la signification du nom :** ► **Ethnonyme** Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère, signifiant "figuier".
- **Selon les informateurs :** est un terrain de figuiers situé en bas des montagnes d'Ait Bouaddou.
- **Selon DALLET (1982) :** Aberṛan (p.48) signifie 'variété de figuier'.

2. Agelmim (Aguelmim) [GLM]

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un oronyme de type simple d'origine berbère, signifiant "lac".
- **Selon les informateurs :** il tire son nom de son emplacement dans une zone constamment verdoyante et marécageuse, au sommet du Djurdjura, considéré comme un paradis.
- **Selon DALLET (1982) :** Agelmim (p.257) se réfère à une "eau stagnante".

3. Agemmaḍ (Agmad) [GMD]

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère, signifiant "un champ situé dans le versant opposé au village".
- **Selon les informateurs :** il est entouré de deux rivières et est utilisé pour l'agriculture en raison de son abondance en eau et d'espace vert.

4. Agni (Agni) [GN]

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un oronyme de type simple, d'origine berbère, signifiant "plateau".
- **Selon les informateurs :** c'est un terrain plat situé au sud d'Ait Bouaddou, couvert d'herbe où les vaches se nourrissent.

5. Agni Aggac (Agni Agache) [GN+GC]

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. "Agni" (voir 4) signifie "plateau", tandis que "Aggac" est un emprunt arabe signifiant "vivre".
- **Selon les informateurs :** c'est un plateau avec un grand espace vert dans les montagnes où les animaux se nourrissent.

6. Alma (Alma) [LM]

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un oronyme de type simple, d'origine berbère, signifiant "terrain plat humide contenant beaucoup de plantes".
- **Selon les informateurs :** il sert de lieu de repos pour les animaux domestiques comme les vaches, les chèvres, les moutons et les chevaux.

7. Amdun (Amdoun) [MDN]

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type simple, d'origine berbère, signifiant "un trou naturel plein d'eau".
- **Selon les informateurs :** il s'agit d'un bassin utilisé comme réservoir pour une fontaine.

8. Asif N Lqaea N Uzru (Asif Lkaa Ouzrou) [SF+LQÆ+ZR]

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. "Asif" (voir 7) signifie "rivière", "Lqaea" est un emprunt arabe signifiant "le sol", et "Uzru" (voir 7) signifie "rocher".
- **Selon les informateurs :** c'est une rivière avec un lit rocheux.

9. Asif N Tabbuḍ (Asif Taboudh) [SF+BD]

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. "Asif" (voir 8) signifie "rivière", "Tabbuḍ" est d'origine berbère, désignant une rivière qui coule toute l'année.
- **Selon les informateurs :** elle coule entre deux rochers séparant deux villages.

10. Aseqif (Askif) [SKF]

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un oronyme de type simple, emprunt arabe signifiant "toit".
- **Selon les informateurs :** il se situe au-dessus de quelques villages de la commune d'Ait Bouaddou.

11. Buqric (Boukriche)

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. "Bu" est un morphème adjectival d'origine berbère, et "Qric" est d'origine berbère signifiant "petite tête".
- **Selon les informateurs :** c'est une région entourée d'arbres et de buissons.

12. Iccaren (Icharen) [CR]

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple d'origine berbère, signifiant "les ongles".
- **Selon les informateurs :** c'est un endroit situé au-dessus d'une montagne, caractérisé par un terrain accidenté en forme d'ongles.
- **Selon DALLET (1982) :** Iccaren (p.104) signifie "ongles".

13. Ifri N Aeli Urddad (Ifri Ali Ourdad) [FR+L+RD]

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. "Ifri" (voir 12) signifie "grotte", "Aeli" est un nom d'origine arabe signifiant "noble", et "Urddad" est un emprunt arabe désignant une cavité naturelle dans une montagne.
- **Selon les informateurs :** cette grotte avait de l'eau qui coulait à l'intérieur, bien qu'elle ne coule plus maintenant.
- **Selon DALLET (1982) :** Ifri (voir 12) signifie "escarpement" ou "rocher escarpé".

14. Ifri N Ttaryel (Ifri Taryele) [FR+RYL]

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. "Ifri" (voir 13) signifie "grotte", tandis que "Ttaryel" d'origine berbère désigne une femme sauvage qui dévore les animaux et les humains selon la légende.
- **Selon les informateurs :** c'est une grotte où cette créature mythique aurait résidé, alimentée par l'eau.
- **Selon DALLET (1982) :** Ifri (voir 13).

15. Işyađen (Isiadene) [ŞYD]

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un oronyme de type simple d'origine berbère, signifiant "pierres taillées".
- **Selon les informateurs :** c'est un lieu entouré de montagnes où les touristes font une pause lors de l'escalade de la montagne de Djurdjura.

16. Iyil Umlil (Ighile Oumlil) [ɣL+ML]

- **La présentation et la signification du nom** : Il s'agit d'oryonymes de type composé. "Iyil" (voir 15) signifie "hauteur", tandis que "Umlil/Amlal" d'origine berbère signifie "blanc".
- **Selon les informateurs** : c'est une colline avec un terrain blanc.
- **Selon DALLET (1982)** : Iyil (p.608) signifie "colline", "umlil" (p.497) signifie "blanc".

17. Iyẓar N Bukrama (Ighzar Boukrama) [ɣZR+B+KRM]

- **La présentation et la signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. "Iyẓar" (voir 16) signifie "ravin", "Bukrama" est un patronyme arabe signifiant "dignité".
- **Selon les informateurs** : c'est un ravin appartenant à un propriétaire nommé Bukrama.
- **Selon DALLET (1982)** : Iyẓar (p.636) signifie "ravin" ou "cours d'eau d'un ravin".

18. Iyẓar N Tgammunt (Ighzar Tgamount) [ɣZR+GMN]

- **La présentation et la signification du nom** : C'est un hydronyme de type composé. "Iyẓar" (voir 17) signifie "ravin", tandis que "Tgammunt" est un diminutif de "Agemmun", d'origine berbère, signifiant "un mamelon de terrain".
- **Selon les informateurs** : c'est un ravin situé au sommet d'Ait Bouaddou.
- **Selon DALLET** : Tagemmunt, Agemmun (p.261) désigne un "tas", un "amoncellement" ou "un mamelon de terrain".

19. Iyezran (Ighezrane) [ɣZR]

- **La présentation et la signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type simple. "Iyezran" est le pluriel de "Iyẓar" (voir 16).
- **Selon les informateurs** : ce sont des ravins situés au sud de la commune d'Ait Bouaddou, mais leur eau n'est pas potable.

20. Laenaşir (Lanasir) [LENŞR]

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type simple. "Laenaşir" est un diminutif de "Leinşer" d'origine arabe, signifiant "sources d'eau".
- **Selon les informateurs :** ce nom est dû aux nombreuses sources d'eau qui l'entourent. Cette zone est aménagée avec des pierres et du ciment, comprenant plusieurs robinets à l'intérieur et à l'extérieur, ainsi qu'un bassin pour les animaux. Son eau est fraîche et potable.
- **Selon DALLET (1982) :** "Laenaşir" est équivalent à "Leinşar" (p.993), signifiant "fontaine" ou "source".

21. Lbir N At Sliman (Lbir At Sliman) [BR+SLMN]

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Lbir" est un emprunt arabe signifiant "puits". "At" est d'origine berbère et indique la filiation. Le second lexème "Sliman" est un patronyme.
- **Selon les informateurs :** il s'agit d'un puits portant le nom de famille auquel il appartient, et son eau est potable.
- **Selon DALLET (1982) :** "Lbir" signifie "puits" (p.38).

22. Lbir N At Tahar (Lbir At Tahar) [BR+THR]

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. "Lbir" (voir : 21) est suivi de "At" (voir : 21), "Tahar" étant un patronyme.
- **Selon les informateurs :** il s'agit d'un puits portant le nom de famille auquel il appartient, mais son eau n'est pas potable.
- **Selon DALLET (1982) :** "Lbir" (voir 21).

23. Lbir N At Wakli (Lbir At Wakli) [BR+KL]

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. "Lbir" (voir 21) est suivi de "At" (voir 21), et "Wakli" est d'origine arabe signifiant "esclave".
- **Selon les informateurs :** il s'agit d'un puits portant le nom de cette famille propriétaire, mais son eau n'est pas potable.
- **Selon DALLET (1982) :** "Lbir" (voir 21).

24. Lbir N Harun (Lbir Haroune) [BR+HRN]

- **La présentation et la signification du nom** : C'est un hydronyme de type composé. "Lbir" (voir 21) est suivi de "Harun", un patronyme arabe.
- **Selon les informateurs** : il s'agit d'un puits qui est plein d'eau chaque saison et porte le nom de famille auquel il appartient. Son eau est potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Lbir" (voir 21).

25. Lbir N Rabaḥ N Aeli (Lbir Rabah Ali) [BR+RBḤ+EL]

- **La présentation et la signification du nom** : C'est un hydronyme de type composé. "Lbir" (voir : 21) est suivi de "Rabaḥ", un patronyme arabe, puis de "Aeli", un patronyme d'origine arabe.
- **Selon les informateurs** : il s'agit d'un puits portant le nom de la famille à laquelle il appartient, et son eau est potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Lbir" (voir 21).

26. Lemqabar (Lemqabar) [LMQBR]

- **La présentation et la signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, emprunté à l'arabe signifiant "cimetière".
- **Selon les informateurs** : c'est un endroit situé en bas des montagnes d'Ait Bouaddou, où les moudjahidine étaient enterrés à l'époque.

27. Lqaa N Uzru (Lkaa Ouzrou) [LQÆ+ZR]

- **La présentation et la signification du nom** : C'est un oronyme de type composé. Le premier lexème "Lqaa" est d'origine berbère, signifiant "le soleil". "Uzru/Azru" est un terme berbère signifiant "pierre".
- **Selon les informateurs** : c'est un endroit profond et large situé entre deux grands rochers, séparant deux villages.

28. Ləinşer Amarzagu (Lainsar Amarzagou) [LƏNŞR+MRZG]

- **La présentation et la signification du nom** : C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Ləinşer" (voir : 20) est suivi de "Amarzagu", un terme d'origine berbère signifiant "amer". Il désigne une source naturelle avec de l'eau non potable qui coule à travers la terre.
- **Selon les informateurs** : cette source a une eau acide au goût amer.
- **Selon DALLET (1982)** : "Ləinşer" (voir 20).

29. Ləinşer N Badis (Ləinşer Badis) [LƏNŞR+BDS]

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Ləinşer" (voir : 20) est suivi de "N" (voir : 08), puis de "Badis", un patronyme d'origine arabe, cette source naturelle a de l'eau potable qui coule sur des cailloux.
- **Selon les informateurs :** il tire le nom de famille à laquelle elle appartient.
- **Selon DALLET (1982) :** "Ləinşer" (voir 20).

30. Ləinşer N Һusin N Bujmaε (Lainsar Houcine Boudjema) [LƏNŞR+ҺSN+BJMε]

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Ləinşer" (voir : 20) est suivi de "N" (voir : 08). Le second lexème "Һusin" est un patronyme d'origine arabe, suivi de "N" (voir : 08), puis du troisième lexème "Bujmaε", un patronyme arabe.
- **Selon les informateurs :** il s'agit d'un cours d'eau qui coule toute l'année, mais son eau n'est plus potable en raison de la pollution actuelle.
- **Selon DALLET (1982) :** "Ləinşer" (voir : 20).

31. Ləinşer N Sidi Aεmar (Lainsar Sidi Amar) [LƏNŞR+SD+εMR]

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Ləinşer" (voir : 20) est suivi de "N" (voir : 08), puis de "Sidi Aεmar", un emprunt arabe signifiant "monsieur".
- **Selon les informateurs :** c'est une source naturelle d'eau qui coule toute l'année et qui est la meilleure source d'eau à proximité du lac Agelmim.
- **Selon DALLET (1982) :** "Ləinşer" (voir : 20).

32. **Ləinşer N Tjujet (Lainsar Tjoujet) [LƏNŞR+J]**

- **La présentation et la signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Ləinşer" (voir : 20) est suivi de "N" (voir : 08), puis de "Tjujet/Tajujet", un terme d'origine berbère signifiant "le noyer".
- **Selon les informateurs :** cette source d'eau tire son nom d'un vieux noyer situé à proximité depuis longtemps, mais son eau n'est pas potable.
- **Selon DALLET (1982) :** "Ləinşer" (voir : 20), "tajujet" (p.357) signifie "noyer" ou "noix".

33. **Ləinşer N Umalu (Lainsar Oumalou) [LƏNŞR+ML]**

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Ləinşer" (voir : 20) est suivi de "N" (voir : 08), puis de "Umalu" (Amalu en état libre), un terme d'origine berbère signifiant "ombre".
- **Selon les informateurs :** cette source naturelle est située dans un endroit moins ensoleillé.
- **Selon DALLET (1982) :** "Amalu" (u) (p.498) signifie "versant le moins ensoleillé, le côté de l'ombre où la neige reste le plus longtemps".

34. **Tabbuḍ (Taboud) [BḌ]**

- **La présentation et la signification du nom :** C'est un oronyme de type simple d'origine berbère.
- **Selon les informateurs :** il s'agit d'un lieu situé entre deux ravins, entouré de plusieurs arbres fruitiers comme les cerisiers et les pommiers. C'est un endroit riche en ressources naturelles grâce à son environnement composé de ravins.

35. **Tala Igarfiwen (Tala Igarfiouene) [L+GRF]**

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" est d'origine berbère et signifie "fontaine". Quant au second

lexème "Igarfiwen", il provient également du berbère et signifie "les corbeaux". C'est une fontaine naturelle située dans les montagnes de Djurdjura.

- **Selon les informateurs :** Cette fontaine est ainsi nommée parce que les corbeaux y boivent de l'eau, et son eau est potable.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tala" signifie "fontaine", et "Igarfiwen" se réfère aux corbeaux.

36. Tala N Leğmaε (Tala Ledjema) [L+LĜMε]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Leğmaε", d'origine berbère, signifiant "regroupement".
- **Selon les informateurs :** cette fontaine portait ce nom parce qu'elle était autrefois le lieu de rassemblement du comité de village et de ses habitants, bien qu'elle n'existe plus aujourd'hui.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tala" signifie "fontaine".

37. Tala N Mumun (Moumoun) [L+MN]

- **Présentation et signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Mumun", qui est un patronyme berbère.
- **Selon les informateurs :** cette fontaine était nommée d'après la famille à laquelle elle appartenait, bien qu'elle ait disparu aujourd'hui.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tala" signifie "fontaine".

38. Tala N Alem (Tala Alem) [L+LM]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Alem", emprunté à l'arabe, signifiant "savoir". C'est une fontaine à l'eau potable, construite en ciment et en brique, décorée de faïence, et munie d'un seul grand robinet.

- **Selon les informateurs** : cette fontaine est appelée "Alem" car elle est connue de tous les habitants du quartier, où les femmes lavent leur linge.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tala" signifie "fontaine".

39. Tala N Qasem (Tala Kacem) [L+QSM]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Qasem", un patronyme arabe. C'est une fontaine à l'eau potable, construite en pierre, dotée de deux robinets et d'un seul bassin.
- **Selon les informateurs** : cette fontaine tire son nom de son propriétaire.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tala" signifie "fontaine".

40. Tala N Tsekrin (Tala Tsakrine) [L+SKR]

- **Présentation et signification du nom** : C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Tsekrin", le pluriel de "Taskurt", un nom d'origine berbère signifiant "perdrix". C'est une fontaine naturelle à l'eau potable qui coule sur la pierre.
- **Selon les informateurs** : cette fontaine porte le nom de l'oiseau (perdrix) qui boit de l'eau de cette source.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tala" signifie "fontaine".

41. Tala N Udrar (Tala Oudrar) [L+DR]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Udrar" (ou "Adrar" à l'état libre), d'origine berbère, signifiant "montagne". C'est une fontaine naturelle à l'eau potable qui coule sur une roche.
- **Selon les informateurs** : cette fontaine se trouve à la montagne, son eau est très fraîche et froide toute l'année, même en été, et elle est potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tala" signifie "fontaine", "Adrar" signifie "montagne".

42. Tala N Uεemmar (Tala Oumar) [L+EMR]

- **Présentation et signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Uεemmar" (ou "Aεemmar" à l'état libre), un emprunt arabe signifiant "remplir".
- **Selon les informateurs :** cette fontaine est toujours pleine d'eau, où les citoyens viennent la remplir en été, et son eau est potable.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tala" signifie "fontaine", "Uεemmar" signifie "remplir, garnir".

43. Tala N Ufella (Tala Oufela) [L+FL]

- **Présentation et signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Ufella" (ou "Afella" à l'état libre), un adverbe de lieu d'origine berbère signifiant "en haut". C'est une fontaine à l'eau potable, construite en pierre, dotée de trois robinets.
- **Selon les informateurs :** cette fontaine tire son nom de son emplacement élevé dans le village.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tala" signifie "fontaine", "ufella" signifie "en haut, au-dessus".

44. Tala N Wadda (Tala Ouada) [L+D]

- **Présentation et signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Wadda" (ou "Wadda" à l'état libre), un adverbe de lieu d'origine berbère signifiant "en bas". C'est une fontaine à l'eau potable, construite en pierre, dotée d'un seul robinet.
- **Selon les informateurs :** Cette fontaine tire son nom de son emplacement en bas du village.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tala" signifie "fontaine", "Wadda" signifie "d'en bas".

45. Tala N Waman N Tađuṭṭ (Tala Ouamane Tadout) [L+MN+DT]

- **Présentation et signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Waman" (ou "Aman" à l'état libre), d'origine berbère, signifiant "l'eau". Quant au troisième lexème "Tađuṭṭ", d'origine berbère, il signifie "la laine".
- **Selon les informateurs :** Cette source d'eau est utilisée par les citoyens du village pour laver la laine des moutons.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tala" signifie "fontaine", "Tađuṭṭ" signifie "laine".

46. Tala N Yifis (Tala Ifis) [L+FS]

- **Présentation et signification du nom :** C'est un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir : 35) est suivi du second lexème "Yifis/Ifis", d'origine berbère, signifiant "l'hyène". C'est une fontaine naturelle à l'eau non potable.
- **Selon les informateurs :** Cette source d'eau est fréquentée par les hyènes qui y boivent.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tala" signifie "fontaine".

47. Taleqqamt N Yiyil (Talkamt Ighile) [LQM+FL]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Taleqqamt" d'origine berbère signifie "un petit olivier". Quant au second lexème "Yiyil/Iyil", voir 15.
- **Selon les informateurs :** C'est un petit olivier situé à proximité du village d'Ait Bouaddou.
- **Selon DALLET (1982) :** "Taleqqamt" signifie "jeune plante (souvent jeune olivier)".

48. Tamda N ifri (Tamda Ifri) [MD+FR]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tamda" d'origine berbère signifie "réservoir, bassin", et le second lexème "Ifri" d'origine berbère désigne une grande cavité dans la roche.
- **Selon les informateurs :** Cette source d'eau se trouve dans une grotte, et son eau est très froide.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tamda" signifie "réservoir, bassin".

49. Tamda N Imyaren (Tamda Imgharene) [MD+MGR]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tamda" (voir : 48) est suivi du second lexème "Imyaren", le pluriel de "Amyar", un nom berbère signifiant "un vieil homme".
- **Selon les informateurs :** Cette étendue d'eau est un lieu de repos pour les hommes âgés retraités en été.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tamda" signifie "réservoir, bassin".

50. Tamda N Yahya (Tamda Yahya) [MD+YH]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tamda" (voir : 48) est suivi du second lexème "Yahya", un patronyme berbère.
- **Selon les informateurs :** Cette étendue d'eau tire son nom d'une personne qui y est toujours présente, bien que son eau soit non potable.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tamda" signifie "réservoir, bassin".

51. Tamda N Ubaṛṛan (Tamda Oubarane) [MD+BRN]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tamda" (voir : 48) est suivi du second lexème "Ubaṛṛan/Abarran" (voir : 01).

- **Selon les informateurs :** Cette source d'eau est ainsi nommée en raison de sa situation parmi les arbres de figues blanches.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tamda" signifie "réservoir, bassin", "Abaṛṛan" (voir : 01).

52. Tamda N Uyanim (Tamda Oughanime) [MD+ΓNM]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tamda" (voir : 48) est suivi du second lexème "Uyanim/Ayanim", d'origine berbère, signifiant "roseau".
- **Selon les informateurs :** Cette étendue d'eau est entourée de roseaux.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tamda" signifie "réservoir, bassin", "Ayanim" signifie "roseau".

53. Tamda N Ugelmim (Tamda Ougelmim) [MD+GLM]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tamda" (voir : 48) est suivi du second lexème "Ugelmim/Agelmim", d'origine berbère, signifiant "réservoir naturel d'eau".
- **Selon les informateurs :** Cette étendue d'eau est ainsi nommée en raison de son emplacement dans un endroit constamment verdoyant et marécageux.

54. Ṭarḥa N Iyyal (Tarha Igheyale) [RH+ΓYL]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Ṭarḥa", d'origine berbère, signifie "champ", suivi du second lexème "Iyyal", d'origine berbère, signifiant "âne".
- **Selon les informateurs :** Il s'agit d'un champ où les ânes se reposent, situé sur la montagne de Djurdjura, sur la route menant au lac Agelmim.

55. Tawwurt N Iybir (Tabourt Ighbir) [WR+ΓBR]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Tawwurt", d'origine berbère, signifie "porte". Le second lexème

"Iybir" d'origine berbère signifie "pile de claies pour le séchage des figues, ensemble de claies rassemblées en un endroit".

- **Selon les informateurs** : Cet endroit mène vers un terrain de figues.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tawwurt" signifie "porte", "Iybir" signifie "pile de claies pour le séchage des figues, ensemble de claies rassemblées en un endroit".

56. Tawwurt N Yilfan (Tabourt Ilfane) [WR+LF]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Tawwurt" (voir : 55) est suivi du second lexème "Yilfan/Ilfan", d'origine berbère, signifiant "un porc".
- **Selon les informateurs** : C'est un terrain situé à l'entrée des montagnes d'Ait Bouaddou, où les porcs passent fréquemment.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tawwurt" signifie "porte", "Ilfan" signifie "sanglier, porc".

57. Taybirt (Taghbirt) [ΓBR]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, et c'est le diminutif de "Iybir" (voir : 55).
- **Selon les informateurs** : C'est un champ situé entre des pierres, entouré de figuiers.
- **Selon DALLET (1982)** : "Iybir" signifie "pile de claies pour le séchage des figues, ensemble de claies rassemblées en un endroit".

58. Taewint (Taouint) [ÆWN]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère. "Taewint" signifie "source d'eau".
- **Selon les informateurs** : C'est un endroit nommé d'après son environnement, car "Taewint" est une source d'eau.
- **Selon DALLET (1985)** : "Taewint" signifie "source".

59. Tibaryin (Tibarghin) [BRΓ]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère. "Tibaryin" signifie "les renardes".
- **Selon les informateurs** : À l'époque, il y avait plusieurs renardes dans cet endroit, qui contient plusieurs roches au sommet de la montagne, où ces renardes cachaient leurs petits.

60. Ticewt N Lhemam (Ticheouete Lhamam) [CW+LHM]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Ticewt" d'origine berbère signifie "roche". Le second nom "Lhemam" est un emprunt arabe signifiant "bain chaud".
- **Selon les informateurs :** C'est un bassin où l'eau jaillit d'une roche, et on disait autrefois que cette eau avait des propriétés médicinales pour la peau.
- **Selon DALLET (1982):** "Ticewt" signifie "corne", "Lhemam" signifie "bain d'eau chaude, bain".

61. Timluka (Timlouka) [MLK]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère. "Timluka" signifie "propriétaire".
- **Selon les informateurs :** C'est un terrain acquis par une grande famille habitant en haut des montagnes de Djurdjura à Ait Bouaddou.

62. Tiniri (Tiniri) [NR]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère. "Tiniri" signifie "grande plaine étendue, sans montagne ni dune, désert plat". Ce mot était utilisé en berbère pour désigner le désert.
- **Selon les informateurs :** C'est un terrain plat situé en bas des montagnes d'Ait Bouaddou.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tiniri" est le nom de la forêt d'oliviers de la plaine située entre les Ouadhia et Boughni jusqu'au pied de la chaîne montagneuse.

63. Tinzar (Tinzar) [NZR]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. D'origine berbère, "Tinzar" signifie "nez".
- **Selon les informateurs :** C'est une source d'eau qui coule toute l'année, même en été. Elle porte ce nom car son eau ne cesse jamais de couler. Elle alimente environ 80% des habitants de la commune d'Ait Bouaddou et son eau est potable.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tinzar" signifie "narine, nez".

64. Tizi N Tsardunt (Tizi Tsardounte) [Z+SRDN]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Tizi" signifie "le col", le point le plus bas entre deux sommets. Le second lexème "Tsardunt/Tasardunt" d'origine berbère signifie "jument".

- **Selon les informateurs** : C'est un endroit élevé et magnifique avec de l'herbe naturelle ou un gazon, où les chevaux se nourrissent.
- **Selon DALLET (1982)**: "Tizi" signifie "passage difficile", "Tsardnt" signifie "mule".

65. **Tizi N Tsenant (Tizi Tsenan) [Z+SN]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Tizi" est suivi du second lexème "Tsenant", qui est le diminutif de "Asenan", d'origine berbère, signifiant "épine".
- **Selon les informateurs** : C'est un terrain élevé où l'on trouve des plantes épineuses et diverses sortes d'épines.
- **Selon DALLET (1982)**: "Tizi" signifie "passage difficile", "Tasenant" signifie "épine".

66. **Tizi (Tizi) [Z]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple.
- **Selon les informateurs** : C'est une hauteur d'où l'on peut voir tous les villages d'Ait Bouaddou.

67. **Tiyezza (Tigheza) [TZ]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère. "Tiyezza" signifie "les champs".
- **Selon les informateurs** : Il s'agit de champs ou de petits terrains en bordure d'une rivière, entourés d'arbres fruitiers, de jardins et de rochers.

68. **Tiyilt Tawrayt (Tighilte Taouraght) [TL+WRT]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Tiyilt" est le diminutif de "Iyil". Le second lexème "Tawrayt" d'origine berbère signifie "la couleur jaune".
- **Selon les informateurs** : C'est un endroit élevé situé dans la montagne d'Ait Bouaddou, où les plantes et l'herbe sont toujours jaunes car c'est un endroit ensoleillé.

69. **Urtan (Ourtan) [RT]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère. "Urtan" signifie "un champ de figuiers".
- **Selon les informateurs** : C'est un grand champ de figuiers où l'on ne trouve que ces arbres, entouré de montagnes.

70. Uṛwaz (Orouaz) [RWZ]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère. "Uṛwaz" signifie "la corroyère".
- **Selon les informateurs** : Il est ainsi nommé car il est plein de corroyère, une plante toxique. Il se trouve dans les montagnes de Djurdjura, où les chèvres se nourrissent parfois de ses feuilles, provoquant l'ébriété de ces animaux.

71. Acruf N Tgemmunt (Acruf Tguemmunt) [CRF+GMN]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme composé. Le premier lexème "Acruf", d'origine berbère, signifie "un endroit où il y a un grand rocher". Quant à "Tagemmunt" (voir : 18).
- **Selon les informateurs** : C'est une descente, une piste pleine de pierres non aménagée.
- **Selon DALLET (1982)** : "Acruf" signifie "grand rocher", "Tagemmunt" (voir : 18).

72. Agemmun (Aguemoun) [GMN]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple (voir : 18).
- **Selon les informateurs** : C'est le point le plus haut de la daïra de Béni Douala, au milieu de la localité d'Ichardiouene Oufella, à 850 mètres d'altitude.
- **Selon DALLET (1982)** : "Agemmun" (voir : 18).

73. Agni N Alla (Agni Ala) [GN+L]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme composé. Le premier lexème "Agni" (voir : 04) est suivi du second lexème "Alla" d'origine berbère, signifiant "une femme vénérée, sainte".
- **Selon les informateurs** : C'est un plateau plat appartenant à une femme généreuse du village.
- **Selon DALLET (1982)** : "Alla" signifie "madame, dame (la plus belle, la meilleure des femmes)".

74. Agni N Lḡamaε (Agni Ldjama) [GN+LḡMε]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme composé. Le premier lexème "Agni" (voir : 04) est suivi du second lexème "Lḡamaε", emprunt arabe signifiant "mosquée".
- **Selon les informateurs** : C'est un lieu en bas du village appelé ainsi en raison de la présence d'une mosquée sur le plateau.

- Selon DALLET (1982) : "Agni" (voir : 04), "Lğamaε" n'est pas cité dans le dictionnaire.

75. Agni Rebbi (Agni Rebi) [GN+RB]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme composé. Le premier lexème "Agni" (voir : 04) est suivi du second lexème "Rebbi", emprunt arabe signifiant "Dieu".
- **Selon les informateurs** : Il est nommé ainsi car il n'a pas de propriétaire et est attribué au village.
- Selon DALLET (1982) : "Agni" (voir : 04), "Rebbi" n'est pas cité dans le dictionnaire.

76. Agni N Sa3dun (Agni Sadoune) [GN+SĔDN]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme composé. Le premier lexème "Agni" (voir : 04) est suivi du second lexème "Sa3dun", patronyme arabe signifiant "heureux".
- **Selon les informateurs** : C'est un plateau nommé d'après son propriétaire, un homme appelé Sa3dun.
- Selon DALLET (1982) : "Agni" (voir : 04), "Sa3dun" signifie "heureux, chanceux".

77. Agni N Salah N Waeli (Agni Salah Ouali) [GN+SLĤ+ĒL]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme composé. Le premier lexème "Agni" (voir : 04) est suivi du second lexème "Salah", patronyme arabe signifiant "bon, vertueux". Le troisième lexème est "Aeli" (voir 13).
- **Selon les informateurs** : C'est un plateau labouré, nommé d'après son propriétaire, Salah, fils d'Ali.
- Selon DALLET (1982) : "Agni" (voir : 04), "Salah" signifie "intègre, probe, vertueux".

78. Alma N Qasi (Alma Qasi) [LM+QS]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme composé. Le premier lexème "Alma" (voir : 06) est suivi du second lexème "Qasi", patronyme arabe signifiant "celui qui divise des marchandises parmi ses gens".
- **Selon les informateurs** : C'est une prairie située au milieu du village où les animaux domestiques se nourrissent, avec de nombreuses sources d'eau. Il est nommé d'après le propriétaire.
- Selon DALLET (1982) : "Alma" (voir : 06).

79. **Alma N waman (Alma ouaman) [LM+MN]**

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme composé. Le premier lexème "Alma" (voir : 06) est suivi du second lexème "Waman (aman)", d'origine berbère, signifiant "l'eau".
- **Selon les informateurs :** Il est ainsi nommé car c'est une prairie pleine d'eau, et c'était l'ancien nom d'Alma N Qasi.
- **Selon DALLET (1982) :** "Alma" (voir : 06), "Aman (wa)" signifie "eau".

80. **Amalu Ameqran (Amalou Ameqran) [ML+MQRN]**

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme composé. Le premier lexème "Amalu" (voir : 33) est suivi du second lexème "Ameqran", signifiant "grand".
- **Selon les informateurs :** C'est un grand plateau situé dans un endroit moins ensoleillé.
- **Selon DALLET (1982) :** "Amalu" (voir : 33), "Ameqran" signifie "grand".

81. **Amdun (Amdoun) [MDN]**

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type simple (voir : 07).
- **Selon les informateurs :** C'est un bassin formé naturellement, avec de l'eau non potable utilisée uniquement pour l'irrigation des cultures et l'abreuvement du bétail.
- **Selon DALLET (1982) :** "Amdun" (voir : 07).

82. **Annar (Anar) [NR]**

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère, signifiant "aire à battre".
- **Selon les informateurs :** C'est un endroit haut, plat et dégagé où le battage du blé et des céréales est pratiqué manuellement à l'aide d'une fourche ou d'un moulin à blé attelé à un cheval, un bœuf ou un âne.
- **Selon DALLET (1982) :** "Annar" signifie "aire à battre".

83. Asammar (Asamar) [SMR]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère, signifiant "un endroit ensoleillé".
- **Selon les informateurs** : C'est un endroit en bas du village exposé au soleil.
- **Selon DALLET (1982)** : "Asammar" signifie "versant exposé au soleil".

84. Asariğ N Muḥend Akli (Asaridj Mouhand Akli) [SRĠ+MḤND+KL]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme composé. Le premier lexème "Asariğ" d'origine berbère signifie "bassin". Quant à "Muḥend", il s'agit d'un patronyme arabe, variante régionale de "Muhammad". Le troisième lexème "Akli" d'origine arabe signifie "esclave".
- **Selon les informateurs** : C'est un abreuvoir appartenant à un homme nommé Muḥend Akli.
- **Selon DALLET (1982)** : "Asariğ" (p. 801) signifie "éboulement", "Muḥend" (p. 702) signifie "chikh de village, la qualité de marabout".

85. Asif N Buciwa (Asif Bouchioua) [SF+BCW]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme composé. Le premier lexème "Asif" (voir : 08) est suivi de "Buciwa" (voir 85). "Buciwa" est un nom berbère signifiant "corne".
- **Selon les informateurs** : C'est une rivière à l'eau non potable où se trouve un rocher en forme de cornes.
- **Selon DALLET (1982)** : "Asif" (voir : 088), "Ciwa (icew)" signifie "corne" (P. 115).

86. Asif N Leğmaε (Asif ledjma) [SF+LĠMε]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme composé. Le premier lexème "Asif" (voir : 08) est suivi de "Leğmaε", emprunt arabe signifiant "assemblage".
- **Selon les informateurs** : Il est nommé ainsi en raison de la proximité d'un cimetière près de cette rivière, un terrain qui rassemble les morts.

- Selon DALLET (1982) : "Asif" (voir : 08).

87. Asif n Lqennar (Asif lqenar) [SF+LQNR]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme composé. Le premier lexème "Asif" (voir : 08) est suivi de "Lqennar (tiqentart)", d'origine berbère, signifiant "pont".
- **Selon les informateurs** : C'est une rivière à l'eau non potable où se trouve un pont naturel.
- **Selon DALLET (1982)** : "Asif" (voir : 08), "Lqennar (tiqentart)" signifie "pont" (P. 669).

88. Asif N Tensawt (Asif Tensaout) [SF+NSW]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme composé. Le premier lexème "Asif" (voir : 08) est suivi de "Tensawt", d'origine berbère, signifiant "aneth".
- **Selon les informateurs** : C'est une rivière où la plante d'aneth pousse en abondance.
- **Selon DALLET (1982)** : "Asif" (voir : 08).

89. Asif Tḥemamt (Asif Tḥamamt) [SF+ḤM]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme composé. Le premier lexème "Asif" (voir : 08) est suivi de "Tḥemamt (lḥemam)", un emprunt arabe (voir 60).
- **Selon les informateurs** : Il est appelé ainsi car il abrite une source thermale alimentant le bain d'eau chaude du village, bien qu'il n'existe plus aujourd'hui.
- **Selon DALLET (1982)** : "Asif" (voir : 08), "Tḥemamt" (voir 60).

90. Asyax N Baya At Limam (Asiakh Baya At Imam) [SYX+BY+M]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme composé. Le premier lexème "Asyax" d'origine berbère signifie "éboulement". Quant à "Baya", c'est un prénom d'origine arabe, et "At" (voir 21) est suivi de "Limam", un emprunt arabe désignant une qualité de marabout.

- **Selon les informateurs :** C'est un lieu sujet à des affaissements de terrain, appartenant à une femme nommée Baya de la famille des Imam.
- **Selon DALLET (1982) :** "Asyax" (p. 801) signifie "éboulement", "Imam" (p. 702) signifie "chikh de village, la qualité de marabout".

91. Azrug (Azroug) [ZRG]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère.
- **Selon les informateurs :** C'est un petit passage situé dans une colline en Kabylie, rempli de rochers.

92. Bugala (Bougala) [BGL]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple. "Bu" (voir 11) est suivi de "Gala" d'origine berbère, un nom de famille non cité dans le dictionnaire.
- **Selon les informateurs :** C'est un terrain vaste situé dans une colline, nommé d'après le nom du propriétaire du terrain.

93. Bu Yensisen (Bu Insien) [B+NS]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple. "Bu" (voir 11) est suivi de "Yensisen", étant une forme annexée de "Insisen", d'origine berbère, signifiant "infiltration".
- **Selon les informateurs :** C'est un endroit en bas du village sujet à des infiltrations.

94. Içaçuren N Buciwa (Içarchouren Bouchioua) [CR+BCW]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme composé. Le premier lexème "Içaçuren" est une forme annexée de "Açaçur", d'origine berbère, signifiant "cascade". Quant à "Buciwa" (voir 85).
- **Selon les informateurs :** Cet hydronyme est nommé d'après le nom du terrain où il se trouve.

- **Selon DALLET (1982) :** "Acercur(u) ; Icercuren" (p. 104) signifie "chute d'eau, bouche d'eau, cascade".

95. Idafalen (Idafalen) [DFL]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple d'origine berbère, signifiant "lierre".
- **Selon les informateurs :** C'est un endroit plat, un plateau ombré où pousse une famille de plantes appelées "Adafal" en kabyle.

96. Igadiren (Igadiren) [GDR]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple d'origine berbère, signifiant "un terrain en pente".
- **Selon les informateurs :** Il désigne un terrain assez élevé par rapport aux environs, considéré comme très dangereux.
- **Selon DALLET (1982) :** "Agadir" signifie "Talus, Terrain en forte déclivité". (p.251)

97. Imula (Imoula) [ML]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple (voir 94).
- **Selon les informateurs :** C'est un endroit situé au milieu du village, le versant le moins ensoleillé.

98. Imula N At Seïd (Imoula At Said) [ML+SËD]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Imula" (voir 33) est suivi de "At" (voir 21) et "Seïd" est un emprunt arabe (voir 76).
- **Selon les informateurs :** Il est nommé ainsi en raison de la famille propriétaire.
- **Selon DALLET (1982) :** "Imula" (voir 33). Selon TIDJET : "Seïd" (voir 21).

99. **Imula N Uxxam N Urab (Imoula oukham ourab) [ML+XM+RB]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Imula" (voir 33) est suivi de "Uxxam", une forme annexée de "Axxam", d'origine berbère signifiant "maison". Quant à "Urab", il s'agit d'un emprunt arabe signifiant "un Arabe".
- **Selon les informateurs** : Il est appelé ainsi car il appartient à ceux de la famille "Arab".
- **Selon DALLET (1982)** : "Imula" (voir 33). Selon TIDJET (t.1) : "Urab" (voir 21).

100. **Iḥḍunen N Salah N Waæli (Ihdhunen Salah Ouali) [ḤḌN+SLḤ+ÆL]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Iḥḍunen" d'origine berbère signifie "bassin". Quant à "Salah" (voir 77) et "Waæli" (voir 77).
- **Selon les informateurs** : C'est un bassin où les gens pressent les olives, bien que cette activité ne soit plus pratiquée de nos jours.
- **Selon DALLET (1982)** : "Iḥḍunen" (p. 309) signifie "bassin de décantation (fabrication de l'huile)". Selon TIDJET (t.1) : "Salah" et "Waæli" (voir 77).

101. **Iḡbir (Ighbir) [ḠBR]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple d'origine berbère.
- **Selon les informateurs** : C'est un endroit très élevé, riche en argile, où les habitants des environs font sécher des figes.
- **Selon DALLET (1982)** : "Iḡbir" (voir 55).

102. **Iyil Eisi (Ighil Aissi) [FL+ÆS]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Iyil" (voir 16) est suivi de "Eisi", un prénom arabe (Issa, la variante arabe de Jésus).

- **Selon les informateurs** : C'est une maison de culte connue pour sa bénédiction, visitée par les gens lors d'occasions religieuses. Elle n'est pas très éloignée du village.
- **Selon DALLET (1982)** : "Iyil: colline" (p.608). Selon TIDJET (t.1) : " Eisi, Eisa" signifie "dieu sauvera". (p.35)

103. Iγzar N Salah N Aeli (Ighzar Salah Ali) [ΓZR+SLH+EL]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Iγzar" (voir 17) est suivi de "Salah" (voir 77) et "Aeli" (voir 77).
- **Selon les informateurs** : C'est une fontaine avec une source d'eau très puissante, bien que son eau ne soit pas potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Iγzar"(voir 17). Selon TIDJET (t.1) : "Salah"(voir 77), "Aeli" (voir 77).

104. Iγzar N Tala Umalu (Ighzar Tala Oumalou) [ΓZR+L+ML]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Iγzar" (voir 17) est suivi de "Tala" (voir 35) et "Umalu" (voir 33).
- **Selon les informateurs** : C'est un ravin alimenté par la source "Umalu" dont l'eau est potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Iγzar"(voir 17), "Tala" (voir 35), "umalu" (voir 33).

105. Iγzar Tarqab (Ighzar Tarkab) [ΓZR+RQB]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Iγzar" (voir 17) est suivi de "Tarqab" ou "Tirqab" d'origine berbère, signifiant un grand champ d'oliviers.
- **Selon les informateurs** : C'est un ravin situé dans un grand champ d'oliviers, mais son eau n'est pas potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Iγzar" (voir 17), "Aæerqub(i), iwerqyab, taæarqub, tiæerqubin" signifie "olivette, champ d'oliviers". (p.1002).

106. Iɣzar Tezrutt (Ighzar Tezrout) [ɣZR+ẒR]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Iɣzar" (voir 17) est suivi de "Tezrutt", d'origine berbère, signifiant "rocher"
- **Selon les informateurs** : C'est un ravin situé près d'un grand rocher, mais son eau n'est pas potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Iɣzar" (voir 17), "Tezrutt, Tazrutt" signifie "gros rocher". (p.955)

107. Iɣzar N Waman N Tala Lhed (Ighzar Ouaman Tala Lhed) [ɣZR+MN+L+LHD]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Iɣzar" (voir 17) est suivi de "Waman" (voir 79), "Tala" (voir 35), et "Lhed" d'origine arabe, signifiant "dimanche".
- **Selon les informateurs** : C'est un ravin alimenté par la source "Tala Lhed", bien que cette source ne soit plus active.
- **Selon DALLET (1982)** : "Iɣzar" (voir 17), "Waman" (voir 79), "Tala" (voir 35).

108. Lbir N Cambiṭ (Lbir Chambit) [BR+CMBṬ]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Lbir" (voir 21) est suivi de "N Cambiṭ", d'origine berbère, signifiant "garde forestière".
- **Selon les informateurs** : Il est nommé ainsi en raison de son propriétaire surnommé "Cambiṭ" car il était un garde forestier. Son eau n'est pas potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Lbir" signifie "puit" (p.38), "Cambiṭ" signifie "garde, champêtre, garde forestière". (p.94)

109. Lbir N Lalla Juhar (Lbir Lalla Ldjouhar) [BR+L+JHR]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Lbir" (voir 21) est suivi de "N Lalla", emprunt arabe signifiant "madame", et "Juhar" d'origine arabe.

- **Selon les informateurs** : Il est nommé ainsi en raison de son propriétaire, nommé "Lalla Juhar", une femme réputée pour sa générosité. Son eau est potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Lbir" (voir 21), "Lalla" signifie "dame, la plus belle, la meilleur" (p.441).

110.Lbir N Lḥağ Aɛmar (Lbir Lhadj Amar) [BR+LḤĞ+ɛMR]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Lbir" (voir 21) est suivi de "N Lḥağ", d'origine arabe signifiant "pèlerinage", et du nom "Aɛmar" d'origine arabe.
- **Selon les informateurs** : Il s'agit d'un puits nommé d'après son propriétaire.

111.Lbir N Lḥusin N Muḥend Waɛmar (Lbir Housin Mouhend Ouamar) [BR+ḤSN+MḤND+ɛMR]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Lbir" (voir 21) est suivi de "N Lḥusin", d'origine arabe, puis "Muḥend" (voir 84), et enfin "Waɛmar", à l'état d'annexion, d'origine arabe.
- **Selon les informateurs** : Il s'agit d'un puits nommé d'après son propriétaire, Ḥusin, fils de Muḥend Waɛmar. Son eau est fraîche et potable.

112.Lbir N Wakli N Sɛid (Lbir Ouakli Said) [BR+KL+SɛD]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Lbir" (voir 21) est suivi de "N Wakli", à l'état d'annexion, puis "Sɛid" (voir 76).
- **Selon les informateurs** : Il s'agit d'un puits appartenant à Akli, fils de Sɛid, mais son eau n'est pas potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Lbir" (voir 21). Selon TIDJET (t.1) : "Akli" (voir 84), "Sɛid" (voir 76).

113.Lbir N At Lḥusin (Lbir At Lhousin) [BR+T+ḤSN]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Lbir" (voir 21) est suivi de "N At", puis du nom "Lḥusin" d'origine arabe.
- **Selon les informateurs** : Il s'agit d'un puits appartenant à la famille Lḥusin.

114.Lbur N Aeli Aqdim (Lbour Ali Akdim) [LBR+EL+QDM]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Lbur" d'origine berbère signifie "endroit non labouré". Ensuite, il y a "N Aeli" (voir 77) et "Aqdim", un emprunt arabe signifiant "ancien".
- **Selon les informateurs** : Il s'agit d'un terrain plat en bas du village qui n'a jamais été labouré, appartenant à un certain Aeli Aqdim.
- **Selon DALLEY (1982)** : "Lbur" signifie "terrain en friche, endroit non labouré" (p.36). " Aqdim" signifie "ancien, vieux (chose) " (p.649).

115.Lebni Irumyen (Lebni Iroumyen) [LBN+RM]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Lebni" est un emprunt arabe signifiant "construction", suivi de "Irumyen", un emprunt français signifiant "romain".
- **Selon les informateurs** : C'est une colline très élevée, ainsi nommée en raison de la présence de constructions françaises pendant la guerre. Actuellement, il ne reste que le nom et le terrain.
- **Selon DALLEY (1982)** : "Lebni" signifie "construction" (p.28), "Irumyen, arumi européen, spécialement français" (p.725).

116.Lebyur N Tassast (Lebyour Tasast) [BR+S]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Lebyur" (voir 21) est suivi de "N Tassast", un emprunt arabe signifiant "surveiller".

- **Selon les informateurs** : Il s'agit d'un hydronyme nommé en fonction de son emplacement géographique.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tassast, Assas" signifie "garder, surveiller, protéger". (p.1003)

117.Lemcamel (Lemechmel) [MCL]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, emprunt arabe.
- **Selon les informateurs** : C'est un plateau très vaste qui n'a pas de propriétaire.

118.Leəwanşar N Imula (Laouansar Imoula) [LƏNŞR+ML]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Leəwanşar" (voir 20) est suivi de "N Imula" (voir 33).
- **Selon les informateurs** : C'est une source d'eau nommée en fonction de son emplacement géographique.
- **Selon DALLET (1982)** : "Leəwanşar"(voir 20), "Imula" (voir 33).

119.Lemecmel (Lemechmel) [MCL]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, emprunt arabe.
- **Selon les informateurs** : C'est un plateau abandonné de nos jours, nommé en fonction de son emplacement géographique, un terrain communautaire en kabyle.

120.Lxelwa (Lkhaloua) [XLW]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, emprunt arabe signifiant "fougère".
- **Selon les informateurs** : C'est un terrain où la plante de fougère pousse en abondance.

121. Sidi Aéli Bunab (Sidi Ali Bounab) [SD+BN]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier nom "Sidi" est un emprunt arabe. Ensuite, il y a "Aéli" (voir 77) suivi de "Bunab", un emprunt arabe signifiant "prophète".
- **Selon les informateurs :** Il s'agit d'un lieu de culte situé sur une colline en haut du village, connu pour sa bénédiction et fréquemment visité lors d'occasions religieuses.

122. Tacacit Izelmađen (Tachachit Izelmadhen) [C+ZLMD]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Tacacit" est un emprunt arabe signifiant "chapeau", suivi de "Izelmađen", d'origine berbère signifiant "gauche".
- **Selon les informateurs :** Ce nom désigne quelque chose de haut, un peu éloigné du village, situé entre Ichardioune et Tagemmunt Azzouz. Il est ainsi nommé parce qu'il se trouve à gauche du village. C'est un lieu sacré que les gens visitent pour la bénédiction ou pour faire des prières.
- **Selon DALLET (1982) :** "Azelmađ, Izelmađen" (p.944) signifie gauche, de gauche. (p.944)

123. Taḥmam̄t (Tahmam̄t) [ḤM]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple, emprunt arabe (voir 60).
- **Selon les informateurs :** C'est un endroit en pente, situé en bas du village, nommé d'après une rivière voisine.
- **Selon DALLET (1982) :** "Taḥmam̄t, Lḥemam" (voir 60).

124. Tajmaḥt (Tajmait) [JMḤ]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple, emprunt arabe signifiant "rassembler".
- **Selon les informateurs :** C'est une colline où les anciens du village se rassemblent pour résoudre les problèmes de la communauté.

125. Takssart N Bugala (Taksart Bougal) [KSR+BGL]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Takssart" d'origine berbère signifie "une descente", suivi de "N Bugala" (voir 92).
- **Selon les informateurs :** Il s'agit d'une descente menant vers les champs et la source d'eau de Bugala.

126. Tala Lbur (Tala Lbour) [L+LBR]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir 35) est suivi de "Lbur" (voir 114).
- **Description :** Il s'agit d'une fontaine très ancienne, restaurée il y a presque huit ans. Elle a été reconstruite en briques et ciment, habillée de faïence blanche et décorée avec des pierres. Elle dispose de trois robinets et d'un abreuvoir.
- **Selon les informateurs :** Cette source d'eau potable dessert tout le village et tire son nom de l'endroit où elle coule, un terrain en friche.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tala" (voir 35), "Lbur" (voir 114)

127. Tala N Bugala (Tala Bougala) [L+BGL]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir 35) est suivi de "N Bugala" (voir 92).
- **Description :** C'est une fontaine située au-dessus de la route principale du village, construite en pierre et ciment. Elle dispose de quatre robinets sans abreuvoir et est décorée de pierres de couleur jaune et noire, avec des motifs représentant une femme puisant de l'eau avec un ustensile en poterie traditionnelle.
- **Selon les informateurs :** Cette fontaine tire son nom du propriétaire du terrain où elle coule. Son eau est potable et savoureuse, fréquemment utilisée par les villageois et les voyageurs de passage.

128. Tala N Lhed (Tala Lhed) [L+LHD]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir 35) est suivi de "N Lhed", un emprunt arabe signifiant "dimanche".
- **Description :** C'est une fontaine aménagée, construite en pierre et ciment, entourée de barreaudage, avec deux robinets et deux abreuvoirs. Elle est située à l'entrée du village.
- **Selon les informateurs :** Cette fontaine tire son nom du marché qui se tient près d'elle chaque dimanche. Malheureusement, elle ne coule plus actuellement, bien que son eau était potable et fraîche.

129. Tala N Wawriwen (Tala Ouaouriouen) [L+WR]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir 35) est suivi de "N Wawriwen", à l'état d'annexion, dont l'état libre est "Awriwen", d'origine berbère.
- **Description :** C'est une source très ancienne construite en pierre rouge. Elle dispose de deux robinets et sert tout le village, ainsi que les voyageurs de passage.
- **Selon les informateurs :** Elle tire son nom de l'endroit où elle se trouve.

130. Tala Taqdimt (Tala Takdimt) [L+QDM]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir 35) est suivi de "Taqdimt", le diminutif de "Aqdim" (voir 114).
- **Description :** C'est une fontaine dont l'eau n'est pas potable, utilisée pour l'irrigation des plantations.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tala" (voir 35), "Taqdimt" (voir 114).

131. Tala Umalu (Tala Oumalou) [L+ML]

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tala" (voir 35) est suivi de "Umalu" (voir 33).

- **Description** : C'est une fontaine construite en briques et ciment, équipée de deux robinets et d'un abreuvoir, habillée de faïence blanche.
- **Selon les informateurs** : Cette source d'eau potable est très ancienne et tire son nom de son emplacement moins exposé au soleil.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tala" (voir 35), "Umalu" (voir 33).

132. Tamazirt ufella (Tamazirt oufela) [MZR+FL]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Tamazirt" d'origine berbère signifie "champ", suivi de "ufella" (voir 43).
- **Selon les informateurs** : C'est un endroit situé en haut du village, non développé, nommé d'après sa localisation.
- **Selon DALLET (1982)** : " Tamazirt" signifie "champ" (p.530) , "ufella" (voir 43).

133. Tamda Yeččan Tislit (Tamda Yechan Tislit) [MD+Č+SL]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tamda" (voir 48) est suivi de "Yeččan", à l'état d'annexion, dont l'état libre est "Eččan", d'origine berbère signifiant "manger". Le troisième lexème "Tislit" signifie "une mariée".
- **Description** : C'est un bassin naturel d'eau non potable.
- **Selon les informateurs** : Les femmes du village utilisent ce bassin pour laver leur linge. On raconte qu'un jour, une mariée s'est glissée dans ce bassin alors qu'elle participait à une coutume du village et elle y est décédée.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tamda" (voir 48).

134. Tansawt (Tansaout) [NSW]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère (voir 88).
- **Selon les informateurs** : C'est un endroit où la plante Tansawt pousse abondamment.

135. **Tasraft (Tasraft) [SRF]**

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère.
- **Selon les informateurs :** C'est un endroit en pente, considéré comme dangereux.

136. **Tassast (Tasast) [S]**

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple (voir 116).
- **Selon les informateurs :** Le nom kabyle "Tassast" est souvent utilisé pour désigner un endroit élevé, généralement utilisé par les moudjahidin pour observer s'il y a des ennemis à proximité.
- **Selon DDALLET (1982) :** "Tassast" (voir 116).

137. **Taxxamt Ugemmun (Takhamt ouguemoun) [XM+GMN]**

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Taxxamt" d'origine berbère signifie "une chambre", suivi de "Ugemmun" (voir 17).
- **Selon les informateurs :** C'est une petite maison ressemblant à une chambre située sur la colline la plus haute du village. Elle a été construite par les moudjahidin, mais elle n'existe plus aujourd'hui, il reste seulement une plaque avec le nom et l'emplacement.
- **Selon DALLET (1982) :** "Agemmun"(voir 17).

138. **Tazrutt (Tazrout) [ZR]**

- **Présentation et signification du nom :** Il s'agit d'un oronyme de type simple (voir 106).
- **Selon les informateurs :** C'est un oronyme où se trouve un gros rocher.
- **Selon DALLET (1982) :** "Tazrutt"(voir 106).

139. **Taewint N Lhed At Salah (Taouint Lhed At Salah) [ɛWN+LHD+SLH]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Taewint" (voir 58) est suivi de "Lhed" (voir 107), suivi de "At" (voir 21), puis "Salah" (voir 77).
- **Selon les informateurs** : C'est une source d'eau nommée d'après l'emplacement du propriétaire. Son eau n'est pas potable.
- **Selon DALLET (1982)** : "Taewint" (voir 58).

140. **Taewint N Muhend Akli**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Taewint" (voir 58) est suivi de "N Muhend" (voir 84) et "Akli" (voir 23).
- **Selon les informateurs** : C'est une source d'eau naturelle nommée d'après le nom du propriétaire du terrain où elle se trouve.
- **Selon DALLET (1982)** : "Taewint" (voir 58).

141. **Tiriwa (Tirioua) [R]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple, d'origine berbère, signifiant "arbres de vignes".
- **Selon les informateurs** : C'est un plateau vaste où poussent beaucoup d'arbres de vignes, appelés en kabyle "Tara".

142. **Tirqab (Tirkab) [RQB]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple (voir 105).
- **Selon les informateurs** : Il désigne un ensemble de champs en colline.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tirqab" (voir 105).

143. **Tirqab At Musa (Tirkab At Mousa) [RQB+MS]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme composé. Le premier lexème "Tirqab" est suivi de "At" et du second lexème "Musa", qui est un prénom d'origine arabe, équivalent de Moïse dans la Bible.
- **Selon les informateurs** : Il désigne un grand plateau agricole d'oliviers, nommé d'après les membres de la famille Mousa.

144. **Tirqab N Ibdlaten (Tirkab Ibd Alaten) [RQB+BD+L]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Tirqab" est suivi de "N Ibdlaten", un patronyme d'origine arabe.
- **Selon les informateurs** : Il désigne un grand plateau agricole d'oliviers, nommé d'après les membres de la famille marabout Abd Allah.

145. **Tiyilt N Tgemmunt (Tighilt Tguemount) [TL+GMN]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Tiyilt" est suivi de "N Tgemmunt".
- **Selon les informateurs** : Il s'agit d'une colline nommée en référence au village Tagmmount.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tiyilt" (voir 15), "Tgemmunt" (voir 17).

146. **Tiɛwinin N Izwawen (Tiouinin Izouaouen) [ɛWN+ZW]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tiɛwinin" est suivi de "N Izwawen", désignant "la race kabyle".
- **Selon les informateurs** : C'est une source d'eau potable appartenant à la famille Izwawen.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tiɛwinin" (voir 58).

147. **Tiɛwinin N Wayrizen (Tiouinin Ouaghrizen) [ɛWN+FRZ]**

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un hydronyme de type composé. Le premier lexème "Tiɛwinin" est suivi de "N Wayrizen". L'état libre de "Wayrizen" est "Ayrizen", un emprunt arabe.

- **Selon les informateurs** : C'est une source d'eau non potable nommée en fonction de son emplacement.
- **Selon DALLET (1982)** : "Tiewinin"(voir 58).

148. Urtan At Cila (Ourtan At Chila) [RT+CL]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type composé. Le premier lexème "Urtan" est suivi de "At" et du second nom "Cila", un patronyme d'origine berbère.
- **Selon les informateurs** : C'est une colline où se trouvent des champs de figuiers.

149. Wayrizen (Ouaghrizen) [FRZ]

- **Présentation et signification du nom** : Il s'agit d'un oronyme de type simple (voir 147).
- **Selon les informateurs** : C'est un endroit élevé et en pente.

Conclusion :

Le chapitre sémantique que nous venons d'explorer offre un aperçu fascinant de la richesse de la toponymie dans cette région particulière. Ces noms de lieux, qu'ils soient hydronymes ou oronymes, sont porteurs d'une histoire culturelle et géographique unique qui témoigne de l'interaction entre les populations berbères et arabes. Voici quelques points clés à retenir de cette étude sémantique :

1. **Diversité Linguistique** : Les noms de lieux de cette région reflètent une diversité linguistique remarquable. Les noms empruntés à la fois à la langue berbère et à l'arabe montrent l'influence culturelle et linguistique de ces deux groupes sur la toponymie locale.
2. **Origines Sémantiques** : Les noms de lieux sont souvent liés à des éléments géographiques ou culturels spécifiques. Par exemple, de nombreux hydronymes dérivent de caractéristiques physiques telles que les sources d'eau, les rivières, les

collines, ou les champs. De même, les oronymes sont souvent associés à des caractéristiques topographiques, comme des collines, des plateaux, ou des champs.

3. **Signification Culturelle :** Ces noms de lieux ont une signification culturelle profonde pour les habitants de la région. Ils évoquent des souvenirs historiques, des coutumes locales, des légendes, et des propriétés familiales. Certains noms sont directement liés à des figures religieuses ou historiques, ce qui montre l'importance de la mémoire collective.
4. **Importance Géographique :** Les noms de lieux servent également de points de repère géographiques essentiels. Ils aident les habitants et les voyageurs à se situer dans l'environnement local, à trouver des sources d'eau potable, et à se repérer lors de leurs déplacements.
5. **Évolution des Langues :** L'étude sémantique révèle également l'évolution des langues au fil du temps. Certains noms de lieux sont des emprunts linguistiques, ce qui illustre les influences culturelles et linguistiques qui ont façonné cette région au cours de son histoire.

En conclusion, l'analyse sémantique des noms de lieux de cette région met en lumière la manière dont la toponymie est un reflet vivant de l'histoire, de la culture, et de la géographie. Ces noms de lieux sont bien plus que de simples désignations géographiques ; ils sont des témoins précieux de l'identité et de l'héritage de la communauté locale. En étudiant ces noms, nous pouvons non seulement mieux comprendre la région, mais aussi apprécier la richesse de sa culture et de son histoire.

Conclusion Générale

Au terme de notre mémoire de fin d'études, nous avons plongé dans le domaine captivant de la toponymie, une branche de l'onomastique qui, à son tour, s'inscrit dans le vaste champ de la linguistique moderne. Notre exploration approfondie des toponymes hydronymiques et oronymiques nous a permis de mettre en lumière l'importance cruciale des noms donnés aux ressources hydriques et aux élévations géographiques pour notre compréhension de l'histoire géographique et culturelle des régions d'Ait Bouaddou et d'Ichardiouene.

Afin de répondre aux questions essentielles soulevées dans notre problématique, nous avons entrepris une analyse morphologique et sémantique de 149 toponymes recueillis auprès de nos informateurs locaux.

Dans notre analyse morphologique, nous avons opté pour une méthode descriptive pour classer et décrire les oronymes et les hydronymes. Cette démarche a abouti à la découverte de cinq catégories de racines : monilitère, bilitères, trilitères, quadrilitères et quinquilitères. Parmi celles-ci, les racines bilitères et trilitères se sont avérées être les plus répandues.

Une fois les racines identifiées, nous avons observé que la langue berbère utilise deux procédés de formation lexicale : la dérivation (la plus importante et la plus productive) et la composition, à travers la juxtaposition et les institutions lexicales ou synaptiques. Il est notable que les hydronymes composés sont largement prédominants, tandis que les hydronymes simples sont moins nombreux. En ce qui concerne les oronymes, la forme simple est dominante par rapport à la forme composée.

Notre étude révèle également que quelques hydronymes et oronymes sont empruntés à la langue arabe et à la langue française, témoignant des interactions linguistiques et culturelles entre les différentes langues présentes dans la région. Cela reflète la richesse de l'environnement linguistique de ces régions.

De plus, une comparaison entre les deux corpus que nous avons constitués montre que la proportion d'hydronymes est plus élevée à Ait Bouaddou qu'à Ichardiouene, tandis que pour les oronymes, c'est Ichardiouene qui compte une proportion plus importante par rapport à Ait Bouaddou.

Dans notre analyse sémantique, nous avons mis en évidence que l'aspect sémantique des toponymes est étroitement lié à tous les éléments qui caractérisent la nature environnante, notamment les reliefs, la végétation, les animaux et les lieux. De plus, des termes liés à la géolocalisation ou à la position géographique sont fréquemment présents dans les toponymes.

En somme, notre analyse sémantique, basée sur les informations recueillies auprès de nos informateurs et des ouvrages consultés, démontre que les toponymes ne sont pas attribués de manière arbitraire, mais qu'ils portent au contraire un sens profond et revêtent des valeurs linguistiques et sociales précises.

Comme perspectives, il serait bénéfique d'étendre cette recherche à d'autres régions afin de créer un atlas de la région de Kabylie, contribuant ainsi à une meilleure compréhension de la toponymie berbère dans son ensemble. Nous espérons que cette étude servira de référence pour des travaux de recherche futurs dans le domaine de l'onomastique. En résumé, nous aspirons à ce que ce travail stimule la curiosité et l'intérêt des étudiants et chercheurs de notre université pour enrichir davantage notre connaissance de la toponymie et de ses multiples facettes.

Bibliographie

I.Ouvrages :

1. **BAYLON C., et FABRE P.,** 1982, *Les noms de lieux et de personnes*. Paris, Nathan, collection « linguistique française ».
2. **CHAKER S.,** (1995), *Dérivation linguistique*, Encyclopédie berbère XV.
3. **CHARIGUEN F.,** 1993, *Toponymie algérienne des lieux habités*, Alger, Ed., EPIGRAPHE.
4. **DORION, H., et HAMELIN, L-E.,** 1966, *De la toponymie traditionnelle à une choronymie totale*, Cahiers de géographie du Québec, 10 (20).
5. **GALAND L.,** 2013, *Regards sur le berbère*, (2nd éd), Ed. Achab.
6. **HADDADOU M-A.,** 2000, *Le guide de la culture berbère*, Edition Ina-Yas, Paris.
7. **IMARAZENE M.,** (2007), *Manuel de syntaxe berbère*, HCA, Alger.
8. **IMARAZENE M.,** 2014, *Éléments de morphosyntaxe kabyle*, Edition El-Amal. Tizi-Ouzou.
9. **MAMMERI M.,** 1986, *Précis de grammaire Berbère (kabyle)*, Ed Awal, Paris.
10. **MARTINET. A,** 1996, *Éléments de la linguistique générale*, Paris, Armand, Colin/Masson.
11. **MARTINET A.,** 1970, *Éléments de linguistique générale*, Edition Armand Colin, Paris.
12. **SABLAYROLLES,** *Linguistique*, Ed., Minuit, Paris.

II.Articles :

13. **FABRE P.,** 1987, « Vous avez dit hydronyme mon cher lebel ? », *in nouvelle revue d'onomastique*, n°9-10, l'Ardenne, l'eau et la forêt, p.51.

III.Dictionnaires :

14. **DALLET, J-M.,** 1982, *Dictionnaire kabyle-français*, Tome 1, SELAF, Paris, France.
15. **DUBOIS J.,** 1989, *Dictionnaire de linguistique*, Ed., Larousse, Paris.
16. **DUBOIS.J.,** 1994, *Dictionnaire de la linguistique et des sciences du langage*, Ed., Larousse, Paris

17. **DUBOIS J.**, et Al, 2012, *Dictionnaire de la linguistique et des sciences de langage*, Ed., Larousse, Paris.
18. **HADDADOU M-A.**, 2012, *Dictionnaire toponymique et historique de l'Algérie*, Ed. Achab.
19. **MOUNIN G.**, 1974, *Dictionnaire de linguistique*, Paris, Ed., Presses Universitaires de France.
20. **NEVEU, F.**, 2004, *Dictionnaire des sciences du langage*. Armand Colin. Paris.
21. **TIDJET, M.**, *Dictionnaire des patronymes algériens*, Tome 1, HCA, Alger.

VI. Mémoires :

22. **MAROUANE Aziz**, 2021/2022, « *Etude toponymique et hydronymique de la localité de Tizi-Rached : analyses morphologique et sémantique* », Mémoire de master, Dir., Rabah TABTI, Université Mouloud MAMMARI DE Tizi-Ouzou.
23. **HADJ ALI Sonia et HETTAL Ouiza**, 2021/2022, « *Étude toponymique des deux localités kabyles : Takoucht (Bouzeguene), et Agouni Boufal (Maâtkas), Approches morphologique et sémantique* », Mémoire de master, Dir., Rabah TABTI, Université Mouloud MAMMARI DE Tizi-Ouzou.

V. Sites Web :

24. <https://fr.wikipedia.org/wiki/Oronymie> (Consulté le 17/06/2023)
25. https://fr.wikipedia.org/wiki/A%C3%Aft_Bouaddou (Consulté le 18/06/2023)
26. https://fr.wikipedia.org/wiki/Beni_Douala (Consulté le 18/06/2023)
27. <http://journals.openedition.org> (Consulté le 25/08/2023)
28. https://www.persee.fr/doc/onoma_0755-7752_1987_num_91_963
(Consulté le 17/06/2023)
29. <https://fr.wikipedia.org/wiki/Oronymie> (Consulté le 17/06/2023)

Annexes

Agzul

Tamurt taqvaylit, d tin yesəan atas n yigarrujen, dayaggi i yeğgan imussnawen ibariniyen rran lewhi-nsen yer ugarruj tesəa, fkan-as azal s tezrawin i xedmen yef wayen yerzan timtti taqbaylit s telqay.

Amahil-nney, d yiwet n tzrawt i yeqqnen yer yismawen n yidgan əlayen, d yismawen n yidgan yesəan aman, ayagi yekcem deg uswir n tesnint.

Asentel id-nefren : D tazrawt n yidgan əlayen, d yidgan yesəan aman, n snat n temnađin, At Buwaddu, d Icardewen.

Mi neffey yer tsastant n wannar, newwid azal n 149 n yismawen, anda seg-sen wid icudden yer waman am tliwa, iyezran, laəwansar..., d yismawen niđen aicuden yer yidgan əlayen am Tizi, agemmun ..., ger snat n temnađin-agi At Buwaddu d Yicardiwen. Newwi-d azal n 106 n yismawen uddisen, ama d wid yesəan aman **MD** : (Iyzar N Ttgemmunt, Iyzar N Tarqabt, Leinşer Amarzagu, Leinşer N Umalu, Tala N Igarfiwen, Tala N Udrar, Tala N Umalu), ama d wid n yidgan əlayen **MD** : (Tizi n tsennant, Agni Agacc, Agni Umalu, Tirqab At Mussa...).

Deg wammud-agi-nney drus n yismawen iherfiyen id-nufa, nekked-d azal n 43 n yismawen iherfiyen, am wid icudden yer waman **MD** : (Amsun, Agelmim, Iyezran, Tinzar...), d wid icudden yer iyyidgan əlayen **MD** : (Agni, Aberran, Aseqif, Tizi, Agemmun, Urtan, Azrug, Imula Iybir Tazrut...).

Amahil-nney yebda yef sin n yihricen.

Ahric amenzu, icudd yer tesnalya : deg unadi-agi-nney nebda-d s wawaAl, azar s yinawen-is anda i d-nufa azal n (8%) n yismawen yes3an yiwet n tergalt, azal n (38%) n wid yesəan snat n targalin, azal n(42%) n wid yesəan krađ n targalin, azal n (10%) n wid yesəan ukkuđ n targalin, (2%) id-yeqimen seən semmus n targalin, neksed dayen asalay n yal isem, syin akkin nsemres iferdisen n yisem.

Deg yismawen id-newwi nufa-d ismawen iretalen, wid id-yekkan seg tutlayr taerabt **MD** : Lemqabar, Lbir n Harun, Tala Leğma³, Ticewt N Lhamam, Lxelwa...), nufa-d yiwen kan n wawal arttal seg-tutlayt n tefransist **MD** : (Lebni N Irumyen), dacu kan amur ameqran seg wawalen-agi iretlenkecmen di tutlayt n tmaziyt.

Deg uħric wis sin : n wid awal yef tezrawt tasnamkayt n yismawen id-nejmae, yal isem n wadeg id-nufa icudd yer kra, ama yer yimyan, ney yer iyarsiwen, yer yisem numdan, yer yisem n twacult, yerddin, yer tnilwa ...

Yal isem nessuffey-d assay-is asnamkan d wadeg uyur yeqqen, nessawed dakken amdan yefka ismawen n yidgan almind n ugama ideg yettidir **MD** : (Alma N Tađut, Tala N Ufela, Tala N Udrar...).

Llan kra n yismawentbeddel tiyri-nsen **MD** : (Buqric).

Tikti tagejdant : nufa-d daken llan kra n yismawen ttemcabin seg temnađ yer tayed, asiwel-is d unamek-is d yiwen **MD** : (Amdun, Amalu, Iyazar, Iyil, L3inşer, Tala, Tamda...).

Ter taggara, deg tezrawt-nney neered ad nesmekti kra n yidgan n tmurt n Leqbayel iwakken ad ten-issinen wiyad yarna ur keccmen ara deg tatut.

Nessaram, d tin ara yefken afus n tallelt i wid ara inadin deg uħric-agi.

CORPUS

A/ Corpus Ait Bouaddou		
Le toponyme transcrit en tamazight (Latin)	Le toponyme transcrit en français	La racine des toponymes
1. Aberṛan	Abaran	[BRN]
2. Agelmim	Aguelmim	[GLM]
3. Agemmaḍ	Agmadh	[GMD]
4. Agni	Agni	[GN]
5. Agni Aggac	Agni Agache	[GN]+[GC]
6. Alma	Alma	[LM]
7. Amdun	Amdoun	[MDN]
8. Asif N Lqaea N Uzru	Asif Lkaa Ouzrou	[SF]+ [LQƏ]+[ZR]
9. Asif N Tabbuḍ	Asif Taboud	[SF+BD]
10. Aseqif	Askif	[SQF]
11. Buqric	Bou akriche	[QRC]
12. Iccaren	Icharene	[CR]
13. Ifri N Aeli Urddad	Ifri Ali Ourdad	[FR]+[EL]+[RD]
14. Ifri N Ttaryel	IfriTaryel	[FR]+[RYL]
15. Iṣeyaden	Isiadene	[ŞYD]
16. Iyil Umlil	Ighil Oumlil	[IL]+[ML]
17. Iyẓar N Bukrama	IghzarBoukrama	[IẓR]+[KRM]
18. Iyẓar N Tgemmnt	Ighzar Tguemout	[IẓR]+[GMN]
19. Iyezran	Ighezrane	[IẓR]
20. Leenaşir	Lenasir	[LENSR]
21. Lbir N At Sliman	LbirAt Sliman	[BR]+[SLMN]
22. Lbir N At Tahar	Lbir At Tahar	[BR]+[THR]
23. Lbir N At Wakli	Lbir At Ouakli	[BR]+[WKL]
24. Lbir N Harun	Lbir Aroun	[BR]+[HRN]
25. Lbir N Rabaḥ N Aeli	Lbir Rabah Ali	[BR]+[RBH]+[EL]
26. Lemqabar	Lemkabar	[LMQBR]
27. Lqaea N Uzru	Lkaa Ouzrou	[LQƏ]+[ZR]
28. Leinşer Amarzagu	Lainsar Amarzagou	[LENSR]+[MRZG]

29.	Ləinşer N Badis	Lainsar Badis	[LƏNŞR]+[BDS]
30.	Ləinşer N Həusin N Bujmae	Lainsar Houcine Boudjema	[LƏNŞR]+[HəSN]+[BJME]
31.	Ləinşer N Sidi Aamar	Lainsar Sidi Amar	[LƏNŞR]+[SD]+[EMR]
32.	Ləinşer N Tjujett	Lainsar Tjoujet	[LƏNŞR]+[J]
33.	Ləinşer N Umalu	Lainsar Oumalou	[LƏNŞR]+[ML]
34.	Tabbuđ	Taboud	[BD]
35.	Tala Igarfiwen	Tala Igarfiouene	[L]+[GRF]
36.	Tala Leğmae	Tala Ledjema	[L]+[LĞME]
37.	Tala Mumun	Tala Moumoun	[L]+[MN]
38.	Tala N Alem	Tala Alem	[L]+[LM]
39.	Tala Qasem	Tala Kacem	[L]+[QSM]
40.	Tala N Tsekrin	Tala Tsekrine	[L]+[SKR]
41.	Tala N Udrar	Tala Oudrar	[L]+[DR]
42.	Tala N Ufella	Tala Oufela	[L]+[FL]
43.	Tala N Uemmar	Tala Oumar	[L]+[EMR]
44.	Tala N Wadda	Tala Ouada	[L]+[WD]
45.	Tala N Waman N Tađutt	Tala Ouamane Tadout	[L]+[MN]+[DŤ]
46.	Tala N Yifis	Tala Ifis	[L]+[FS]
47.	Taleqqamt N Yiyl	Talekamt ighil	[LQM]+[FL]
48.	Tamda N Ifri	Tamda Ifri	[MD]+[FR]
49.	Tamda N Imyaren	Tamda Imgharene	[MD]+[MGR]
50.	Tamda N Yahya	Tamda Yahya	[MD]+[YH]
51.	Tamda Ubarran	Tamda Oubarane	[MD]+[BRN]
52.	Tamda Uyanim	Tamda Oughanim	[MD]+[GNM]
53.	Tamda Ugelmim	Tamda Ougelmim	[MD]+[GLM]
54.	Ťarha N Iyyal	Tarha Ighyale	[RH]+[GYL]
55.	Tawwurt N Iybir	Tabourt Ighbir	[WR]+[GBR]
56.	Tawwurt N Yilfan	Tabourt Ilfane	[WR]+[LF]
57.	Taybirt	Taghbirt	[GBR]
58.	Taewint	Taouint	[EWN]
59.	Tibaryin	Tibarghin	[BRŤ]
60.	Ticewt N Lhamam	Ticheouet Lhamam	[CW]+[HM]

61.	Timluka	Timlouka	[MLK]
62.	Tiniri	Tiniri	[NR]
63.	Tinzar	Tinzar	[NZR]
64.	Tizi	Tizi	[Z]
65.	Tizi N Tsardunt	Tizi Tsardout	[Z]+[SRD]
66.	Tizi N Tsenant	Tizi Tsenant	[Z]+[SN]
67.	Tiyezza	Tighza	[TZ]
68.	Tiyilt Tawrayt	Tighilt Taouraght	[TL]+[WRF]
69.	Urtan	Ourtane	[RT]
70.	Urwaz	Ourouaz	[RWZ]

B/ Ichardiouene		
Le toponyme transcrit en Tamazighth (Latin)	Le toponyme transcrit en Français	La racine de toponyme
71. Acruf N Tgemmnt	Acruf Tguemount	[CRF]+[GMN]
72. Agemmun	Aguemoune	[GMN]
73. Agni N Alla	Agni Ala	[GN]+[L]
74. Agni N Lġamae	Agni Ldjama	[GN]+[LĠME]
75. Agni Rebbi	Agni Rebi	[GN]+[RB]
76. Agni N Saedun	Agni Saidoun	[GN]+[SĒDN]
77. Agni N Salah Waeli	Agni Salah Ali	[GN]+[SLH]+[EL]
78. Alma N Qasi	Alma Kaci	[LM]+[QS]
79. Alma N Waman	Alma Ouaman	[LM]+[MN]
80. Amalu Ameqran	Amalou Amekrane	[ML]+[MKRN]
81. Amdun	Amdoun	[MDN]
82. Annar	Anar	[NR]
83. Asammar	Asamar	[SMR]
84. Asariġ N Muħend Akli	Asaridj Mouhend Akli	[SRĠ]+[MĤND]+[KL]
85. Asif N Bucywa	Asif Bouchioua	[SF]+[BCW]
86. Asif N Leġmae	Asif Ledjma	[SF]+[LĠME]
87. Asif N Lqennar	Asif Lkenar	[SF]+[LKNR]
88. Asif N Tensawt	Asif Tansaouet	[SF]+[NSW]
89. Asif Themamt	Asif Tahmamt	[SF]+[ĤM]
90. Asyax N Baya AtLimam	Asiakh Baya At Imam	[SYX]+[BY]+[M]
91. Azrug	Azroug	[ZRG]
92. Bugala	Bougala	[BGL]
93. Bu Yensisen	Bou Insisen	[NS]
94. Icarcuren N Bucywa	Icharchouren Bouchioua	[CR]+[BCW]
95. Idafalen	Idafalen	[DFL]
96. Igadiren	Igadiren	[GDR]
97. Imula	Imoula	[ML]
98. Imula At Seid	Imoula At Said	[ML]+[SĒD]
99. Imula N Uxxam Urab	Imoula Oukham Orab	[ML]+[XM]+[RB]
100. Iħdunen N Salah N Waeli	Ihdhounen Salah Ali	[ĤDN]+[SLH]+[EL]
101. Iybir	Ighbir	[ĠBR]

102.	Iyil Eisi	Ighil Aissi	[ΓL]+[ES]
103.	Iyẓar N Salah N Aeli	Ighzar Salah Ali	[ΓẒR]+[SLH]+[EL]
104.	Iyẓar N Tala Umalu	Ighzar Tala Oumalou	[ΓẒR]+[L]+[ML]
105.	Iyẓar Tarqab	Ighzar Tarkab	[ΓẒR]+[RQB]
106.	Iyẓar Tezrutt	Ighzar Tazrout	[ΓẒR]+[ZR]
107.	Iyẓar N Waman N Tala N Lhed	Ighzar Aman Tala Lhed	[ΓẒR]+[MN]+[L]+[LHD]
108.	Lbir N Cambiṭ	Lbir Chambit	[BR]+[CMBṬ]
109.	Lbir N Lalla juhar	Lbir Lala djouhar	[BR]+[L]+[JHR]
110.	Lbir N Lḥağ Aamar	Lbir Lhadj Amar	[BR]+[LḤĞ]+[EMR]
111.	Lbir N Lḥusin Muḥend Waamar	Lbir Lhousin Mouhend Ouamar	[BR]+[HSN]+[MḤND]+[EMR]
112.	Lbir N Wakli N Seid	Lbir Ouakli Said	[BR]+[KL]+[SĒD]
113.	Lbir N At Ulḥusin	Lbir At Oulhousine	[BR]+[LḤSN]
114.	Lbur N Aeli Aqdim	Lbour Ali Akdim	[LBR]+[EL]+[QDM]
115.	Lebni Iroumyen	Lebni Iroumyen	[LBN]+[RM]
116.	Lebyur N Tassast	Lebyour Tasast	[BR]+[S]
117.	Lemcamel	Lemchamel	[MCL]
118.	Leewanṣar N Imula	Laouansar Imoula	[LĒNSR]+[ML]
119.	Lmecmel	Lmechmel	[MCL]
120.	Lxelwa	Lkheloua	[XLW]
121.	Sidi Ali Bunab	Sidi Ali Bounab	[SD]+[EL]+[BN]
122.	Tacacit Izelmaḍen	Tachachit Izelmaden	[C]+[ZLMD]
123.	Tahmamt	Tahmamt	[HM]
124.	Tajmaet	Tajmait	[JME]
125.	Takssart N Bugala	Taksart Bougala	[KSR]+[BGL]
126.	Tala Lbur	Tala Lbour	[L]+[LBR]
127.	Tala N Bugala	Tala Bougala	[L]+[BGL]
128.	Tala N Lhed	Tala Lhed	[L]+[LHD]
129.	Tala N Wawriwen	Tala Ouaouriouen	[L]+[WR]
130.	Tala Taqdimt	Tala Takdimt	[L]+[QDM]
131.	Tala Umalu	Tala Oumalou	[L]+[ML]
132.	Tamazirt Ufella	Tamazirt Oufela	[MZR]+[FL]
133.	Tamda Yeččan Tislit	Tamda Yechan Tislit	[MD]+[Č]+[SL]
134.	Tansawt	Tansawt	[NSW]
135.	Tasraft	Tasraft	[SRF]
136.	Tassast	Tasast	[S]
137.	Taxxamt Ugemmun	Takhamt Ouguemoun	[XM]+[GMN]

138.	Tazerutt	Tazrout	[ZR]
139.	Taewint N Lhed At Salah	Taouint Lhed At Salah	[ɛWN]+[LHD]+[T]+[SLH]
140.	Taewint N Muhend Akli	Taouint Mouhend Akli	[ɛWN]+[MHND]+[KL]
141.	Tiriwa	Tirioua	[R]
142.	Tirqab	Tirkab	[RQB]
143.	Tirqab At Musa	Tirkab At Mousa	[RQB]+[T]+[MS]
144.	Tirqab N Ibdllaten	Tirkab Ibdalaten	[RQB]+[BDL]
145.	Tiyilt N Tgemmnt	Tighilt Tguemount	[ɣL]+[GMN]
146.	Tiewinin N Izwawen	Tiouinin Izouaouen	[ɛWN]+[ZW]
147.	Tiewinin N Wayrizen	Tiouinin Ouagrizen	[ɛWN]+[ɣRZ]
148.	Urtan At Cila	Ourtan At Chila	[RT]+[CL]
149.	Wayrizen	Ouagrizen	[ɣRZ]

Liste des tableaux

Introduction générale

Tableau N°01 : les informateurs

Chapitre I : analyse morphologique

Tableau N°01 : Représentations des racines et des schèmes de notre corpus.

Tableaux N°02 : Classement des hydronymes selon la forme simple et composé

Tableau N°03 : Classement des oronymes selon la forme simple et composé

Tableau N°04 : Classement des hydronymes simple selon la modalité du genre

Tableau N°05 : Classement des hydronymes simple selon la modalité du nombre

Tableau N°06 : Classement des hydronymes composé selon la modalité du genre

Tableau N°07 : Classement des hydronymes composé selon la modalité du nombre

Tableau N°08 : Classement des oronymes simple selon la modalité du genre

Tableau N°09 : Classement des oronymes simple selon la modalité du nombre

Tableau N°10 : Classement des oronymes composé selon la modalité du genre

Tableau N°11 : Classement des oronymes composé selon la modalité du nombre

Tableau N°12 : Classement des hydronymes oronymes selon leurs origines linguistiques

Tableau N°13 : Comparaison hydronymique de deux localités étudiées

Tableau N° 14 : Comparaison oronymique de deux localités étudiées

Liste des figures

Chapitre I: analyse morphologique

Figure N°01: Représentation statistique des différentes racines des hydronymes et oronymes de notre corpus

Figure N°02 : Représentation statistique des hydronymes selon la forme simple et composé

Figure N°03 : Représentation statistique des oronymes selon la forme simple et composé

Figure N°04 : Représentation statistique des hydronymes simple selon la modalité du genre

Figure N°05 : Représentation statistique des hydronymes simple selon la modalité du nombre

Figure N°06 : Représentation statistique des hydronymes composé selon la modalité du genre

Figure N°07 : Représentation statistique des hydronymes composé selon la modalité du nombre

Figure N°08 : Représentation statistique des oronymes simple selon la modalité du genre

Figure N°09 : Représentation statistique des oronymes simple selon la modalité du nombre

Figure N°10 : Représentation statistique des oronymes composé selon la modalité du genre

Figure N°11 : Représentation statistique des oronymes composé selon la modalité du nombre

Figure N°12 : Représentation statistique des hydronymes et oronymes simple et composé selon leurs origines linguistiques

Figure N°13 : Représentation statistiques de la comparaison hydronymique de deux localités étudiées

Figure N°13 : Représentation statistiques de la comparaison oronymique de deux localités étudiées

Lexique :

- Addad : état
- Addad ilelli : état libre
- Addad amaruz : état d'annexion
- Adeffir : suffixe
- Aḥarfi : simple
- Aḥrich : partie
- Agzul : résumé
- Amalay : masculin
- Amawal : lexique
- Amḍan : nombre
- Amyag : verbe
- Anamek : sens
- Annaw : type
- Aretṭal : emprunt
- Asalay : schème
- Asuf : singulier
- Asget : pluriel
- Asuddem : dérivation
- Asuddes : composition
- Awal : mot
- Aẓar : racine
- Uddis : composé
- Unti : féminin
- Imselyuyen : les informateurs
- Isem : nom
- Tagrayt : conclusion
- Talya : forme
- Tamukrist : problématique
- Tasartut : classification
- Tasnalya : morphologie
- Tasnamka : sémantique
- Tasleḍt : analyse

- Tazrawt : étude
- Tuget : majorité
- Timlilit : alternance
- Tiybula : biblio

Liste des photos :

Photos des toponymes :



Tazerutt



Tiǧilt tgemmnt (source : auteur)



Acruf Tgemmunt



Agni Ljamae



Lbir N Cambit



Tamda N Imyaren



Ifri N Taryel



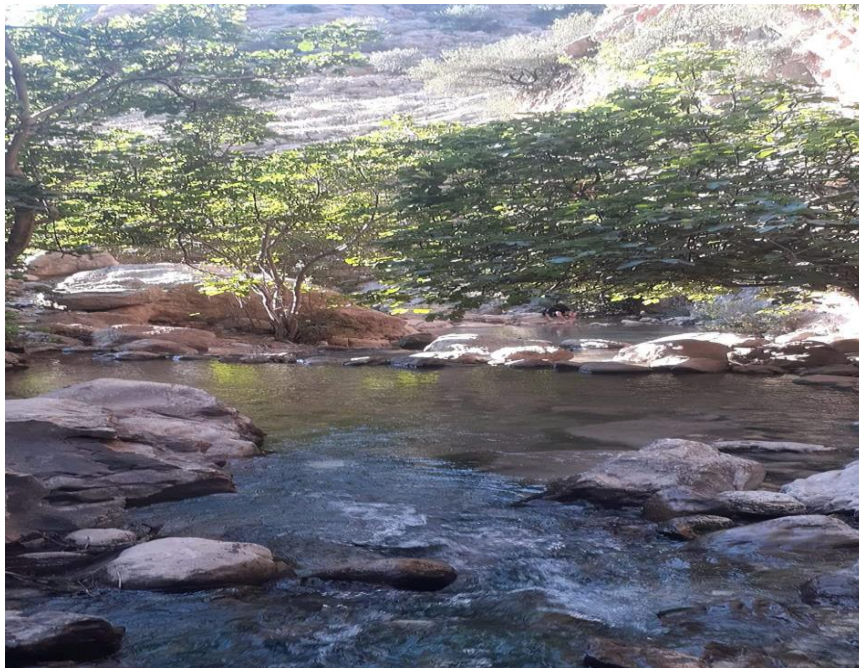
Tala Taqdimt



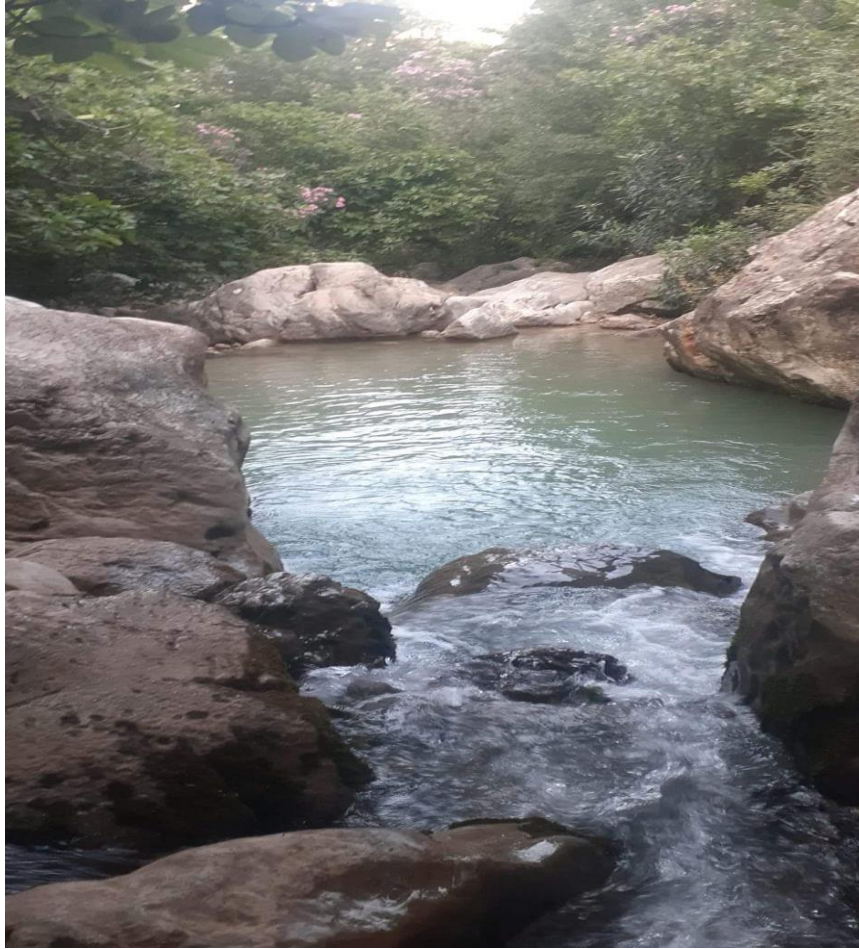
Tamda N Yifri



Ifri N Aeli ureddad



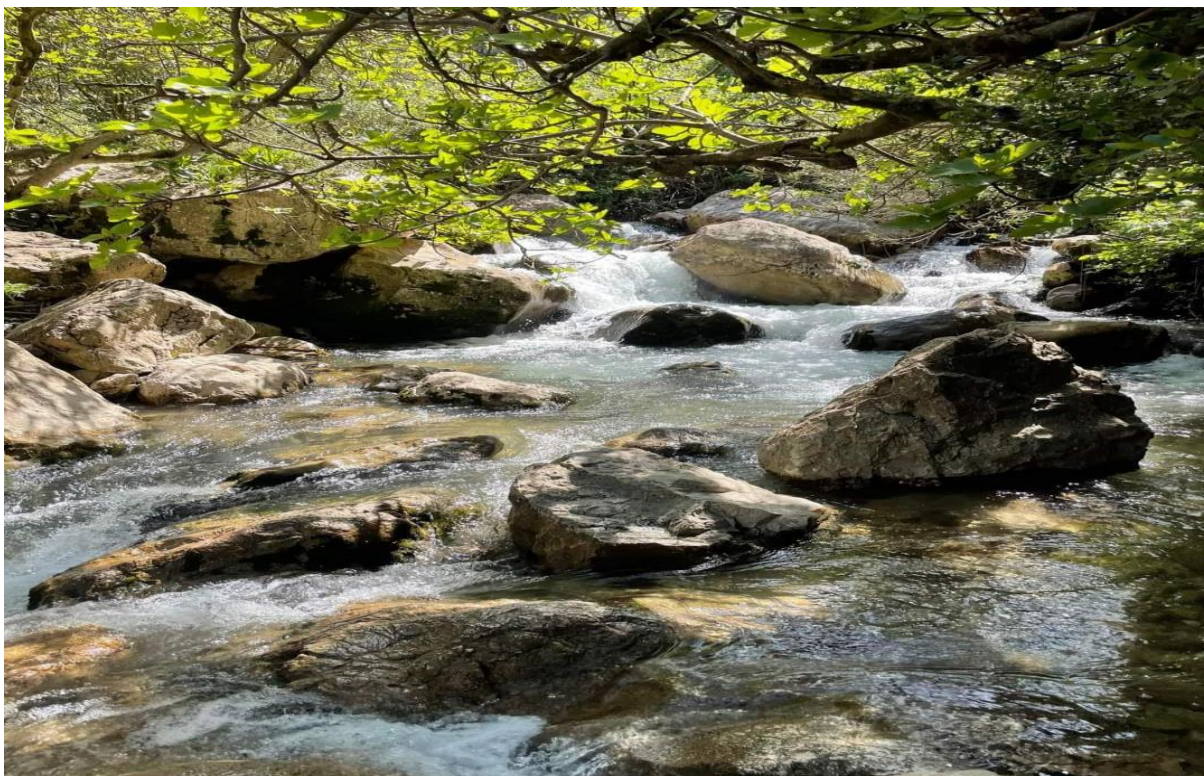
Asif N Tabbuç



Tamda Ubeṛṛan



Tamda Ugelmim (source : Facebook)



Asif N Lqaa N Uzru



Agelmim (source : Facebook)



Iccaren (source : Facebook)



Buqric (source : auteur)



Tizi



Iyil Umlil

Table des matières

Remerciements

Dédicaces

Les Abréviations

Sommaire

Introduction générale 10

Chapitre I

Approche Morphologique

Introduction 19

I.Rappel de définitions des Concepts Clés..... 21

I.1.Le Mot 21

I.2.Le Nom 21

I.2.1. Le Nom Simple 22

I.2.2. Le Nom Composé..... 22

I.3. La Racine 22

I.3.1. Comment dégager une racine 23

I.4. Le Schème 24

I.5. Les modalités obligatoires des Toponymes 36

I.5.1. Définition des Modalités Obligatoires 36

I.5.2. Le Genre en Linguistique 36

I.5.2.1. Le Genre Masculin 37

I.5.2.2. Le Genre Féminin..... 37

I.5.3. La Distinction Sémantique entre le Masculin et le Féminin 37

I.5.3.1. Le Sexe 37

I.5.3.2. La Taille 38

I.5.3.3. L'Unité et le Collectif 38

I.5.4. Le Nombre : 38

I.5.4.1. Types de Pluriels : 39

I.5.4.2. Pluriel Interne (Alternance Vocalique) : 39

I.5.4.3. Pluriel Externe : 39

I.5.4.4. Pluriel Mixte : 39

I.5.5. L'État : 40

I.5.5.1. L'État Libre : 40

I.5.5.2. L'État d'Annexion :	41
I.6. La dérivation morphologique :	41
I.6.1. La définition :	41
I.6.2. Les types de dérivation en berbère :	42
I.6.2.1. La dérivation grammaticale :	42
I.6.2.1.1. La dérivation verbale :	42
I.6.2.1.2. La dérivation nominale :	43
I.6.2.2. La dérivation de manière :	44
I.6.2.2.1. La dérivation par redoublement :	44
I.6.2.2.1.a. La dérivation par redoublement complet :	44
I.6.2.2.1.b. La dérivation par redoublement partiel :	44
I.6.2.3. La dérivation par affixation :	44
I.6.2.3.1. Par préfixation :	44
I.6.2.3.2. par infixation :	45
I.6.2.3.3. Par suffixation :	45
I.7. La composition :	45
I.7.1. La définition :	45
I.7.2. Les types de composition :	45
I.7.2.1. La composition par juxtaposition :	45
I.7.2.2. La composition synaptique :	46
I.8. Classement des hydronymes et oronymes des deux localités (Ait Bouaddou et Ichardiouene) selon la forme simple et composée	47
I.8.1. Les hydronymes selon la forme simple et composé	47
I.8.2. Les oronymes selon la forme simple et composé	51
I.9. Classement des hydronymes et oronymes simples et composés selon la modalité du genre et du nombre.	53
I.9.1. Modalité du genre des hydronymes simples	53
I.9.3. Modalité du genre des hydronymes composé	55
I.9.4. Modalité du nombre des hydronymes composés	58
I.9.6. Modalité du nombre des oronymes simples	63
I.9.7. Modalité du genre des oronymes composés	65
I.9.8. Modalité du nombre des oronymes composés	66

I.10.L'emprunt	68
I.10.1. Quelques définitions d'emprunt	69
I.10.2.Types d'emprunt	69
I.10.2.1.Les emprunts complètement berbérisés	69
I.10.2.2.L'emprunt partiellement berbérisé	70
I.10.2.3.L'Emprunt non berbérisé	70
I.11.Origines linguistiques des toponymes et hydronymes collectés	71
I.12.La comparaison statistique des oronymes et des hydronymes des deux corpus de la localité d'Ait Bouaddou et Ichardiouene.	80
I.12.1.La comparaison des hydronymes de deux localités kabyles étudiées	80
I.12.2.Comparaison des oronymes de deux localités étudiés	83
Conclusion :.....	85

Chapitre II

Approche Sémantique

Introduction	89
II.1.Classification des Hydronymes et Oronymes en Fonction de Leur Signification et Thématique	89
II.1.1. Références à la Flore Locale	90
II.1.2. Références à la Faune Locale	90
II.1.3. Références aux Personnes	91
II.1.4. Références aux Noms de Familles	91
II.1.5. Références Religieuses et Saints.....	92
II.1.6. Références aux Toponymes (Noms de Lieux).....	92
II.1.7. Orientation et Position	92
II.1.8. Position Géographique.....	93
II.1.9. Goût et Saveurs	93
II.1.10. La Taille	93
II.1.11. Rochers ou Pierres	94
II.1.12. Références aux Reliefs.....	94
II.1.13. L'Ancienneté	94
II.1.14. Le Mythe	95
II.1.15. Hydronymes Doubles.....	95

II.2. Traitement sémantique des hydronymes et oronymes des localités Ichardiouene et Ait Bouaddou	95
Conclusion	133
Conclusion générale.....	136
Bibliographie.....	139
Annexes.....	141
Agzul	142
CORPUS.....	144
Lexique	152
Liste des photos	154
Table des matières	164